



Longueuil, le 20 décembre 2007

Madame Marie-Julie Archambault  
**Écolosol inc.**  
3280, Blériot  
Mascouche (Québec)  
J7K 3C1

**Objet : Rapport contrôle qualitatif du remblai d'argile  
Travaux de construction d'une cellule de stockage de matériaux contaminés à Mascouche  
N/D : F074981-001**

Madame,

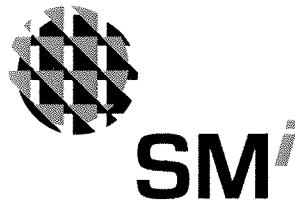
Vous trouverez, ci-joint le rapport final de contrôle des matériaux pour le projet cité en titre.

Nous espérons que ce rapport sera à votre entière satisfaction et nous vous prions d'agrérer, Madame,  
l'expression de nos salutations distinguées.

Ghislain Houde, Ing. sr  
Directeur Ingénierie des sols et matériaux

GH/IG/al

p. j. Une (1) copie du rapport



LABO S.M. INC.

## RAPPORT CONTRÔLE QUALITATIF DU REMBLAI D'ARGILE

### TRAVAUX DE CONSTRUCTION D'UNE CELLULE DE STOCKAGE DE MATERIAUX CONTAMINÉS À MASCOUCHE PHASE II

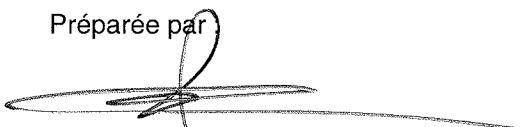
PRÉSENTÉE À :

Madame Marie-Julie Archambault  
**ÉCOLOSOL INC.**  
3280, Blériot  
Mascouche (Québec)  
J7K 3C1

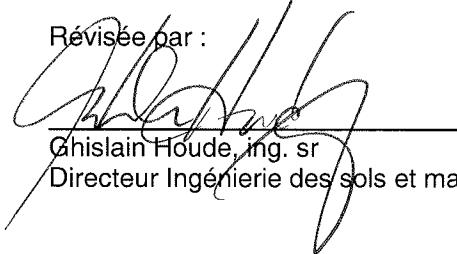
PAR :

**LABO S.M. INC.**  
2111, boul. Fernand-Lafontaine  
Longueuil (Québec)  
J4G 2J4

Préparée par

  
Isabelle Gauthier, tech. sr  
Chef de laboratoire

Révisée par :

  
Ghislain Houde, ing. sr  
Directeur Ingénierie des sols et matériaux

Décembre 2007

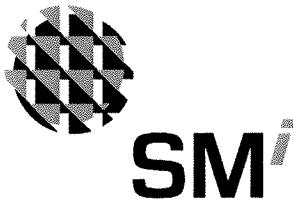
N/D : F074981-001

## ***Table des matières***

|            |  |          |
|------------|--|----------|
| <b>1.0</b> | <b>DESCRIPTION DES TRAVAUX .....</b>   | <b>1</b> |
| <b>2.0</b> | <b>CONSTRUCTION D'UNE NOUVELLE CELLULE DE STOCKAGE.....</b>                        | <b>2</b> |
| 2.1        | TRAVAUX PRÉPARATOIRE .....   | 2        |
| 2.1.1      | <i>Décapage et excavation du site .....</i>  | 2        |
| 2.1.2      | <i>Qualification des matériaux à la source et caractérisation exhaustive .....</i> | 2        |
| 2.1.3      | <i>Planche d'essai.....</i>  | 3        |
| 2.2        | MISE EN PLACE DU REMBLAI D'ARGILE.....   | 4        |
| 2.2.1      | <i>Digue Nord.....</i>   | 4        |
| 2.2.2      | <i>Digue Sud.....</i>  | 4        |
| 2.2.3      | <i>Digue Est .....</i>   | 5        |
| 2.2.4      | <i>Résultats in situ .....</i>   | 5        |
| 2.3        | ANALYSE DE LABORATOIRE .....   | 6        |
| 2.3.1      | <i>Qualification des matériaux à la source et caractérisation exhaustive .....</i> | 6        |
| <b>3.0</b> | <b>CONCLUSION .....</b>  | <b>7</b> |

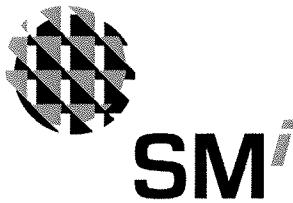
### **A N N E X E S :**

1. PHOTOS
2. LOCALISATION
3. RÉSULTATS D'ANALYSE EN LABORATOIRE DES MATÉRIAUX À LA SOURCE
4. RÉSULTATS D'ANALYSE EN LABORATOIRE DE CARACTÉRISATION EXHAUSTIVE
5. PLANCHE D'ESSAI
  - VALIDATION DES MASSES VOLUMIQUES SÈCHES ET TENEUR EN EAU IN SITU
  - ANALYSE EN LABORATOIRE
6. DIGUE NORD
  - GRAPHIQUE ET TABLEAU ; VALIDATION DES MASSES VOLUMIQUES SÈCHES ET TENEUR EN EAU IN SITU
7. DIGUE SUD
  - GRAPHIQUE ET TABLEAU ; VALIDATION DES MASSES VOLUMIQUES SÈCHES ET TENEUR EN EAU IN SITU
8. DIGUE EST
  - GRAPHIQUE ET TABLEAU ; VALIDATION DES MASSES VOLUMIQUES SÈCHES ET TENEUR EN EAU IN SITU



LABO S.M. INC.

9. RÉSULTATS D'ANALYSE EN LABORATOIRE DURANT LA MISE EN PLACE DU REMBLAI D'ARGILE
10. DOCUMENTS DE CHANTIER
  - RAPPORTS DE COMPACTION
  - JOURNAUX
  - LOCALISATION DES ESSAIS VÉRIFICATIONS
  - GRAPHIQUE ; VALEURS DE MASSES VOLUMIQUES VALIDÉES AVEC LA TENEUR EN EAU MOYENNE CORRIGÉE JOURNALIÈRE



LABO S.M. INC.

## 1.0 Description des travaux

Labo S.M. inc. a été mandaté pour réaliser le contrôle qualitatif du remblai d'argile constituant les digues du bassin de stockage, dans le cadre des travaux de construction d'une cellule de stockage de matériaux contaminés à Mascouche (Phase II).

Le mandat principal étant la surveillance et le contrôle de la qualité de la mise en place de l'argile constituant les digues Nord, Sud et Est au dessus de la croûte argileuse du terrain naturel dans le but de rencontrer les exigences du « Programme d'assurance qualité; Membrane étanche de sol compacté » de la direction des politiques en milieu terrestre, service des lieux contaminés du Ministère de l'Environnement.

## **2.0 Construction d'une nouvelle cellule de stockage**

### **2.1 Travaux préparatoire**

#### **2.1.1 Décapage et excavation du site**

L'Entrepreneur a procédé au décapage du terrain jusqu'au niveau requis sous la surveillance de Écolosol inc. et aucune intervention n'a été faite de notre part. L'excavation des matériaux argileux a été réalisée au fur et à mesure de l'avancement des travaux de remblais des digues selon les profils indiqués aux plans (annexe 2).

### **2.2 Qualification des matériaux à la source et caractérisation exhaustive**

#### **2.2.1 Qualification des matériaux à la source**

Dans le but de valider la source d'approvisionnement du remblai d'argile de la cellule de stockage, nous avons effectué trois sondages, pour vérifier leur conformité aux exigences du document de référence. La localisation des sondages est incluse dans l'annexe 2.

Les analyses suivantes ont été réalisées sur chacun des trois échantillons prélevés : une analyse granulométrique, une teneur en eau de réception et des limites de consistance (annexe 3).

Les résultats obtenus indiquent que la nature des matériaux représentés par les trois sondages sont similaires, soit une argile silteuse grise (CH) ayant les caractéristiques suivantes : un indice de plasticité entre 36,6 % et 45,1 % et une teneur en eau naturelle variant entre 65,4 % et 69,2 %. Les résultats d'analyse granulométrique ont montré que les sols sont similaires dans les trois sondages.

Les trois échantillons prélevés répondent aux exigences du tableau 1 du document de référence, soit un indice de plasticité supérieur à 7 et une analyse granulométrique répondant

aux critères suivants : le pourcentage (%) passant le tamis 0,080 mm doit être supérieur ou égale à 30 %, le pourcentage (%) de gravier doit être inférieur ou égale à 50 % et aucune particule ne doit être supérieure à 50 mm. Par la suite, les essais de caractérisation exhaustifs ont été réalisés à partir des trois échantillons combinés (annexe 4).

Compte tenu que la nature des matériaux et les résultats de perméabilité triaxiale obtenus lors de la phase I, les analyses de perméabilité en laboratoire dans la phase de caractérisation exhaustive n'ont pas été réalisés.

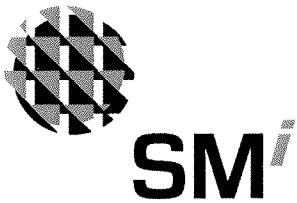
### **2.2.2 Planche d'essai**

Suite à l'acceptation des matériaux à la source, l'Entrepreneur doit valider la performance de ceux-ci à l'aide d'une planche d'essai, celle-ci nous permet de vérifier si la méthode de mise en place de l'argile est acceptable et si elle nous permet d'atteindre l'exigence de perméabilité soit une vitesse d'écoulement maximale de  $1 \times 10^{-7}$  cm/s tout en respectant les spécifications fixées en fonction des résultats d'analyse obtenus durant la phase exhaustive.

Ces spécifications sont; une teneur en eau de mise en place comprise entre 35 % et 69 % et une masse volumique sèche en place qui ne doit pas avoir un écart inférieur à 80 kg/m<sup>3</sup> par rapport à la masse volumique sèche de référence soit la masse volumique sèche à 90 % de saturation.

Au cours de la réalisation de cette planche d'essai sur la digue Nord, la première couche d'argile a été mise en place sur le terrain naturel préalablement décapé et constitué de la croûte argileuse de surface. Le remblai d'argile a été placé par couche de 300 mm d'épaisseur, les quatre couches ont été mises en place et compactées à l'aide d'un godet de pelle mécanique (annexe 1).

Les masses volumiques humides de chacune des couches ont été vérifiées à l'aide d'un nucléodensimètre. Cependant, la teneur en eau très élevé des matériaux à la source rend les résultats de la teneur en eau affichée par l'appareil imprécis. En conséquence, cela oblige à faire une correction de la teneur en eau en laboratoire pour valider la masse volumique sèche et la situer en fonction des courbes de saturation et des courbes Proctor réalisées durant la



LABO S.M. INC.

phase de caractérisation exhaustive. Pour la planche d'essai cette validation a été répétée pour chacune des lectures prise par notre représentant.

De plus, trois (3) échantillons intacts ont été prélevés en chantier, à l'aide d'un tube à parois mince (Shelby) dans la planche d'essais. Deux (2) des ces prélèvements ont permis de démontrer que la perméabilité du remblai mis en place répondait aux exigences du document de référence (résultat moyen de  $9,80 \times 10^{-8}$  cm/s) (annexe 5).

### **2.3      *Mise en place du remblai d'argile***

#### **2.3.1      Digue Nord**

Le remblai de la digue Nord a été réalisé par couche de 300 mm d'épaisseur et compacté à l'aide du godet d'une pelle mécanique. Au fur et à mesure de l'avancement des travaux de remblayage, des essais de densité ont été réalisés in situ à l'aide d'un nucléodensimètre ainsi que des validations de la teneur en eau en laboratoire (annexe 6).

Des corrections ont été réalisées sur la digue entre les chaînages 0+000 et 0+132, l'entrepreneur a excavé le terrain naturel sur une largeur excédentaire de 3 m jusque sous le lit de sable (annexes 1 et 10).

#### **2.3.2      Digue Sud**

Le remblai de la digue Sud a été réalisé par couche de 300 mm d'épaisseur et compacté à l'aide du godet d'une pelle mécanique. Au fur et à mesure de l'avancement des travaux de remblayage, des essais de densité ont été réalisés in situ à l'aide d'un nucléodensimètre ainsi que des validations de la teneur en eau en laboratoire (annexe 7).

Après épuisement des matériaux provenant de la source, l'entrepreneur a dû utiliser des matériaux mis en réserve situés à proximité provenant de la source initiale, pour compléter la digue. Ces matériaux en réserve avaient été contaminés par du sable lors de la mise en place de la digue Nord.

Après que l'entrepreneur eu homogénéisé les matériaux de remblai, des échantillons ont été prélevés et analysés en laboratoire afin de valider l'usage de ceux-ci. Les analyses réalisées sont : l'analyse granulométrique, teneur en eau, des limites de consistance et un Proctor standard. Les résultats obtenus sont conformes aux exigences du document de référence (annexe 9).

L'entrepreneur a ensuite mis en place les matériaux de remblai selon la méthode admise, sur une section de la digue. Suite à la mise en place des matériaux, un échantillon a été prélevé à l'aide d'un tube à parois mince (Shelby) pour valider la perméabilité. La vitesse d'écoulement mesurée en laboratoire est de  $4,2 \times 10^{-8}$  cm/s et est conforme aux exigences du document de référence (annexe 9).

Ces matériaux ont été utilisés entre les chaînages 0+105 et 0+160 de la digue Sud.

### **2.3.3 Digue Est**

Le remblai de la digue Est a été réalisé par couche de 300 mm d'épaisseur et compacté à l'aide du godet d'une pelle mécanique. Au fur et à mesure de l'avancement des travaux de remblayage, des essais de densité ont été réalisés in situ à l'aide d'un nucléodensimètre ainsi que des validations de la teneur en eau en laboratoire (annexe 8).

### **2.3.4 Analyses in situ**

Masse volumique humide de l'argile après mise en place (392 essais);

Tableau et graphique de validation de la masse volumique sèche de la planche d'essai (1);

Tableau et graphique de validation de la masse volumique sèche des différentes digues (3);

Graphique de validation de la masse volumique sèche à partir de la moyenne quotidienne des teneurs en eau validées en laboratoire (1);

Les rapports de chantier et les tableaux et graphiques de validation sont présentés dans les annexes 5, 6, 7, 8 et 10 du présent rapport.

## **2.4      Analyse de laboratoire**

### **2.4.1      Qualification des matériaux à la source et caractérisation exhaustive**

- Analyse granulométrique (4);
- Limites de consistance (Atterberg) (3);
- Teneur en eau naturelle (3);
- Proctor modifié (1);
- Proctor standard (1);
- Proctor allégé (1).

### **2.4.2      Planche d'essai**

- Perméabilité triaxiale (2);
- Teneur en eau après mise en place (18).

### **2.4.3      Mise en place du remblai d'argile**

- Analyse granulométrique (4);
- Limites de consistance (Atterberg)(4);
- Teneur en eau après mise en place (146 essais), (annexes 5, 6 et 7);
- Proctor standard (2);
- Perméabilité triaxiale (2).

Les rapports d'analyses en laboratoire sont présentés dans les annexes 3, 4 et 5 du présent rapport.



LABO S.M. INC.

### 3.0 Conclusion

Toutes les mesures de masses volumiques sèches mesurées en chantier sont situées au dessus de la valeur de référence de 90 % du degré de saturation et aucun essai n'est à l'extérieur de l'écart permis de 80 kg/m<sup>3</sup> par rapport à la valeur de référence. Les résultats des essais de masses volumiques sèches sont à 98 % des cas, supérieurs à la valeur de référence utilisée.

Les résultats de validation de teneurs en eau après la mise en place sont à 97 % des cas, entre les limites fixées de 35 % et 69 %. Aucune teneur en eau n'excède les pourcentages permis exigés dans le document de référence.

Toutes les valeurs de perméabilités triaxiales réalisées en laboratoire sont conformes à l'exigence maximale de  $1 \times 10^{-7}$  cm/s.

Selon les résultats d'analyses obtenus en laboratoire et en chantier durant l'accomplissement du mandat de surveillance et de contrôle de la qualité constituant les digues Nord, Sud et Est, on peut conclure que les exigences du « Programme d'assurance qualité, Membrane étanche de sol compacté » de la direction des politiques en milieu terrestre, service des lieux contaminés du Ministère de l'Environnement ont été respectées.



## **ANNEXE 1**

### *PHOTOS*



**PHOTO N° 1**  
Matériaux à la source



**PHOTO N° 2**  
Mise en place



**PHOTO N° 3**

Planche de référence

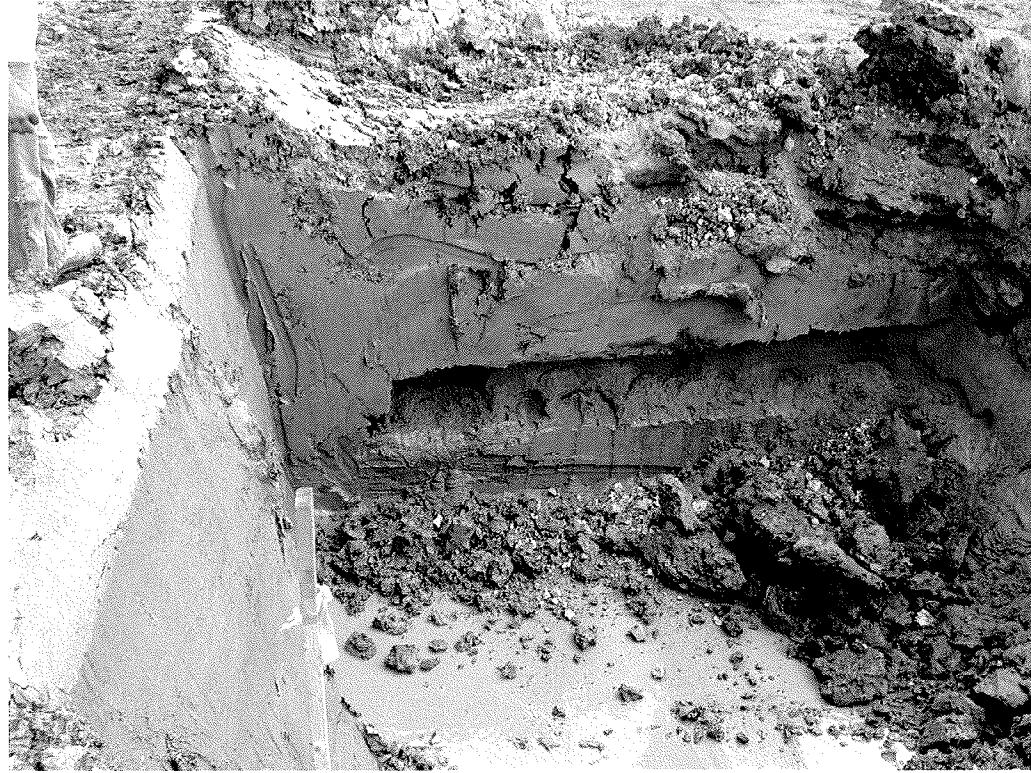


**PHOTO N° 4**

Planche de référence



**PHOTO N° 5**  
Digue Nord (lit de sable)



**PHOTO N° 6**  
Digue Nord (lit de sable)



**PHOTO N° 7**

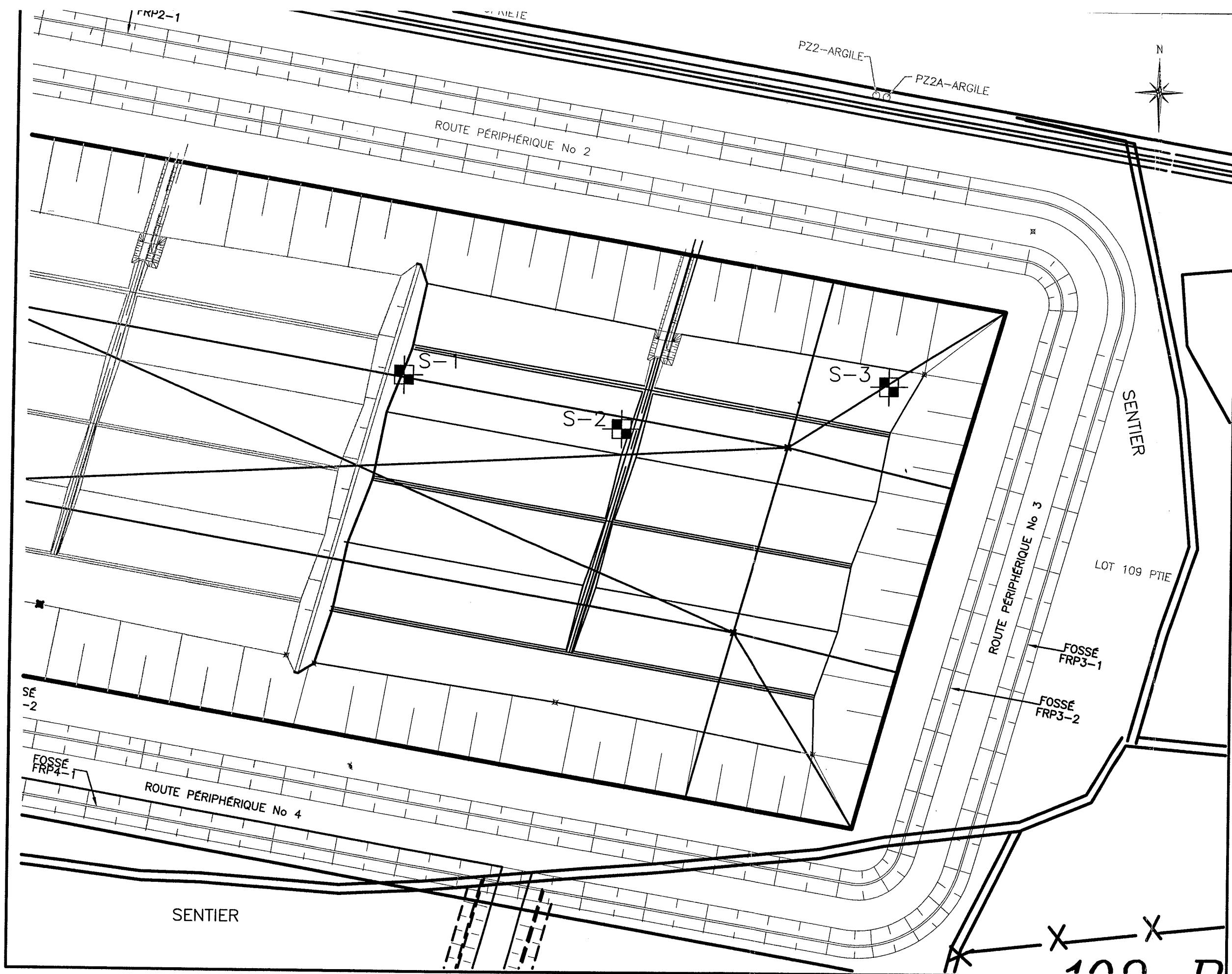
Digue Nord



LABO S.M. INC.

## **ANNEXE 2**

### *LOCALISATION*



|   |                                 |
|---|---------------------------------|
| LÉGENDE:  |                                 |
|   | S-1 Numéro du sondage           |
| NOTE:   |                                 |
| MODIFICATIONS INIT. DATE  |                                 |
| <b>SM<sup>i</sup></b><br>LABO S.M. inc.<br>2111, boul. Fernand-Lafontaine, Longueuil (Québec) J4G 2J4<br>(450) 651-0981 - Fax: (450) 651-9542 |                                 |
| CLIENT:<br>Écosol<br>3280, rue Blériot<br>Mascouche Québec<br>J7K 3C1   |                                 |
| PROJET:<br>Centre de stockage des sols<br>Phase II  |                                 |
| TITRE:<br>Plan de localisation des sondages<br>pour la qualification des matériaux<br>à la source   |                                 |
| DESSINÉ PAR:<br>E. Poirier, Ing.  | PROJETÉ PAR:                    |
| VÉRIFIÉ PAR:<br>G. Houde, Ing.  | APPROUVE PAR:<br>G. Houde, Ing. |
| ÉCHELLE:<br>1 : 100   | DATE:<br>2007/10/23             |
| DESSIN NO:<br>F 0 7 4 9 8 1 0 0 1 L 0 0 1 0 0   |                                 |
| REV. 0 0  |                                 |



LABO S.M. INC.

## **ANNEXE 3**

### ***RÉSULTATS D'ANALYSE EN LABORATOIRE DES MATERIAUX À LA SOURCE***

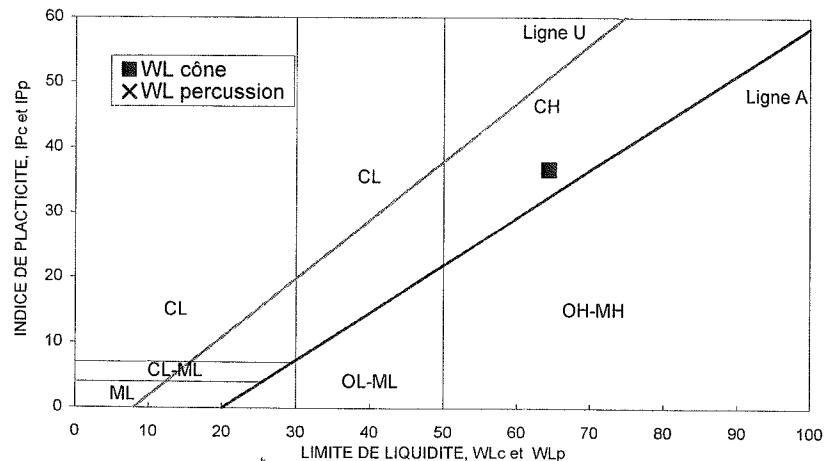
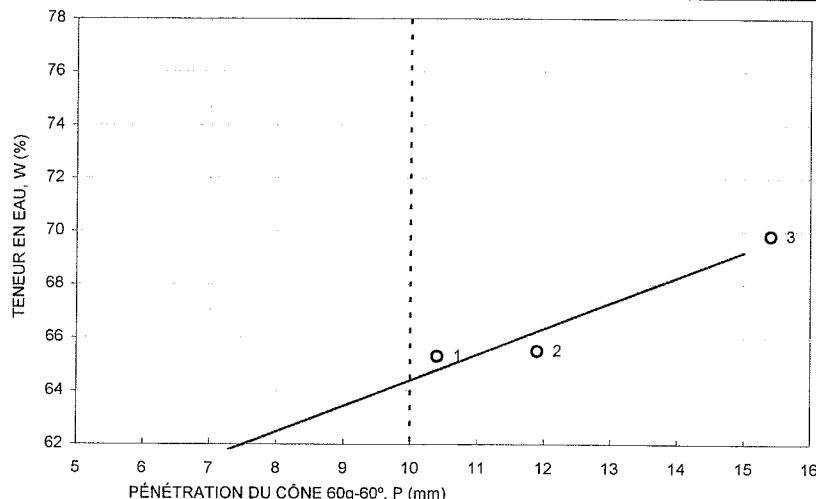

**LIMITES DE CONSISTANCE**  
BNQ 2501-090 et 2501-092

Nº Dossier: F074981001  
Client: Écolosol inc.  
Adresse: 3280, Blériot  
Ville: Mascouche (Québec)  
Code postal: J7K 3C1  
Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
No. de laboratoire: 07-0688

Sondage: 01 (Caractérisation des matériaux sources)  
Échantillon:  
Profondeur(m):  
Prélevé par: EP  
Date prélèvement 2007/06/13  
Réception: 2007/06/13  
Analysé par: GD

| Méthode et préparation | Teneurs en eau | Naturelle           | Limite de plasticité |       |  |       |       |
|------------------------|----------------|---------------------|----------------------|-------|--|-------|-------|
| Méthode :              |                |                     |                      |       |  |       |       |
| Séchage :              | Aucun          | Massé totale humide | 46,82                | 69,62 |  | 18,64 | 17,08 |
| Tamisage :             | Aucun          | Massé totale sèche  | 28,72                | 42,55 |  | 14,82 | 13,61 |
| Imbibition :           | 0 h.           | Tare no             | 621                  | 672   |  | 651   | 75    |
|                        |                | Massé de la tare    | 1,11                 | 1,12  |  | 1,12  | 1,12  |
| % < 0.40mm :           |                | Teneur en eau       | 65,56                | 65,34 |  | 27,88 | 27,78 |
| % < 0.002mm:           |                | Valeur moyenne      | Wn =                 | 65,4  |  | Wp =  | 27,8  |

| Point no                   | Limite de liquidité |       |       |   |   |   |   |   |
|----------------------------|---------------------|-------|-------|---|---|---|---|---|
|                            | 1                   | 2     | 3     | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
| Pénétration cône 60g - 60° | 10,4                | 11,9  | 15,4  |   |   |   |   |   |
| Nb de percussions          |                     |       |       |   |   |   |   |   |
| Massé totale humide        | 55,67               | 45,15 | 60,24 |   |   |   |   |   |
| Massé totale sèche         | 34,12               | 27,72 | 35,93 |   |   |   |   |   |
| Tare no                    | 3                   | 669   | 30    |   |   |   |   |   |
| Massé de la tare           | 1,12                | 1,11  | 1,12  |   |   |   |   |   |
| Teneur en eau              | 65,30               | 65,50 | 69,84 |   |   |   |   |   |



| RÉSULTATS D'ESSAI         |       |       |
|---------------------------|-------|-------|
| Teneur en eau naturelle   |       |       |
| Teneur en eau globale     | Wn :  | 65,4  |
| Teneur en eau < 0.40mm    | Wn' : | 65,4  |
| Limite de liquidité       |       |       |
| Au cône tombant           | WLc : | 64,4  |
| Limite de plasticité      | Wp :  | 27,8  |
| Indice de plasticité      |       |       |
| Au cône tombant           | IPc : | 36,6  |
| Indice de liquidité       |       |       |
| Au cône tombant           | ILc : | 1,03  |
| Classifications           | USC   | AASHO |
| Au cône tombant           | CH    | A-7-6 |
| Activité : $Ip/0.002mm$ : |       |       |
| Remarques:                |       |       |

Vérifié par: \_\_\_\_\_  
Isabelle Gauthier, tech., Chef labo

Date: 2007/12/18

Approuvé par: \_\_\_\_\_  
Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/12/18

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.


**ANALYSE GRANULOMÉTRIQUE**  
BNQ 2560-040 et 2501-025

Nº Dossier: F074981001  
Client: Écolosol inc.  
Adresse: 3280, Blériot  
Ville: Mascouche (Québec)  
Code postal: J7K 3C1  
Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
No. de laboratoire: 07-0688

Sondage: 1 (Caractérisation des matériaux sources)  
Échantillon:  
Profondeur(m):  
Prélevé par: EP  
Date de prélèvement: 2007/06/13  
Réception: 2007/06/13  
Analysé par: GD  
le, 2007/06/14

|                               |                             | Tamis<br>(mm) | Masse retenue |           | Retenu | Passant   | %<br>Total<br>passant |
|-------------------------------|-----------------------------|---------------|---------------|-----------|--------|-----------|-----------------------|
|                               |                             |               | Individ.(g)   | Cumul.(g) |        |           |                       |
| <b>TAMISAGE DES GRAVIERS</b>  |                             |               |               |           |        |           |                       |
| METHODE :                     | SÈCHE                       | 112           |               |           |        |           |                       |
| Massé totale sèche (g) :      |                             | 80            |               |           |        |           |                       |
| Massé totale > 5mm :          |                             | 56            |               |           |        |           |                       |
| Pourcentage retenu au 5mm :   |                             | 40            |               |           |        |           |                       |
| Diamètre maximum (mm) :       |                             | 31,5          |               |           |        |           |                       |
|                               |                             | 20            |               |           |        |           |                       |
|                               |                             | 14            |               |           |        |           |                       |
|                               |                             | 10            |               |           |        |           |                       |
|                               |                             | 5             |               |           |        |           |                       |
|                               |                             | Plateau       |               |           |        |           |                       |
| <b>TAMISAGE DU SABLE</b>      |                             |               |               |           |        |           |                       |
| TENEUR EN EAU :               | AUCUNE                      | 2,50          |               |           |        |           |                       |
| Fraction passant tamis (mm) : |                             | 1,25          |               |           |        |           |                       |
| Massé totale humide :         |                             | 0,63          |               |           |        |           |                       |
| Massé totale sèche :          |                             | 0,32          |               |           |        |           |                       |
| Tare no                       |                             | 0,16          |               | 0,00      | 0,00   | 100,00    | 100,00                |
|                               |                             | 0,08          |               | 1,00      | 2,29   | 97,71     | 97,71                 |
|                               |                             | Plateau       |               | 43,72     |        |           |                       |
| <b>SEDIMENTOMETRIE</b>        |                             |               |               |           |        |           |                       |
| METHODE :                     | HUMIDE                      | D<br>(mm)     | Dt<br>(min)   | T<br>(C)  | R      | L<br>(cm) |                       |
| Massé de sol humide utilisé   | 71,93                       | 0,0764        | 0,25          | 21,5      | 30,0   | 8,6       | 97,24                 |
| Teneur en eau de préparation  |                             | 0,0542        | 0,50          | 21,5      | 29,8   | 8,7       | 96,50                 |
| Poids humide + tare           | 78,15                       | 0,0385        | 1             | 21,5      | 29,5   | 8,8       | 95,40                 |
| Poids sec + tare              | 47,94                       | 0,0274        | 2             | 21,5      | 29,2   | 8,9       | 94,29                 |
| Poids de la tare              | 1,11                        | 0,0174        | 5             | 21,5      | 29,0   | 8,9       | 93,56                 |
| Massé de sol sec utilisé      | 43,72                       | 0,0102        | 15            | 21,4      | 27,8   | 9,2       | 89,06                 |
| Densité relative (Dr)         | 2,75                        | 0,0073        | 30            | 21,3      | 26,8   | 9,5       | 85,31                 |
| Hydromètre 151H no            | 14806                       | 0,0053        | 60            | 21,2      | 25,8   | 9,8       | 81,55                 |
| Massé de l'hydromètre (g)     | 58,52                       | 0,0038        | 120           | 21,0      | 24,8   | 10,1      | 77,72                 |
| Constantes d'étalonnage :     |                             | 0,0027        | 240           | 20,6      | 23,2   | 10,5      | 71,53                 |
| $A = A^*R+B$                  | $A(1/cm)$                   |               |               |           |        |           |                       |
|                               | B(cm)                       | -0,271        |               |           |        |           |                       |
| $C = D+0.2(20-T)$             | $D(1/1)$                    | 3,9           | 0,0020        | 480       | 20,3   | 22,0      | 66,89                 |
| $F = Drw/Dr$                  | $K(1/1)$                    | 1,035         | 0,0012        | 1440      | 20,0   | 20,0      | 59,3                  |
| Défloculant :                 | 5 g hexamétaphosphate/litre |               |               |           |        |           |                       |

Remarques:

réparé par: \_\_\_\_\_  
Isabelle Gauthier, tech.

Date: 2007/12/18

Approuvé par: \_\_\_\_\_  
Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/12/18

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.

## ANALYSE GRANULOMÉTRIQUE

BNQ 2560-040 et 2501-025

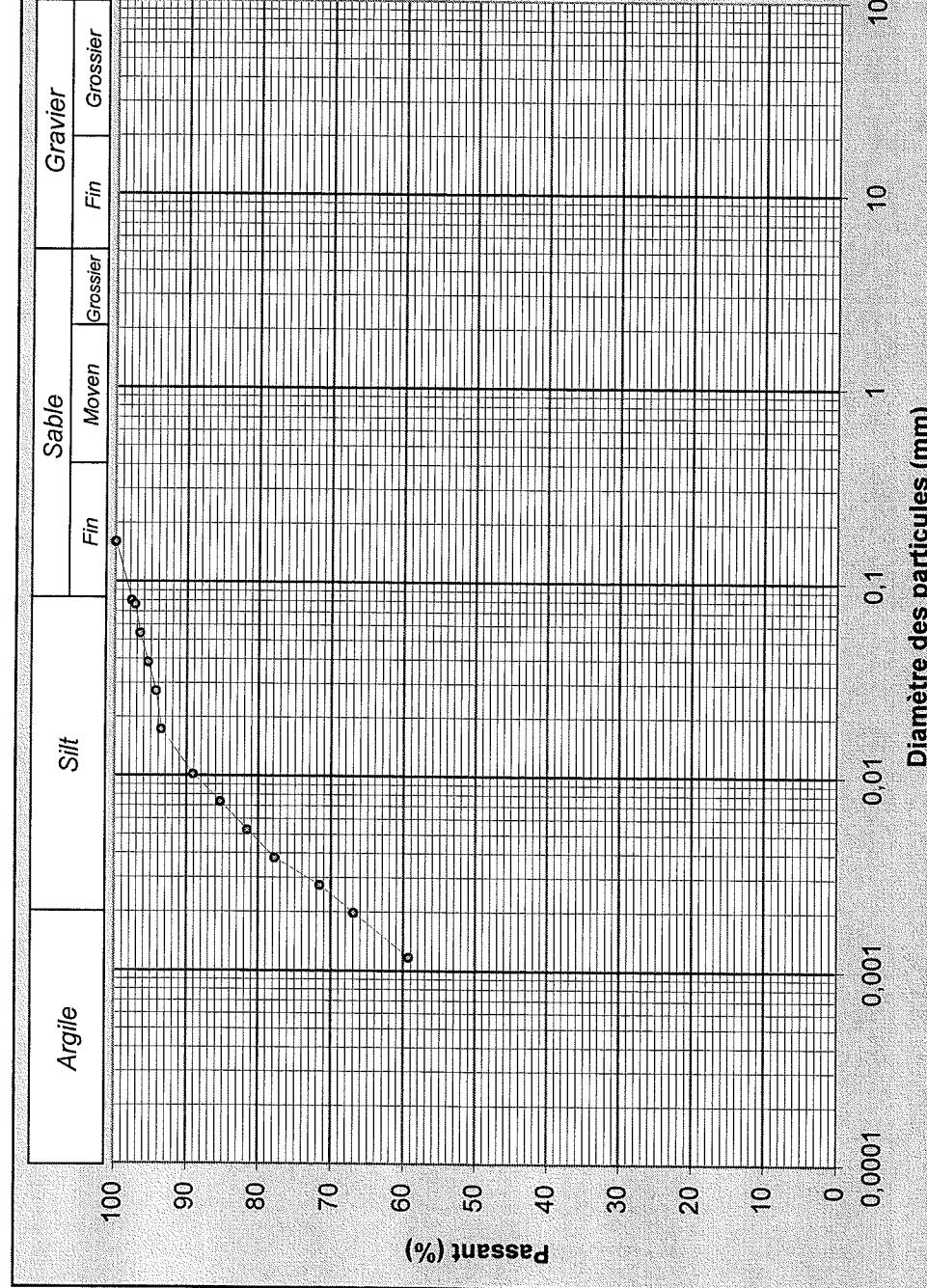
N° Dossier: F074981001  
 Client: Écolosol inc.  
 Adresse: 3280, Blériot  
 Ville: Mascouche (Québec)  
 Code postal: J7K 3C1

Sondage: 1 (Caractérisation des matériaux sources)

Échantillon:  
 Profondeur(m):

Projet:

Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
 No. de laboratoire: 07-0688



Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.


**ANALYSE GRANULOMÉTRIQUE**  
BNQ 2560-040 et 2501-025

**Nº Dossier:** F074981001      **Sondage:** 2 (Caractérisation des matériaux sources)  
**Client:** Écolosol inc.      **Échantillon:**  
**Adresse:** 3280, Blériot      **Profondeur(m):**  
**Ville:** Mascouche (Québec)      **Prélevé par:** EP  
**Code postal:** J7K 3C1      **Date de prélèvement:** 2007/06/13  
**Projet:** Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II      **Réception:** 2007/06/13  
**No. de laboratoire:** 07-0689      **Analysé par:** GD  
le, 2007/06/14

|                               |                             | Tamis<br>(mm) | Masse retenue |           | Retenu | % Passant | % Total<br>passant |
|-------------------------------|-----------------------------|---------------|---------------|-----------|--------|-----------|--------------------|
|                               |                             |               | Individ.(g)   | Cumul.(g) |        |           |                    |
| <b>TAMISAGE DES GRAVIERS</b>  |                             |               |               |           |        |           |                    |
| METHODE :                     | SÈCHE                       | 112           |               |           |        |           |                    |
| Massé totale sèche (g) :      |                             | 80            |               |           |        |           |                    |
| Massé totale > 5mm :          |                             | 56            |               |           |        |           |                    |
| Pourcentage retenu au 5mm :   |                             | 40            |               |           |        |           |                    |
| Diamètre maximum (mm) :       |                             | 31,5          |               |           |        |           |                    |
|                               |                             | 20            |               |           |        |           |                    |
|                               |                             | 14            |               |           |        |           |                    |
|                               |                             | 10            |               |           |        |           |                    |
|                               |                             | 5             |               |           |        |           |                    |
|                               | Plateau                     |               |               |           |        |           |                    |
| <b>TAMISAGE DU SABLE</b>      |                             |               |               |           |        |           |                    |
| TENEUR EN EAU :               | AUCUNE                      |               |               |           |        |           |                    |
| Fraction passant tamis (mm) : |                             | 2,50          |               |           |        |           |                    |
| Massé totale humide :         |                             | 1,25          |               |           |        |           |                    |
| Massé totale sèche :          |                             | 0,63          |               |           |        |           |                    |
| Tare no                       |                             | 0,32          |               |           |        |           |                    |
|                               |                             | 0,16          |               | 0,00      | 0,00   | 100,00    | 100,00             |
|                               |                             | 0,08          |               | 1,20      | 2,57   | 97,43     | 97,43              |
| TENEUR EN EAU, W (%) :        |                             | Plateau       |               | 46,62     |        |           |                    |
| <b>SEDIMENTOMETRIE</b>        |                             |               |               |           |        |           |                    |
| METHODE :                     | HUMIDE                      | D<br>(mm)     | Dt<br>(min)   | T<br>(C)  | R      | L<br>(cm) |                    |
| Massé de sol humide utilisé   | 77,6                        | 0,0734        | 0,25          | 21,5      | 32,5   | 8,0       | 96,80              |
| Teneur en eau de préparation  |                             | 0,0521        | 0,50          | 21,5      | 32,2   | 8,0       | 95,79              |
| Poids humide + tare           | 89,72                       | 0,0371        | 1             | 21,5      | 31,8   | 8,2       | 94,45              |
| Poids sec + tare              | 54,35                       | 0,0264        | 2             | 21,5      | 31,5   | 8,2       | 93,45              |
| Poids de la tare              | 1,11                        | 0,0168        | 5             | 21,5      | 31,0   | 8,4       | 91,77              |
| Massé de sol sec utilisé      | 46,62                       | 0,0099        | 15            | 21,4      | 29,8   | 8,7       | 87,69              |
| Densité relative (Dr)         | 2,75                        | 0,0071        | 30            | 21,3      | 29,0   | 8,9       | 84,94              |
| Hydromètre 151H no            | 14806                       | 0,0051        | 60            | 21,2      | 28,0   | 9,2       | 81,53              |
| Massé de l'hydromètre (g)     | 58,52                       | 0,0037        | 120           | 21,0      | 27,0   | 9,5       | 78,04              |
| Constantes d'étalonnage :     |                             | 0,0027        | 240           | 20,6      | 25,0   | 10,0      | 71,08              |
| = A*R+B                       | A(1/cm)                     |               |               |           |        |           |                    |
|                               |                             | 0,0019        | 480           | 20,3      | 23,5   | 10,4      | 65,85              |
| C = D+0.2(20-T)               | D(1/1)                      |               |               |           |        |           |                    |
|                               |                             | 0,0012        | 1440          | 20,0      | 21,0   | 11,1      | 57,3               |
| Défloculant :                 | 5 g hexamétaphosphate/litre |               |               |           |        |           |                    |

Remarques:

réparé par:

Isabelle Gauthier, tech.

Date: 2007/12/18

Approuvé par:

Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/12/18

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.

## ANALYSE GRANULOMÉTRIQUE

BNQ 2560-040 et 2501-025

**Rapport no.:** 07LL0605

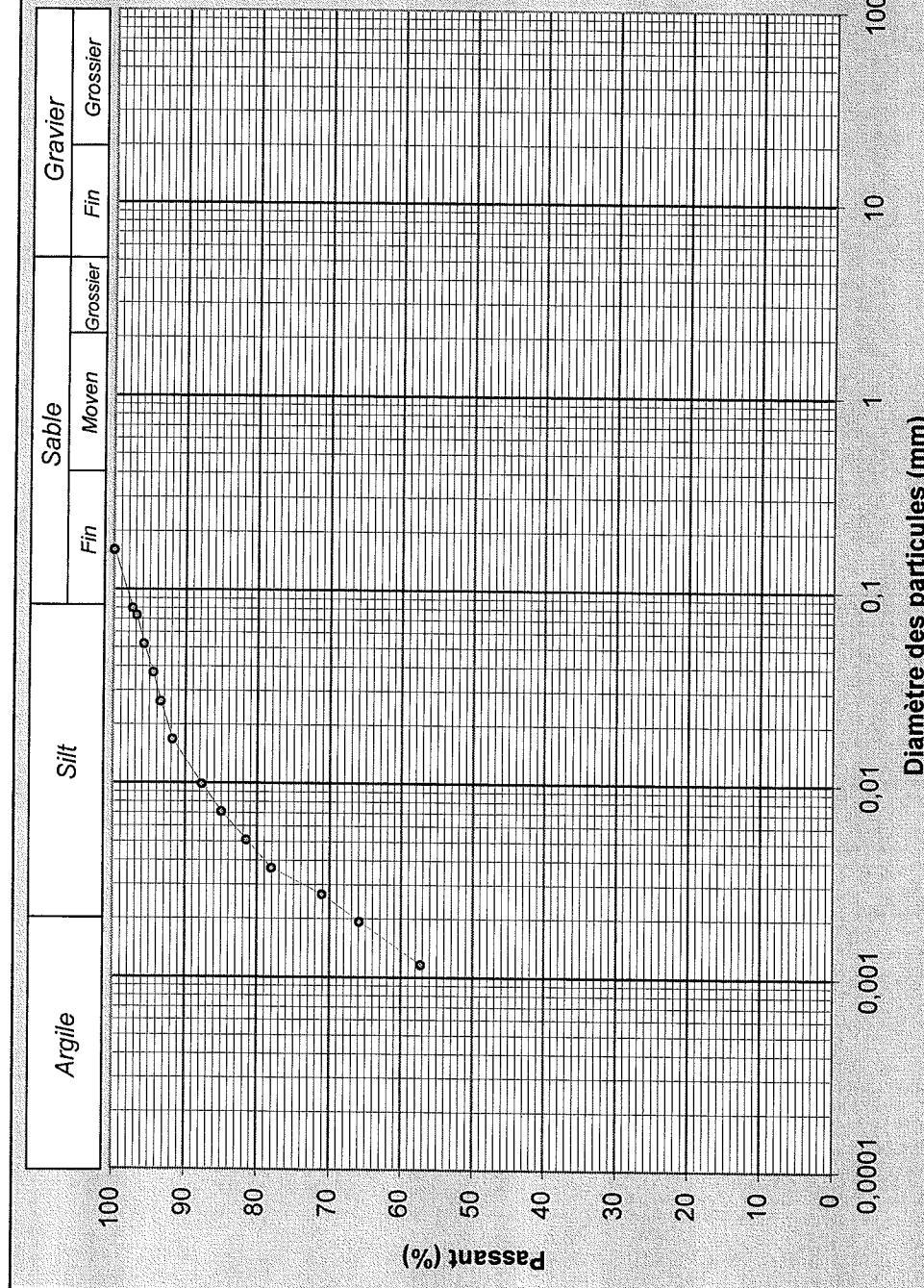
**Nº Dossier:** F074981001  
**Client:** Écolosol inc.  
**Adresse:** 3280, Blériot  
**Ville:** Mascouche (Québec)  
**Code postal:** J7K 3C1

**Sondage:** 2 (Caractérisation des matériaux sources)

**Échantillon:**

Profondeur(m):

**Projet:** Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
**No. de laboratoire:** 07-0689



Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.

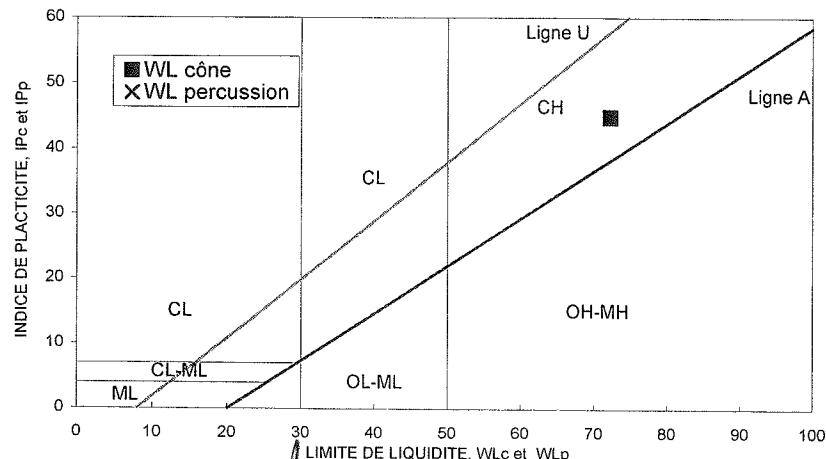
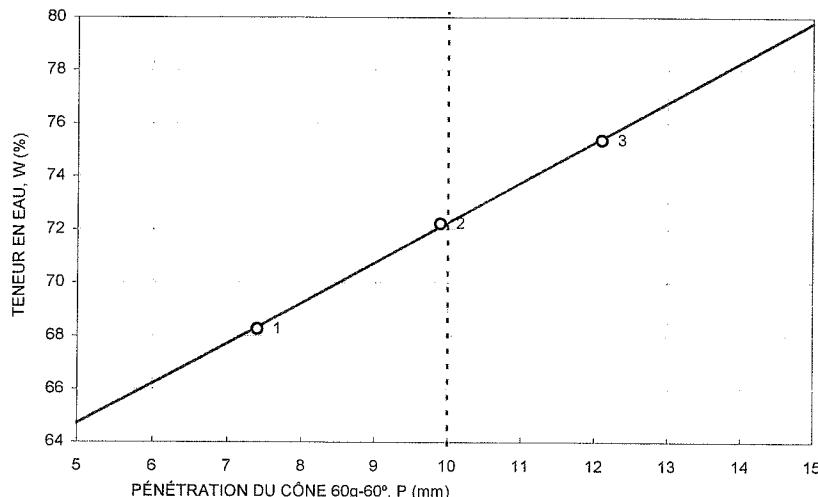

**LIMITES DE CONSISTANCE**  
**BNQ 2501-090 et 2501-092**

Nº Dossier: F074981001  
 Client: Écolosol inc.  
 Adresse: 3280, Blériot  
 Ville: Mascouche (Québec)  
 Code postal: J7K 3C1  
 Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
 No. de laboratoire: 07-0689

Sondage: 02 (Caractérisation des matériaux sources)  
 Échantillon:  
 Profondeur(m):  
 Prélevé par: EP  
 Date prélevement: 2007/06/13  
 Réception: 2007/06/13  
 Analysé par: GD

| Méthode et préparation | Teneurs en eau | Naturelle           | Limite de plasticité |       |       |       |  |
|------------------------|----------------|---------------------|----------------------|-------|-------|-------|--|
| Méthode :              |                |                     |                      |       |       |       |  |
| Séchage :              | Aucun          | masse totale humide | 75,28                | 44,95 | 24,51 | 23,89 |  |
| Tamisage :             | Aucun          | masse totale sèche  | 45,12                | 27,59 | 19,47 | 18,97 |  |
| Imbibition :           | 0 h.           | tare n°             | 38                   | 16    | 43    | 69    |  |
|                        |                | masse de la tare    | 1,10                 | 1,12  | 1,11  | 1,11  |  |
| % < 0.40mm :           |                | Teneur en eau       | 68,51                | 65,58 | 27,45 | 27,55 |  |
| % < 0.002mm:           |                | Valeur moyenne      | Wn =                 | 67,0  | Wp =  | 27,5  |  |

| Limite de liquidité        |       |       |       |   |   |   |   |   |
|----------------------------|-------|-------|-------|---|---|---|---|---|
| Point n°                   | 1     | 2     | 3     | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
| Pénétration cône 60g - 60° | 7,4   | 9,9   | 12,1  |   |   |   |   |   |
| Nb de percussions          |       |       |       |   |   |   |   |   |
| masse totale humide        | 47,09 | 61,11 | 46,35 |   |   |   |   |   |
| masse totale sèche         | 28,44 | 35,95 | 26,91 |   |   |   |   |   |
| tare n°                    | 612   | 542   | 55    |   |   |   |   |   |
| masse de la tare           | 1,12  | 1,11  | 1,11  |   |   |   |   |   |
| Teneur en eau              | 68,27 | 72,22 | 75,35 |   |   |   |   |   |



| RÉSULTATS D'ESSAI              |              |       |
|--------------------------------|--------------|-------|
| <b>Teneur en eau naturelle</b> |              |       |
| Teneur en eau globale          | Wn :         | 67,0  |
| Teneur en eau < 0.40mm         | Wn' :        | 67,0  |
| <b>Limite de liquidité</b>     |              |       |
| Au cône tombant                | WLc :        | 72,2  |
| <b>Limite de plasticité</b>    | Wp :         | 27,5  |
| <b>Indice de plasticité</b>    |              |       |
| Au cône tombant                | IPc :        | 44,7  |
| <b>Indice de liquidité</b>     |              |       |
| Au cône tombant                | ILc :        | 0,88  |
| <b>Classifications</b>         | USC          | AASHO |
| Au cône tombant                | CH           | A-7-6 |
| <b>Activité :</b>              | Ip/0,002mm : |       |
| Remarques:                     |              |       |

Vérifié par: Isabelle Gauthier, tech., Chef labo

Date: 2007/12/18

Approuvé par: Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/12/18

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.


**LIMITES DE CONSISTANCE**  
BNQ 2501-090 et 2501-092

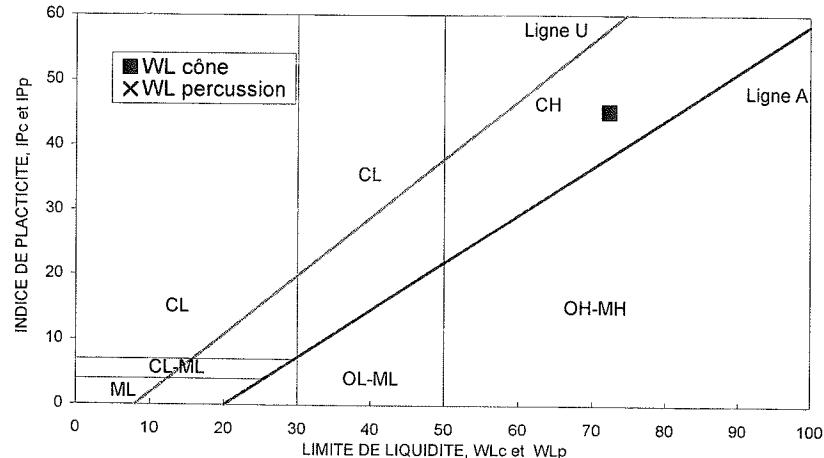
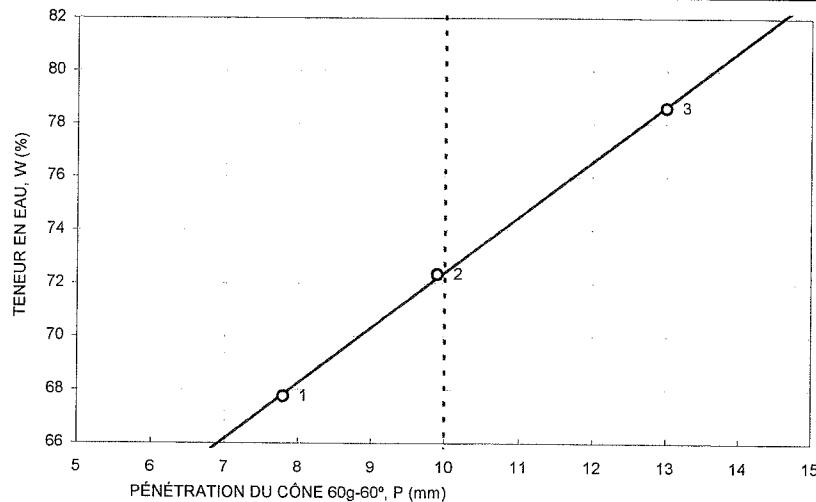
Nº Dossier: F074981001  
Client: Écolosol inc.  
Adresse: 3280, Blériot  
Ville: Mascouche (Québec)  
Code postal: J7K 3C1  
Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
No. de laboratoire: 07-0690

Sondage: 03 (Caractérisation des matériaux sources)  
Échantillon:  
Profondeur(m):  
Prélevé par: EP  
Date prélèvement: 2007/06/13  
Réception: 2007/06/13  
Analysé par: GD

| Méthode et préparation | Teneurs en eau      | Naturelle | Limite de plasticité |  |       |       |  |
|------------------------|---------------------|-----------|----------------------|--|-------|-------|--|
| Méthode :              |                     |           |                      |  |       |       |  |
| Séchage : Aucun        | masse totale humide | 49,48     | 51,39                |  | 22,90 | 23,12 |  |
| Tamisage : Aucun       | masse totale sèche  | 29,76     | 30,75                |  | 18,28 | 18,35 |  |
| Imbibition : 0 h.      | Tare no             | 609       | 23                   |  | 519   | 35    |  |
|                        | masse de la tare    | 1,11      | 1,11                 |  | 1,10  | 1,11  |  |
| % < 0.40mm :           | Teneur en eau       | 68,83     | 69,64                |  | 26,89 | 27,67 |  |
| % < 0.002mm:           | Valeur moyenne      | Wn =      | 69,2                 |  | Wp =  | 27,3  |  |

| Point no                   | 1     | 2     | 3     | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
|----------------------------|-------|-------|-------|---|---|---|---|---|
| Pénétration cône 60g - 60° | 7,8   | 9,9   | 13,0  |   |   |   |   |   |
| Nb de percussions          |       |       |       |   |   |   |   |   |
| masse totale humide        | 45,24 | 44,91 | 46,44 |   |   |   |   |   |
| masse totale sèche         | 27,42 | 26,52 | 26,49 |   |   |   |   |   |
| Tare no                    | 653   | 65    | 13    |   |   |   |   |   |
| masse de la tare           | 1,12  | 1,10  | 1,11  |   |   |   |   |   |
| Teneur en eau              | 67,76 | 72,34 | 78,61 |   |   |   |   |   |



| RÉSULTATS D'ESSAI              |              |       |
|--------------------------------|--------------|-------|
| <b>Teneur en eau naturelle</b> |              |       |
| Teneur en eau globale          | Wn :         | 69,2  |
| Teneur en eau < 0.40mm         | Wn' :        | 69,2  |
| <b>Limite de liquidité</b>     |              |       |
| Au cône tombant                | WLc :        | 72,4  |
| <b>Limite de plasticité</b>    | Wp :         | 27,3  |
| <b>Indice de plasticité</b>    |              |       |
| Au cône tombant                | IPc :        | 45,1  |
| <b>Indice de liquidité</b>     |              |       |
| Au cône tombant                | ILc :        | 0,93  |
| <b>Classifications</b>         | USC          | AASHO |
| Au cône tombant                | CH           | A-7-6 |
| <b>Activité :</b>              | Ip/0,002mm : |       |
| Remarques:                     |              |       |

Vérifié par: \_\_\_\_\_

Isabelle Gauthier, tech., Chef labo

Date: 2007/07/18

Approuvé par: \_\_\_\_\_

Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/07/18

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.


**ANALYSE GRANULOMÉTRIQUE**  
BNQ 2560-040 et 2501-025

Nº Dossier: F074981001  
Client: Écolosol inc.  
Adresse: 3280, Blériot  
Ville: Mascouche (Québec)  
Code postal: J7K 3C1  
Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
No. de laboratoire: 07-0690

Sondage: 3 (Caractérisation des matériaux sources)  
Échantillon:  
Profondeur(m):  
Prélevé par: EP  
Date de prélèvement: 2007/06/13  
Réception: 2007/06/13  
Analysé par: GD  
le, 2007/06/14

|                               |                             | Tamis<br>(mm) | Masse retenue            |           | Retenu | Passant   | %<br>Total<br>passant |
|-------------------------------|-----------------------------|---------------|--------------------------|-----------|--------|-----------|-----------------------|
|                               |                             |               | Individ.(g)              | Cumul.(g) |        |           |                       |
| <b>TAMISAGE DES GRAVIERS</b>  |                             |               |                          |           |        |           |                       |
| METHODE :                     | SÈCHE                       | 112           |                          |           |        |           |                       |
| Masse totale sèche (g) :      | 80                          |               |                          |           |        |           |                       |
| Masse totale > 5mm :          | 56                          |               |                          |           |        |           |                       |
| Pourcentage retenu au 5mm :   | 40                          |               |                          |           |        |           |                       |
| Diamètre maximum (mm) :       | 31,5                        |               |                          |           |        |           |                       |
|                               | 20                          |               |                          |           |        |           |                       |
|                               | 14                          |               |                          |           |        |           |                       |
|                               | 10                          |               |                          |           |        |           |                       |
|                               | 5                           |               |                          |           |        |           |                       |
|                               | Plateau                     |               |                          |           |        |           |                       |
| TENEUR EN EAU :               | AUCUNE                      |               | <b>TAMISAGE DU SABLE</b> |           |        |           |                       |
| Fraction passant tamis (mm) : | 2,50                        |               |                          |           |        |           |                       |
| Masse totale humide :         | 1,25                        |               |                          |           |        |           |                       |
| Masse totale sèche :          | 0,63                        |               |                          |           |        |           |                       |
| Tare no                       | 0,32                        |               |                          |           |        |           |                       |
|                               | 0,16                        |               | 0,00                     |           | 0,00   | 100,00    | 100,00                |
|                               | 0,08                        |               | 1,00                     |           | 2,40   | 97,60     | 97,60                 |
| TENEUR EN EAU, W (%) :        |                             | Plateau       | 41,64                    |           |        |           |                       |
| <b>SEDIMENTOMETRIE</b>        |                             |               |                          |           |        |           |                       |
| METHODE :                     | HUMIDE                      | D<br>(mm)     | Dt<br>(min)              | T<br>(C)  | R      | L<br>(cm) |                       |
| Masse de sol humide utilisé   | 70,29                       | 0,0773        | 0,25                     | 21,5      | 29,3   | 8,8       | 97,38                 |
| Teneur en eau de préparation  |                             | 0,0549        | 0,50                     | 21,5      | 29,0   | 8,9       | 96,24                 |
| Poids humide + tare           | 76,38                       | 0,0389        | 1                        | 21,5      | 28,8   | 9,0       | 95,49                 |
| Poids sec + tare              | 45,70                       | 0,0276        | 2                        | 21,5      | 28,5   | 9,1       | 94,35                 |
| Poids de la tare              | 1,10                        | 0,0176        | 5                        | 21,5      | 28,0   | 9,2       | 92,46                 |
| Masse de sol sec utilisé      | 41,64                       | 0,0103        | 15                       | 21,4      | 27,2   | 9,4       | 89,35                 |
| Densité relative (Dr)         | 2,75                        | 0,0074        | 30                       | 21,3      | 26,2   | 9,7       | 85,48                 |
| Hydromètre 151H no            | 14806                       | 0,0053        | 60                       | 21,2      | 25,2   | 9,9       | 81,62                 |
| Masse de l'hydromètre (g)     | 58,52                       | A = R+B       | 120                      | 21,0      | 24,2   | 10,2      | 77,68                 |
| Constantes d'étalonnage :     | A(1/cm)                     | 0,0038        | B(cm)                    | 240       | 20,6   | 10,5      | 73,59                 |
| = A*R+B                       | A(1/cm)                     | 0,0027        | C = D+0,2(20-T)          | D(1/1)    | 20,3   | 10,9      | 68,05                 |
|                               | B(cm)                       | 0,0020        | D(1/1)                   | 480       | 21,8   | 11,5      | 59,1                  |
| C = D+0,2(20-T)               | D(1/1)                      | 0,0012        | K(1/1)                   | 1440      | 20,0   | 19,5      |                       |
| Défloculant :                 | 5 g hexamétaphosphate/litre |               |                          |           |        |           |                       |

Remarques:

réparé par: \_\_\_\_\_

Isabelle Gauthier, tech.

Date: 2007/12/18

Approuvé par: \_\_\_\_\_

Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/12/18

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.

## ANALYSE GRANULOMÉTRIQUE

BNQ 2560-040 et 2501-025

**Rapport no.: 07LL0606**

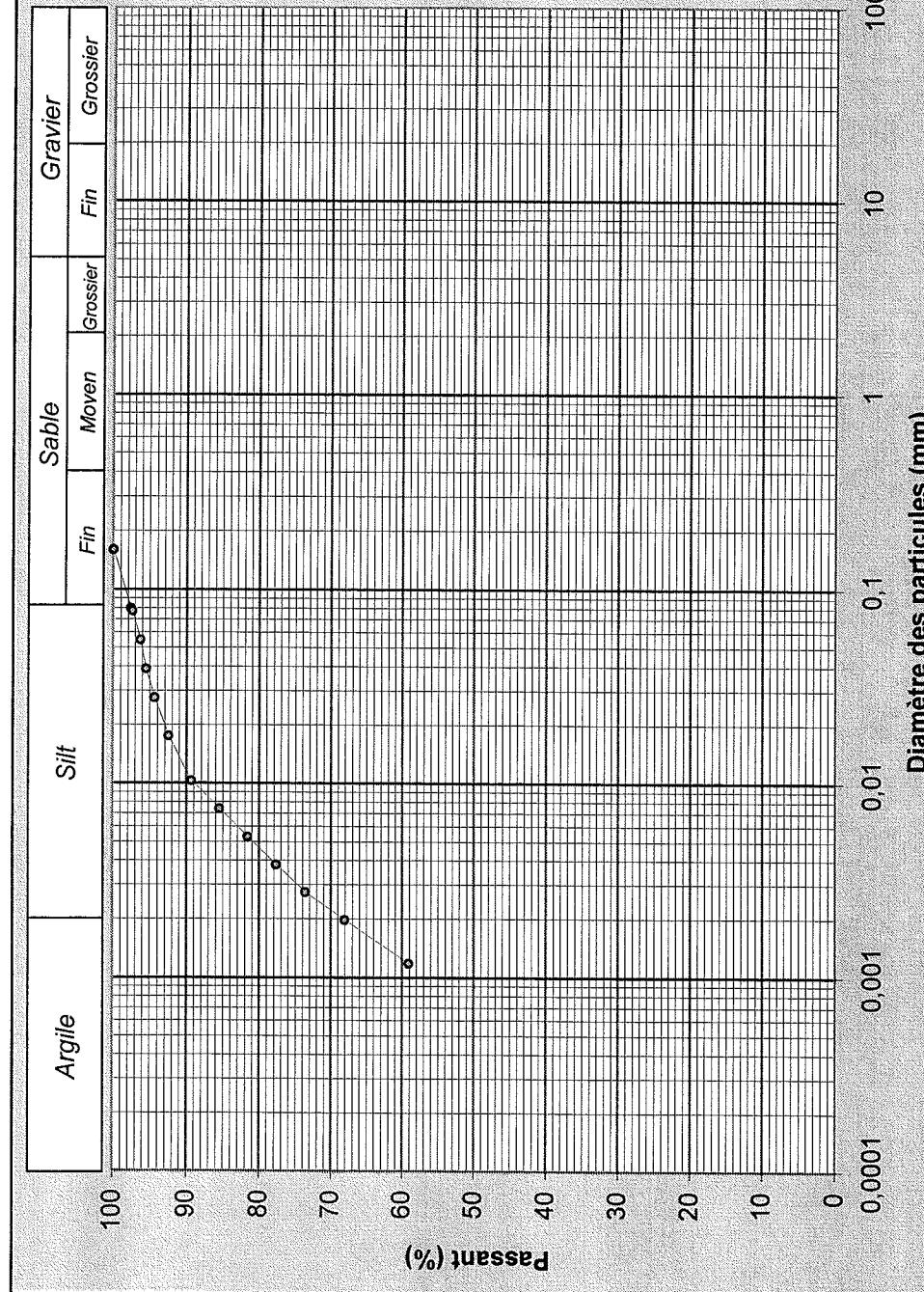
**N° Dossier:** F074981001  
**Client:** Écolosol inc.  
**Adresse:** 3280, Blériot  
**Ville:** Mascouche (Québec)  
**Code postal:** J7K 3C1

**Sondage:** 3 (Caractérisation des matériaux sources)

**Échantillon:**  
No. de laboratoire: 07-0690

**Profondeur(m):**  
Mascouche (Québec)

**Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II**



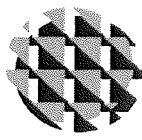
Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.



LABO S.M. INC.

## **ANNEXE 4**

### **RÉSULTATS D'ANALYSE EN LABORATOIRE DE LA CARACTÉRISATION EXHAUSTIVE DES SOLS**

**SM**

LABO S.M. INC.

**Essais de compactage Proctor BNQ 2501-250/255****Valeurs courbes de références (Caractérisation exhaustive)****F074981001****07-0722****Proctor allégé**

| Teneur en eau<br>(%) | Masse volumique<br>sèche<br>(kg/m <sup>3</sup> ) | Masse volumique<br>humide<br>(kg/m <sup>3</sup> ) | Saturation |         |          |        |        |
|----------------------|--|---|------------|---------|----------|--------|--------|
|                      | Sat 80 %   | Sat 85%   | Sat 90 %   | Sat 95% | Sat 100% |        |        |
| 12                   | 1190   | 1333  | 1911,5     | 1944,9  | 1975,6   | 2003,9 | 2030,1 |
| 26                   | 1215   | 1531  | 1425,7     | 1466,5  | 1504,6   | 1540,5 | 1574,3 |
| 30                   | 1229   | 1598  | 1329,2     | 1370,1  | 1408,7   | 1445,1 | 1479,5 |
| 35,8                 | 1270   | 1725  | 1210,4     | 1251,0  | 1289,5   | 1325,9 | 1360,5 |
| 37,2                 | 1266   | 1737  | 1184,9     | 1225,3  | 1263,7   | 1300,1 | 1334,7 |
| 39                   | 1249   | 1736  | 1153,5     | 1193,8  | 1231,9   | 1268,2 | 1302,8 |
| 50,8                 | 1102   | 1662  | 983,2      | 1021,4  | 1057,9   | 1092,9 | 1126,4 |
| 65,6                 | 950  | 1573  | 829,5      | 864,7   | 898,7    | 931,4  | 962,9  |

**Proctor normal**

| Teneur en eau<br>(%) | Masse volumique<br>sèche<br>(kg/m <sup>3</sup> ) | Masse volumique<br>humide<br>(kg/m <sup>3</sup> ) | Saturation |         |          |        |        |
|----------------------|--|---|------------|---------|----------|--------|--------|
|                      | Sat 80 %   | Sat 85%   | Sat 90 %   | Sat 95% | Sat 100% |        |        |
| 11,8                 | 1270   | 1420  | 1920,9     | 1954,0  | 1984,5   | 2012,6 | 2038,5 |
| 30,17                | 1300   | 1692  | 1325,4     | 1366,3  | 1404,9   | 1441,3 | 1475,7 |
| 34                   | 1338   | 1793  | 1245,0     | 1285,7  | 1324,3   | 1360,7 | 1395,3 |
| 37,8                 | 1295   | 1785  | 1174,2     | 1214,6  | 1252,9   | 1289,3 | 1323,9 |
| 40                   | 1265   | 1771  | 1136,8     | 1176,9  | 1215,0   | 1251,2 | 1285,7 |
| 49,6                 | 1130   | 1690  | 998,2      | 1036,6  | 1073,3   | 1108,5 | 1142,1 |
| 65,7                 | 954  | 1581  | 828,6      | 863,8   | 897,8    | 930,4  | 962,0  |

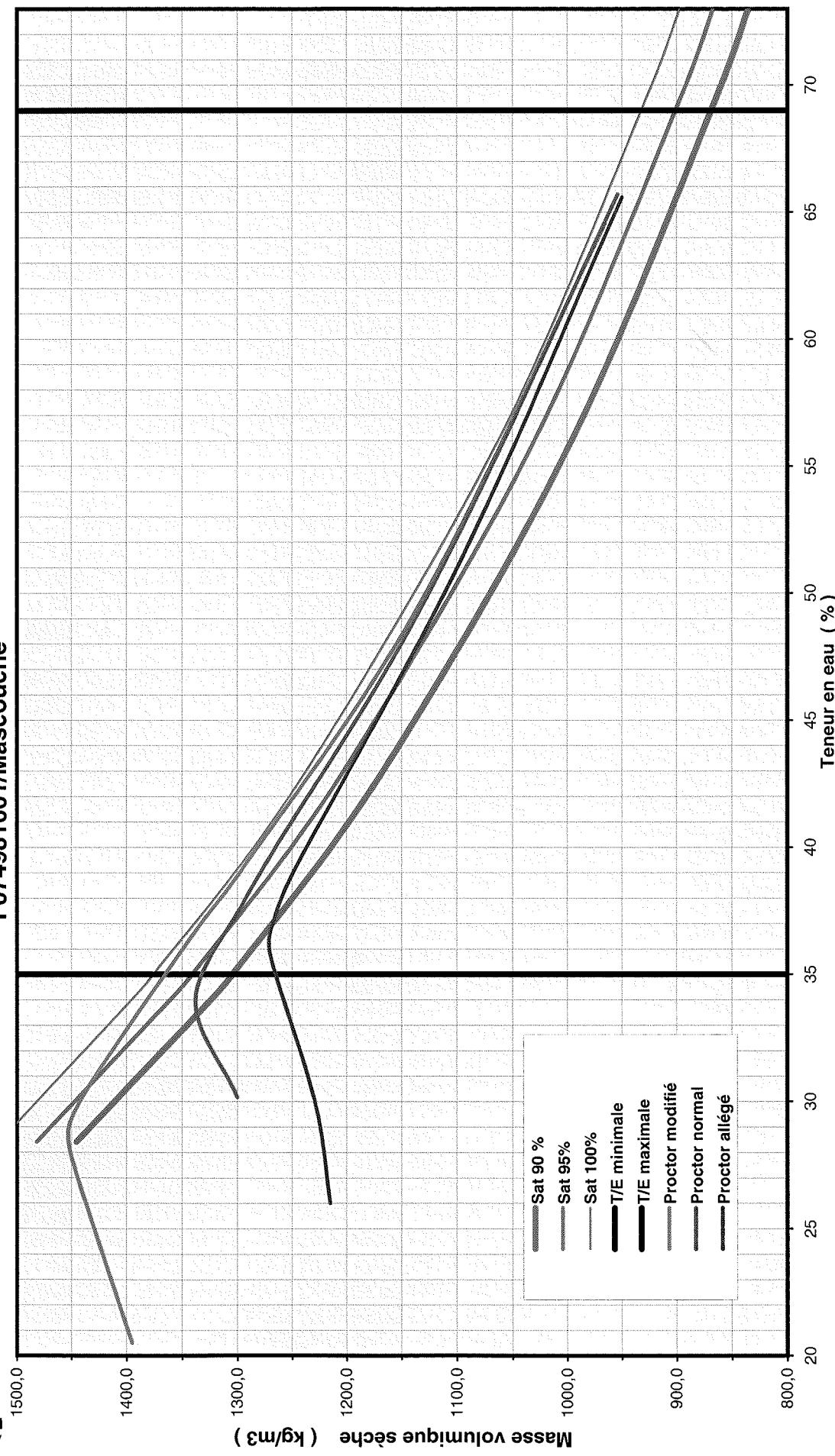
**Proctor modifié**

| Teneur en eau<br>(%) | Masse volumique<br>sèche<br>(kg/m <sup>3</sup> ) | Masse volumique<br>humide<br>(kg/m <sup>3</sup> ) | Saturation |         |          |        |        |
|----------------------|--|---|------------|---------|----------|--------|--------|
|                      | Sat 80 %   | Sat 85%   | Sat 90 %   | Sat 95% | Sat 100% |        |        |
| 20,5                 | 1395   | 1681  | 1583,9     | 1623,3  | 1660,1   | 1694,5 | 1726,6 |
| 27,8                 | 1450   | 1853  | 1380,6     | 1421,5  | 1459,9   | 1496,1 | 1530,2 |
| 29,1                 | 1452   | 1875  | 1349,8     | 1390,7  | 1429,2   | 1465,5 | 1499,8 |
| 30,9                 | 1430   | 1872  | 1309,3     | 1350,2  | 1388,8   | 1425,2 | 1459,7 |
| 36,9                 | 1335   | 1828  | 1190,2     | 1230,7  | 1269,1   | 1305,5 | 1340,1 |
| 39,2                 | 1295   | 1803  | 1150,2     | 1190,4  | 1228,5   | 1264,8 | 1299,3 |
| 49,3                 | 1137   | 1698  | 1002,0     | 1040,5  | 1077,2   | 1112,4 | 1146,1 |
| 64,6                 | 965  | 1588  | 838,3      | 873,8   | 907,9    | 940,8  | 972,4  |



LABO S.M. INC.

**Proctor - Modifié/Standard/Allégé**  
**E074981001/Mascouche**





## **ANNEXE 5**

### *PLANCHE D'ESSAI*

- Validation des masses volumiques sèches et teneur en eau in situ
- Analyse en laboratoire



LABO S.M. INC.

## Planche d'essai

## Validation statistique

Mise en place de la membrane, tableau récapitulatif de la teneur en eau corrigée et de la masse volumique sèche

Teneur en eau minimale (%) 35  
Teneur en eau maximale (%) 69

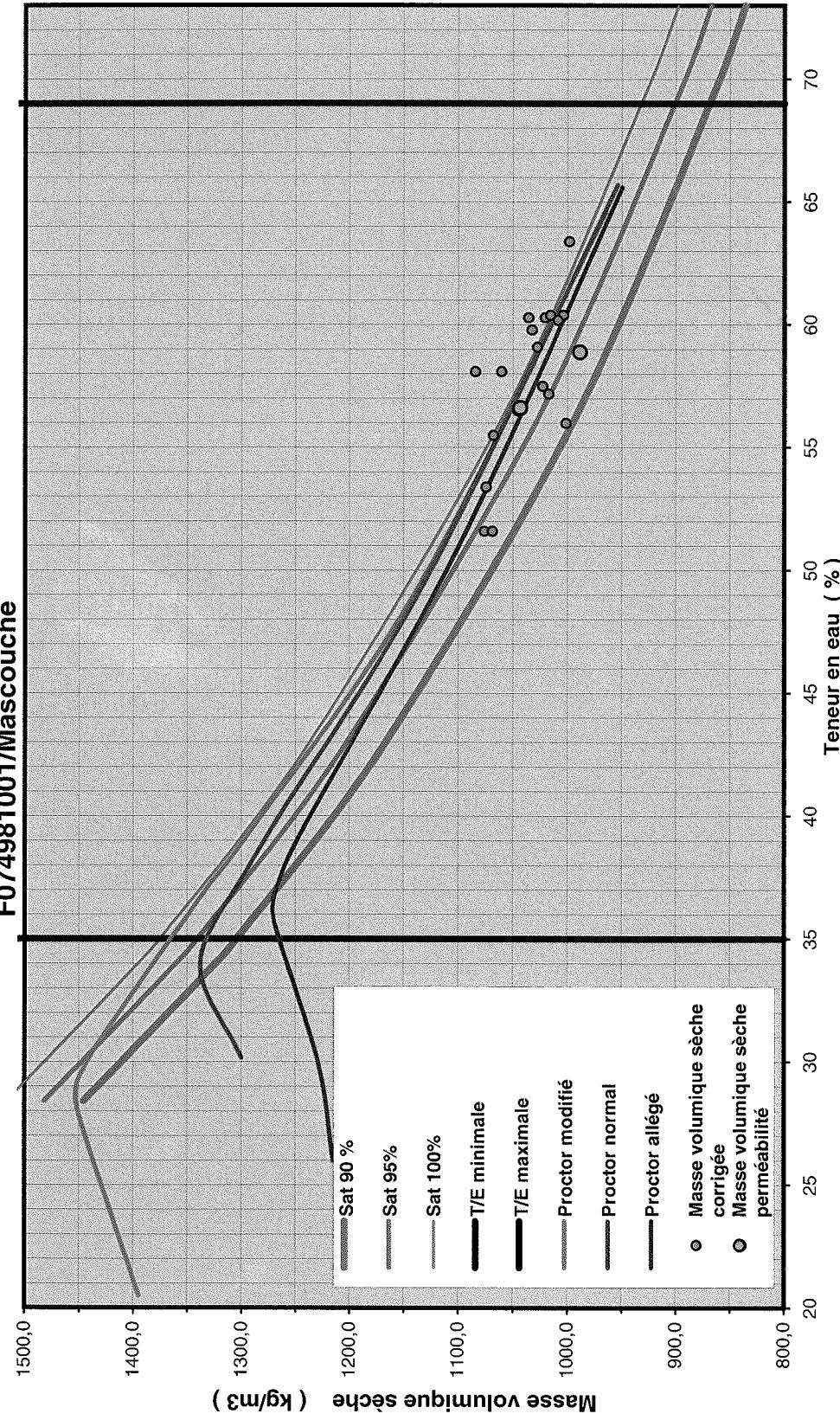
\* Si la masse volumique sèche corrigé est supérieure à la masse volumique de référence aucune valeur ne sera inscrite.

| Essai | Date des essais | Teneur en eau en laboratoire (corrigée) | Massé volumique humide mesurée | Massé volumique sèche corrigée | Massé volumique à 90% de saturation | Écart entre masse volumique sèche corrigée et référence à 90% de saturation.* | Remarques    |
|-------|-----------------|---|--------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------|---|--------------|
|       |                 | (%)                                     | (kg/m <sup>3</sup> )           | (kg/m <sup>3</sup> )           | (kg/m <sup>3</sup> )                | (kg/m <sup>3</sup> )  |              |
| 1-1   | 2007-06-18      | 58                                      | 1715                           | 1085                           | 975                                 | (max. 80 kg/m <sup>3</sup> )  | 11ère couche |
| 1-2   | 2007-06-18      | 52                                      | 1632                           | 1077                           | 1038                                |   | 11ère couche |
| 1-3   | 2007-06-18      | 60                                      | 1637                           | 1021                           | 955                                 |   | 11ère couche |
| 1-4   | 2007-06-18      | 60                                      | 1611                           | 1004                           | 955                                 |   | 11ère couche |
| 2-1   | 2007-06-18      | 58                                      | 1677                           | 1061                           | 975                                 |   | 21ème couche |
| 2-2   | 2007-06-18      | 52                                      | 1621                           | 1069                           | 1038                                |   | 21ème couche |
| 2-3   | 2007-06-18      | 60                                      | 1661                           | 1036                           | 955                                 |   | 21ème couche |
| 2-4   | 2007-06-18      | 60                                      | 1630                           | 1016                           | 955                                 |   | 21ème couche |
| 3-1   | 2007-06-18      | 57                                      | 1600                           | 1018                           | 985                                 |   | 31ème couche |
| 3-2   | 2007-06-18      | 60                                      | 1617                           | 1009                           | 955                                 |   | 31ème couche |
| 3-3   | 2007-06-18      | 59                                      | 1636                           | 1028                           | 965                                 |   | 31ème couche |
| 3-4   | 2007-06-18      | 56                                      | 1563                           | 1002                           | 995                                 |   | 31ème couche |
| 3-5   | 2007-06-18      | 60                                      | 1651                           | 1033                           | 955                                 |   | 31ème couche |
| 4-1   | 2007-06-18      | 53                                      | 1649                           | 1075                           | 1027                                |   | 41ème couche |
| 4-2   | 2007-06-18      | 56                                      | 1661                           | 1068                           | 995                                 |   | 41ème couche |
| 4-3   | 2007-06-18      | 63                                      | 1632                           | 999                            | 922                                 |   | 41ème couche |
| 4-4   | 2007-06-18      | 57                                      | 1637                           | 1046                           | 985                                 |   | 41ème couche |
| 4-5   | 2007-06-18      | 58                                      | 1612                           | 1023                           | 975                                 |   | 41ème couche |



LABO S.M. INC.

**Planche d'essai**  
**F074981001/Mascouche**





SM

LABO S.M. INC.

Rapport no.: 07LL0904

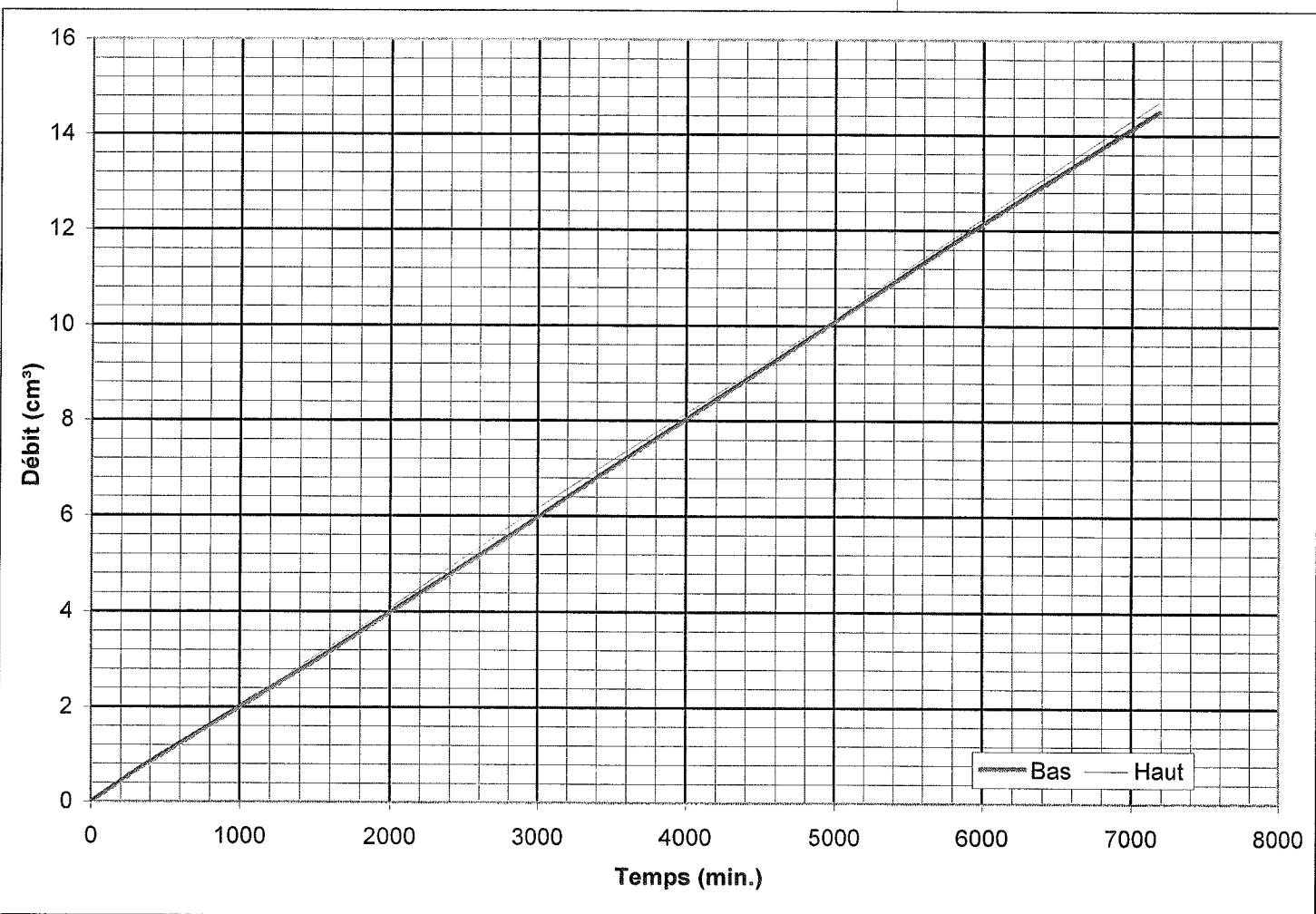
## PERMEABILITE TRIAXIALE

ASTM D5084-90

**N° Dossier** : F074981001  
**Client** : Écolosol inc.  
**Adresse** : 3280, Blériot  
**ville** : Mascouche (Québec)  
**Code postal** : J7K 3C1  
**Projet** : Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II

**No. échantillon** : TR-02/07-1053  
**Profondeur (m)** : Planche d'essai/Digue N  
**Date de réception** : 2 ième couche  
**Analyse par** : 2007/06/18  
**Date de l'analyse** : IG  
**Date de l'analyse** : 2007/07/11

| Propriétés physiques de l'échantillon |         |   |         |
|---------------------------------------|---------|---|---------|
| <b>Montage</b>                        |         | <b>Démontage</b>  |         |
| Diamètre de l'échantillon (cm)        | : 5,02  | Teneur en eau de l'éch. (%)   | : 63,36 |
| Hauteur de l'échantillon (cm)         | : 7,92  | Saturation de l'échantillon (%)   | : 98,88 |
| Masse vol.sèche (kg/m3)               | : 989,0 | <b>Valeur optimale</b>  |         |
| Teneur en eau de l'éch. (%)           | : 58,90 | Proctor: <input type="checkbox"/> Modifié <input type="checkbox"/> Standard |         |
| Saturation de l'échantillon (%)       | : 91,92 | Masse vol. opt. sèche (kg/m3)   | : -     |
| Valeur de Gs utilisée:                | 2,70    | Teneur en eau optimale (%)  | : -     |
| <b>Conditions d'essai</b>             |         |   |         |
| Pression de la cellule (kPa): 320,0   |         |   |         |
| Charge au bas de l'éch. (kPa): 315,0  |         |   |         |
| Charge au haut de l'éch.(kPa): 301,0  |         |   |         |
| Gradient hydraulique moyen: 18,02     |         |   |         |
| <b>Coefficient de perméabilité</b>    |         |   |         |
| K: 9,56 E -08 cm/sec.                 |         |   |         |



Remarques: Échantillon provenant d'un tube à parois mince.

Préparé par:

Isabelle Gauthier, tech., Chef labo

Date: 2007/12/18

Approuvé par:

Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/12/18

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.



LABO S.M. INC.

**Rapport d'essai (compilation des données)**  
**PERMEABILITE TRIAXIALE**  
ASTM D5084-90

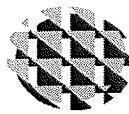
Rapport no: 07LL0904

N° Dossier: F074981001  
Client: Ecolosol inc.  
Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II

Ech. : TR-02/07-1053

| Temps   | Volumes |        |      |         |     |          | Coefficients de perméabilités | Sortie   |          |        |          |          |
|---------|---------|--------|------|---------|-----|----------|-------------------------------|----------|----------|--------|----------|----------|
|         | Dates   | Heures | Cum. | Cellule |     | Haut     |                               |          |          |        |          |          |
|         |         |        |      | Lect.   | V   | Lect.    | V                             | Cum.(ml) | Dif(B-H) | Entrée | Kb(cm/s) |          |
| (A-M-J) | (h:mm)  | (mn)   |      | Lect.   | V   | Cum.(ml) | Lect.                         | V        | Cum.(ml) | (m)    |          |          |
| 07-7-12 | 08:33   | 0      | 8,4  | 0       | 0,0 | 15,3     | 1                             | 0,0      | 3,5      | 1      | 0,0      | 0,0      |
| 07-7-12 | 14:00   | 327    | 8,5  | 0       | 0,1 | 14,6     | 1                             | 0,7      | 4,2      | 1      | 0,7      | 1,00E-07 |
| 07-7-13 | 09:01   | 1468   | 8,5  | 0       | 0,1 | 12,4     | 1                             | 2,9      | 6,5      | 1      | -0,1     | 9,02E-08 |
| 07-7-13 | 18:00   | 2007   | 8,5  | 0       | 0,1 | 11,3     | 1                             | 4,0      | 7,6      | 1      | -0,1     | 9,54E-08 |
| 07-7-14 | 08:19   | 2866   | 8,6  | 0       | 0,2 | 9,6      | 1                             | 5,7      | 9,4      | 1      | 5,9      | 9,25E-08 |
| 07-7-15 | 09:24   | 4371   | 8,6  | 0       | 0,2 | 6,5      | 0                             | 8,8      | 12,4     | 1      | -0,2     | 9,80E-08 |
| 07-7-16 | 09:45   | 5832   | 8,6  | 0       | 0,2 | 9,5      | 0                             | 11,8     | 15,4     | 0      | -0,1     | 9,32E-08 |
| 07-7-17 | 08:07   | 7174   | 8,6  | 0       | 0,2 | 12,2     | 0                             | 14,5     | 12,6     | 0      | 14,7     | 9,60E-08 |
|         |         |        |      |         |     |          |                               |          |          |        | -0,2     | 9,41E-08 |
|         |         |        |      |         |     |          |                               |          |          |        |          | 9,76E-08 |

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.



SMI

LABO S.M. INC.

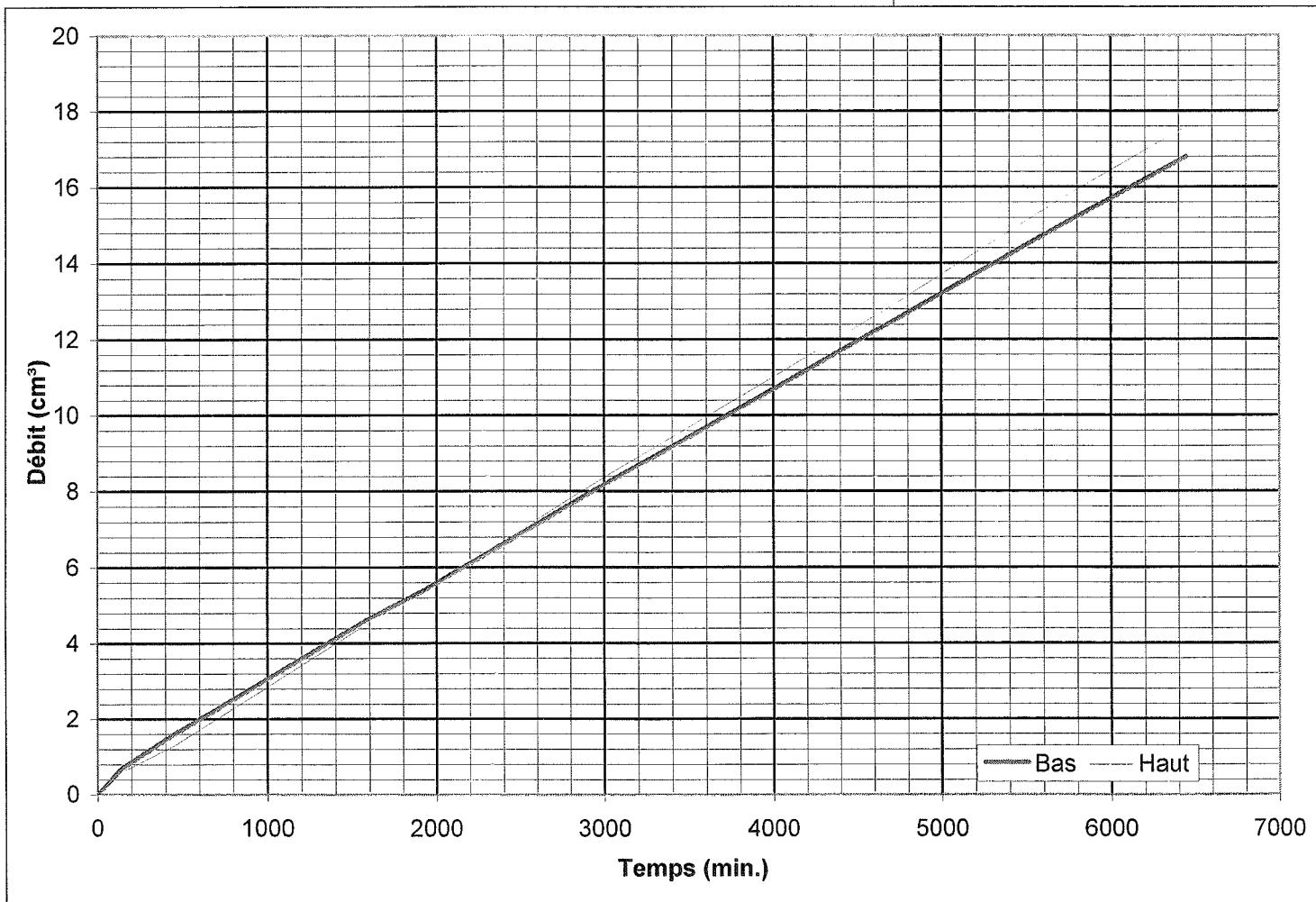
Rapport no.: 07LL0789

## PERMEABILITE TRIAXIALE

ASTM D5084-90

|             |   |   |                   |   |                         |
|-------------|---|---|-------------------|---|-------------------------|
| N° Dossier  | : | F074981001  | No. échantillon   | : | TR-03/07-0722           |
| Client      | : | Écolosol inc.                                     | Profondeur (m)    | : | Planche d'essai/Digue N |
| Adresse     | : | 3280, Blériot                                     | Date de réception | : | 3 ième couche           |
| ville       | : | Mascouche (Québec)                                | Analyse par       | : | 2007/06/18              |
| Code postal | : | J7K 3C1   | Date de l'analyse | : | IG                      |
| Projet      | : | Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II |                   |   | 2007/07/03              |

| Propriétés physiques de l'échantillon |   |        | Conditions d'essai                 |       |
|---------------------------------------|---|--------|------------------------------------|-------|
| <b>Montage</b>                        |   |        | <b>Conditions d'essai</b>          |       |
| Diamètre de l'échantillon (cm)        | : | 4,99   | Tension de la cellule (kPa):       | 321,0 |
| Hauteur de l'échantillon (cm)         | : | 7,97   | Charge au bas de l'éch. (kPa):     | 317,0 |
| Masse vol.sèche (kg/m3)               | : | 1044,0 | Charge au haut de l'éch.(kPa):     | 300,0 |
| Teneur en eau de l'éch. (%)           | : | 56,62  | Gradient hydraulique moyen:        | 21,74 |
| Saturation de l'échantillon (%)       | : | 96,38  |                                    |       |
| Valeur de Gs utilisée:                |   | 2,70   | <b>Coefficient de perméabilité</b> |       |
|                                       |   |        | K: 1,03E -07 cm/sec.               |       |



Remarques: Échantillon provenant d'un tube à parois mince.

Préparé par: Date: 2007/12/18

Isabelle Gauthier, tech., Chef labo

Approuvé par: Date: 2007/12/18

Patrick Therrien, ing.



LABO S.M. INC.

**Rapport d'essai (compilation des données)**  
**PERMÉABILITÉ TRIAXIALE**  
ASTM D5084-90

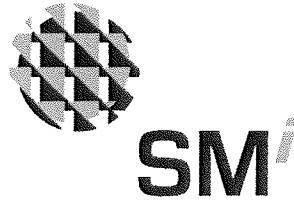
Rapport no: 07LL0789

N° Dossier: F074981001  
Client: Ecolosol inc.  
Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II

Ech. : TR-03/07-0722

| Temp   | Volumes          |                  |              |         |      |          | Coefficient de perméabilités |      |          |       |      |          |                    |                    |
|--------|------------------|------------------|--------------|---------|------|----------|------------------------------|------|----------|-------|------|----------|--------------------|--------------------|
|        | Dates<br>(A-M-J) | Heures<br>(h:mm) | Cum.<br>(mm) | Cellule |      |          | Bas                          |      |          | Haut  |      |          | Entrée<br>Kb(cm/s) | Sortie<br>Kh(cm/s) |
|        |                  |                  |              | Lect.   | V    | Cum.(ml) | Lect.                        | V    | Cum.(ml) | Lect. | V    | Cum.(ml) |                    |                    |
| 07-7-5 | 08:33            | 0                | 10,2         | 1       | 0,0  | 14,4     | 1                            | 0,0  | 2,7      | 1     | 0,0  | 0,0      | 0,1                | 1,87E-07           |
| 07-7-5 | 11:00            | 147              | 10,2         | 1       | 0,0  | 13,7     | 1                            | 0,7  | 3,3      | 1     | 0,6  | 0,1      | 0,1                | 1,60E-07           |
| 07-7-5 | 16:07            | 454              | 10,2         | 1       | 0,0  | 12,8     | 1                            | 1,6  | 4,0      | 1     | 1,3  | 0,3      | 0,3                | 1,15E-07           |
| 07-7-6 | 10:49            | 1576             | 10,2         | 1       | 0,0  | 9,8      | 1                            | 4,6  | 7,2      | 1     | 4,5  | 0,1      | 0,1                | 1,05E-07           |
| 07-7-6 | 16:37            | 1924             | 10,2         | 1       | 0,0  | 9,0      | 1                            | 5,4  | 8,1      | 1     | 5,4  | 0,0      | 0,0                | 9,02E-08           |
| 07-7-7 | 11:58            | 3085             | 10,3         | 1       | -0,1 | 6,0      | 1                            | 8,4  | 11,3     | 1     | 8,6  | -0,2     | -0,2               | 1,01E-07           |
| 07-7-8 | 13:53            | 4640             | 10,3         | 1       | -0,1 | 2,1      | 0                            | 12,3 | 15,4     | 0     | 12,7 | -0,4     | -0,4               | 9,84E-08           |
| 07-7-9 | 08:19            | 5746             | 10,3         | 1       | -0,1 | 4,9      | 0                            | 15,1 | 12,3     | 0     | 15,8 | -0,7     | -0,7               | 9,93E-08           |
| 07-7-9 | 20:00            | 6447             | 10,3         | 1       | -0,1 | 6,6      | 0                            | 16,8 | 10,5     | 0     | 17,6 | -0,8     | -0,8               | 9,51E-08           |

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.



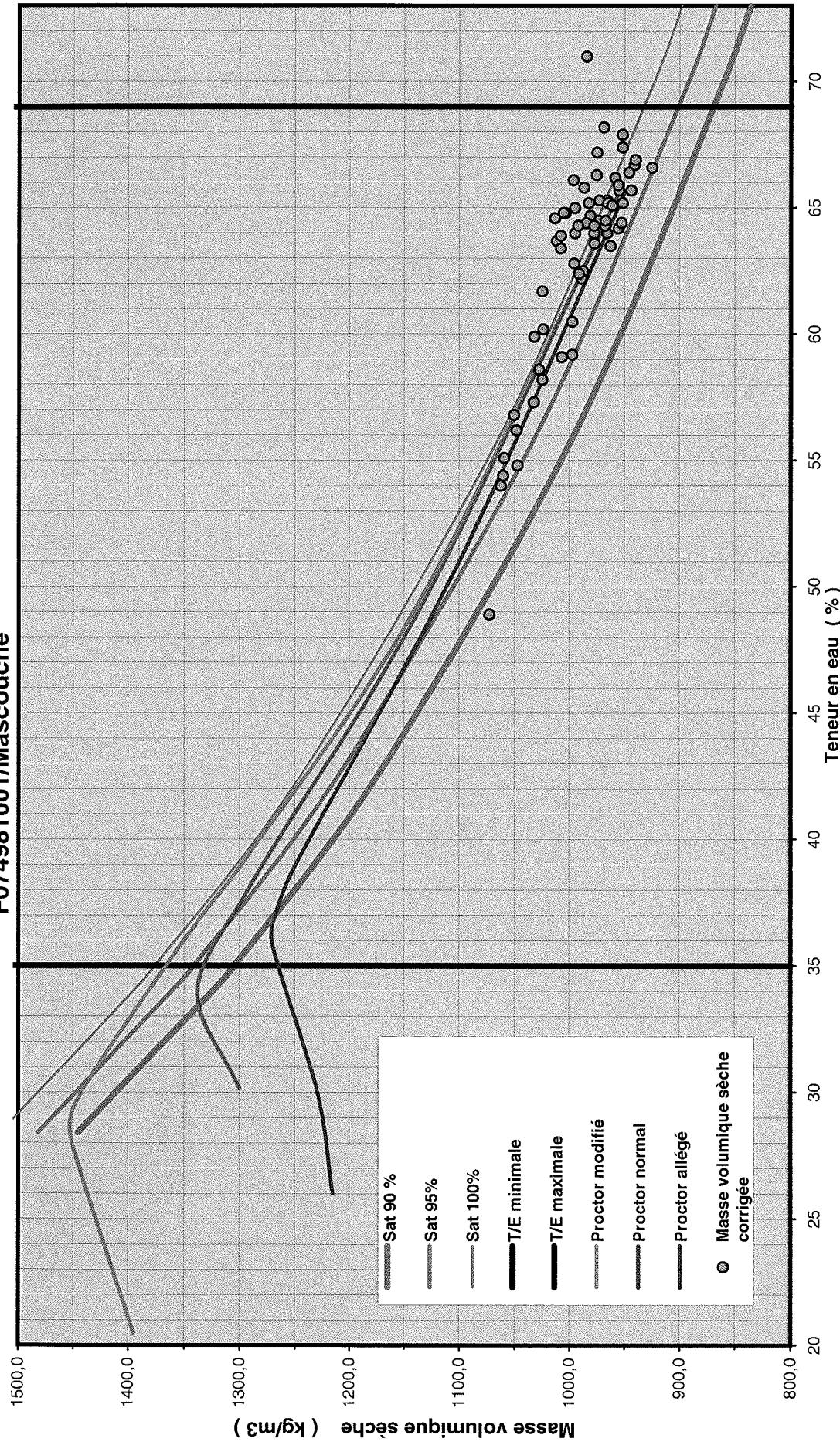
LABO S.M. INC.

## **ANNEXE 6**

### *DIGUE NORD*

- Graphique et tableau ; Validation des masses volumiques sèches et teneur en eau in situ

**Digue Nord  
F074981001/Mascouche**





LABO S.M. INC.

## Digue Nord

Validation statistique  
Mise en place de la membrane, tableau récapitulatif de la teneur en eau corrigée et de la masse volumique sèche

Teneur en eau minimale (%) 35  
 Teneur en eau maximale (%) 69

\* Si la masse volumique sèche corrigé est supérieure à la  
 masse volumique de référence aucune valeur ne sera inscrite.

| Essai | Date des essais | Teneur en eau en laboratoire (corrigée) | Masse volumique humide mesurée | Masse volumique sèche corrigée | Masse volumique de référence à 90% de saturation | Écart entre masse volumique corrigée et référence à 90% de saturation.* | Masse volumique humide de référence à 90% de saturation | Remarques  |
|-------|-----------------|---|--------------------------------|--------------------------------|--|---|---|------------|
|       |                 |   |                                |                                |  |   |   |            |
|       |                 | (%)                                     | (kg/m <sup>3</sup> )           | (kg/m <sup>3</sup> )           | (kg/m <sup>3</sup> )                             | (max. 80 kg/m <sup>3</sup> )  | (kg/m <sup>3</sup> )                                    |            |
| 1     | 2007-06-19      | 66                                      | 1655                           | 996                            | 890  |   | 1478  | Digue Nord |
| 2     | 2007-06-19      | 61                                      | 1601                           | 998                            | 944  |   | 1515  | Digue Nord |
| 3     | 2007-06-19      | 57                                      | 1647                           | 1050                           | 985  |   | 1544  | Digue Nord |
| 4     | 2007-06-19      | 67                                      | 1593                           | 952                            | 880  |   | 1473  | Digue Nord |
| 5     | 2007-06-19      | 59                                      | 1602                           | 1007                           | 965  |   | 1535  | Digue Nord |
| 6     | 2007-06-19      | 59                                      | 1630                           | 1028                           | 965  |   | 1530  | Digue Nord |
| 7     | 2007-06-19      | 65                                      | 1601                           | 973                            | 900  |   | 1481  | Digue Nord |
| 8     | 2007-06-19      | 64                                      | 1603                           | 977                            | 911  |   | 1494  | Digue Nord |
| 9     | 2007-06-19      | 65                                      | 1616                           | 981                            | 900  |   | 1482  | Digue Nord |
| 10    | 2007-06-19      | 64                                      | 1656                           | 1012                           | 911  |   | 1491  | Digue Nord |
| 11    | 2007-06-19      | 56                                      | 1637                           | 1048                           | 995  |   | 1554  | Digue Nord |
| 12    | 2007-06-19      | 65                                      | 1572                           | 952                            | 900  |   | 1487  | Digue Nord |
| 13    | 2007-06-19      | 64                                      | 1599                           | 977                            | 911  |   | 1490  | Digue Nord |
| 14    | 2007-06-19      | 63                                      | 1621                           | 996                            | 922  |   | 1501  | Digue Nord |
| 15    | 2007-06-19      | 62                                      | 1604                           | 989                            | 933  |   | 1513  | Digue Nord |
| 16    | 2007-06-20      | 65                                      | 1596                           | 966                            | 900  |   | 1488  | Digue Nord |
| 17    | 2007-06-20      | 49                                      | 1597                           | 1073                           | 1076   | 3   | 1602  | Digue Nord |
| 18    | 2007-06-20      | 55                                      | 1643                           | 1059                           | 1005   |   | 1559  | Digue Nord |
| 19    | 2007-06-20      | 64                                      | 1584                           | 966                            | 911  |   | 1494  | Digue Nord |
| 20    | 2007-06-20      | 67                                      | 1569                           | 941                            | 880  |   | 1467  | Digue Nord |
| 21    | 2007-06-20      | 65                                      | 1608                           | 973                            | 900  |   | 1488  | Digue Nord |
| 22    | 2007-06-20      | 65                                      | 1594                           | 965                            | 900  |   | 1487  | Digue Nord |
| 23    | 2007-06-20      | 64                                      | 1589                           | 967                            | 911  |   | 1497  | Digue Nord |



LABO S.M. INC.

## Digue Nord

## Validation statistique

Mise en place de la membrane, tableau récapitulatif de la teneur en eau corrigée et de la masse volumique sèche

Teneur en eau minimale (%) 35  
Teneur en eau maximale (%) 69

\* Si la masse volumique sèche corrigé est supérieure à la masse volumique de référence aucune valeur ne sera inscrite.

| Essai | Date des essais | Teneur en eau en laboratoire (corrigée) | Massé volumique humide mesurée | Massé volumique sèche corrigée | Massé volumique de référence à 90% de saturation | Écart entre massé volumique sèche corrigée et référence à 90% de saturation.* | Massé volumique humide de référence à 90% de saturation | Remarques  |
|-------|-----------------|---|--------------------------------|--------------------------------|--|---|---|------------|
|       |                 | (%)                                     | (kg/m <sup>3</sup> )           | (kg/m <sup>3</sup> )           | (kg/m <sup>3</sup> )                             | (kg/m <sup>3</sup> )  | (kg/m <sup>3</sup> )                                    |            |
| 24    | 2007-06-21      | 64                                      | 1632                           | 995                            | 911  |   | 1494  | Digue Nord |
| 25    | 2007-06-21      | 65                                      | 1642                           | 995                            | 900  |   | 1485  | Digue Nord |
| 26    | 2007-06-21      | 65                                      | 1654                           | 1004                           | 900  |   | 1483  | Digue Nord |
| 27    | 2007-06-21      | 66                                      | 1582                           | 955                            | 890  |   | 1475  | Digue Nord |
| 28    | 2007-06-21      | 59                                      | 1588                           | 997                            | 965  |   | 1536  | Digue Nord |
| 29    | 2007-06-21      | 64                                      | 1574                           | 963                            | 911  |   | 1489  | Digue Nord |
| 30    | 2007-06-21      | 65                                      | 1657                           | 1005                           | 900  |   | 1483  | Digue Nord |
| 31    | 2007-06-21      | 54                                      | 1636                           | 1062                           | 1016   |   | 1565  | Digue Nord |
| 32    | 2007-06-21      | 55                                      | 1621                           | 1047                           | 1005   |   | 1556  | Digue Nord |
| 33    | 2007-06-21      | 58                                      | 1621                           | 1025                           | 975  |   | 1542  | Digue Nord |
| 34    | 2007-06-21      | 64                                      | 1569                           | 956                            | 911  |   | 1496  | Digue Nord |
| 35    | 2007-06-21      | 66                                      | 1564                           | 944                            | 890  |   | 1475  | Digue Nord |
| 36    | 2007-06-21      | 60                                      | 1650                           | 1032                           | 955  |   | 1527  | Digue Nord |
| 37    | 2007-06-21      | 68                                      | 1629                           | 968                            | 870  |   | 1463  | Digue Nord |
| 38    | 2007-06-21      | 64                                      | 1566                           | 952                            | 911  |   | 1498  | Digue Nord |
| 39    | 2007-06-21      | 67                                      | 1569                           | 940                            | 880  |   | 1469  | Digue Nord |
| 40    | 2007-06-21      | 66                                      | 1593                           | 958                            | 890  |   | 1479  | Digue Nord |
| 41    | 2007-06-22      | 77                                      | 1633                           | 984                            | 840  |   | 1436  | Digue Nord |
| 42    | 2007-06-22      | 64                                      | 1619                           | 985                            | 911  |   | 1498  | Digue Nord |
| 43    | 2007-06-22      | 65                                      | 1668                           | 1013                           | 900  |   | 1481  | Digue Nord |
| 44    | 2007-06-26      | 62                                      | 1657                           | 1025                           | 933  |   | 1509  | Digue Nord |
| 45    | 2007-06-26      | 68                                      | 1598                           | 952                            | 870  |   | 1461  | Digue Nord |
| 46    | 2007-06-26      | 64                                      | 1590                           | 968                            | 911  |   | 1497  | Digue Nord |



LABO S.M. INC.

## Digue Nord

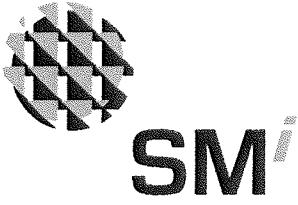
## Validation statistique

Mise en place de la membrane, tableau récapitulatif de la teneur en eau corrigée et de la masse volumique sèche

Teneur en eau minimale (%) 35  
Teneur en eau maximale (%) 69

\* Si la masse volumique sèche corrigé est supérieure à la  
masse volumique de référence aucune valeur ne sera inscrite.

| Essai | Date des essais | Teneur en eau en laboratoire (corrigée) | Massé volumique humide mesurée | Massé volumique sèche corrigée | Massé volumique référence à 90% de saturation | Écart entre massé volumique sèche corrigée et référence à 90% de saturation.* | Massé volumique humide de référence à 90% de saturation | Remarques  |
|-------|-----------------|---|--------------------------------|--------------------------------|---|---|---|------------|
|       |                 | (%)                                     | (kg/m <sup>3</sup> )           | (kg/m <sup>3</sup> )           | (kg/m <sup>3</sup> )                          | (kg/m <sup>3</sup> )  | (kg/m <sup>3</sup> )                                    |            |
| 47    | 2007-06-27      | 63                                      | 1605                           | 988                            | 922   | (max. 80 kg/m <sup>3</sup> )  | 1498  | Digue Nord |
| 48    | 2007-06-27      | 62                                      | 1610                           | 991                            | 933   |   | 1515  | Digue Nord |
| 49    | 2007-06-27      | 63                                      | 1647                           | 1008                           | 922   |   | 1507  | Digue Nord |
| 50    | 2007-06-27      | 66                                      | 1574                           | 946                            | 890   |   | 1481  | Digue Nord |
| 51    | 2007-06-27      | 66                                      | 1636                           | 987                            | 890   |   | 1476  | Digue Nord |
| 52    | 2007-07-05      | 64                                      | 1630                           | 992                            | 911   |   | 1497  | Digue Nord |
| 53    | 2007-07-06      | 67                                      | 1630                           | 975                            | 880   |   | 1471  | Digue Nord |
| 54    | 2007-07-06      | 66                                      | 1585                           | 955                            | 890   |   | 1477  | Digue Nord |
| 96    | 2007-07-26      | 65                                      | 1623                           | 982                            | 900   |   | 1487  | Digue Nord |
| 97    | 2007-07-26      | 57                                      | 1624                           | 1032                           | 985   |   | 1549  | Digue Nord |
| 98    | 2007-07-26      | 54                                      | 1637                           | 1060                           | 1016  |   | 1569  | Digue Nord |
| 99    | 2007-07-26      | 65                                      | 1591                           | 967                            | 900   |   | 1481  | Digue Nord |
| 100   | 2007-07-26      | 60                                      | 1640                           | 1024                           | 955   |   | 1530  | Digue Nord |
| 101   | 2007-07-27      | 66                                      | 1622                           | 975                            | 890   |   | 1480  | Digue Nord |
| 102   | 2007-07-27      | 64                                      | 1652                           | 1008                           | 911   |   | 1493  | Digue Nord |
| 103   | 2007-07-27      | 64                                      | 1606                           | 977                            | 911   |   | 1497  | Digue Nord |
| 104   | 2007-07-27      | 67                                      | 1541                           | 925                            | 880   |   | 1466  | Digue Nord |
| 105   | 2007-07-27      | 65                                      | 1587                           | 961                            | 900   |   | 1486  | Digue Nord |

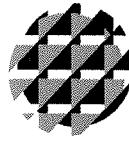


LABO S.M. INC.

## **ANNEXE 7**

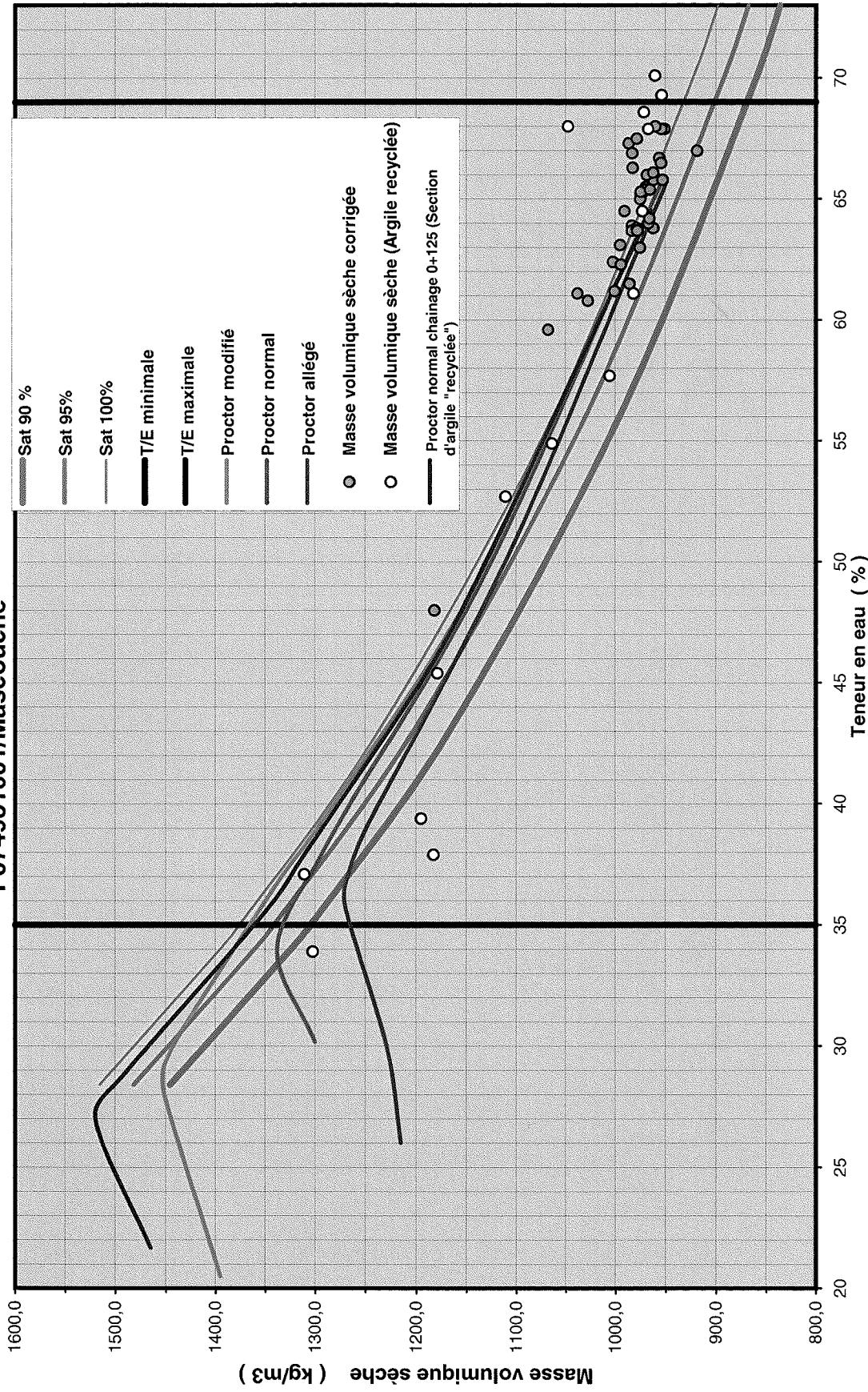
### *DIGUE SUD*

- Graphique et tableau ; Validation des masses volumiques sèches et teneur en eau in situ



SM  
LABO S.M. INC.

## Digue Sud F074981001/Mascouche



## Validation statistique

3  
6

| Essai | Date des essais | Teneur en eau en laboratoire (corrigée) | masse volumique humide mesurée | masse volumique sèche corrigée | masse volumique de référence à 90% de saturation | écart entre masse volumique sèche corrigée et référence à 90% de saturation.* | masse volumique humide de référence à 90% de saturation | Remarques |
|-------|-----------------|---|--------------------------------|--------------------------------|--|---|---|-----------|
|       |                 | (%)                                     | (kg/m <sup>3</sup> )           | (kg/m <sup>3</sup> )           | (kg/m <sup>3</sup> )                             | (max. 80 kg/m <sup>3</sup> )  | (kg/m <sup>3</sup> )                                    |           |
| 55    | 2007-07-11      | 68                                      | 1597                           | 951                            | 870  |   | 1461  | Digue Sud |
| 56    | 2007-07-11      | 65                                      | 1602                           | 969                            | 900  |   | 1489  | Digue Sud |
| 57    | 2007-07-11      | 64                                      | 1612                           | 984                            | 911  |   | 1493  | Digue Sud |
| 58    | 2007-07-11      | 48                                      | 1749                           | 1182                           | 1092   |   | 1616  | Digue Sud |
| 59    | 2007-07-12      | 67                                      | 1651                           | 987                            | 880  |   | 1472  | Digue Sud |
| 60    | 2007-07-12      | 61                                      | 1613                           | 1001                           | 944  |   | 1522  | Digue Sud |
| 61    | 2007-07-13      | 64                                      | 1610                           | 984                            | 911  |   | 1491  | Digue Sud |
| 62    | 2007-07-13      | 67                                      | 1641                           | 983                            | 880  |   | 1469  | Digue Sud |
| 64    | 2007-07-16      | 67                                      | 1534                           | 919                            | 880  |   | 1470  | Digue Sud |
| 65    | 2007-07-16      | 68                                      | 1602                           | 954                            | 870  |   | 1461  | Digue Sud |
| 66    | 2007-07-16      | 66                                      | 1605                           | 970                            | 890  |   | 1473  | Digue Sud |
| 67    | 2007-07-16      | 62                                      | 1628                           | 1002                           | 933  |   | 1515  | Digue Sud |
| 68    | 2007-07-17      | 65                                      | 1610                           | 975                            | 900  |   | 1487  | Digue Sud |
| 69    | 2007-07-17      | 65                                      | 1609                           | 975                            | 900  |   | 1485  | Digue Sud |
| 70    | 2007-07-17      | 63                                      | 1590                           | 975                            | 922  |   | 1503  | Digue Sud |
| 71    | 2007-07-17      | 66                                      | 1595                           | 962                            | 890  |   | 1476  | Digue Sud |
| 72    | 2007-07-18      | 65                                      | 1604                           | 970                            | 900  |   | 1489  | Digue Sud |
| 73    | 2007-07-18      | 62                                      | 1592                           | 986                            | 933  |   | 1507  | Digue Sud |
| 74    | 2007-07-18      | 61                                      | 1652                           | 1027                           | 944  |   | 1518  | Digue Sud |
| 75    | 2007-07-18      | 64                                      | 1576                           | 962                            | 911  |   | 1492  | Digue Sud |
| 76    | 2007-07-18      | 65                                      | 1611                           | 975                            | 900  |   | 1488  | Digue Sud |
| 78    | 2007-07-18      | 66                                      | 1608                           | 969                            | 890  |   | 1477  | Digue Sud |
| 79    | 2007-07-19      | 65                                      | 1597                           | 966                            | 900  |   | 1489  | Digue Sud |

## Validation statistique

Mise en place de la membrane, tableau récapitulatif de la teneur en eau corrigée et de la masse volumique sèche

Teneur en eau minimale (%) 35  
 Teneur en eau maximale (%) 69

\* Si la masse volumique sèche corrigé est supérieure à la masse volumique de référence aucune valeur ne sera inscrite.

| Essai | Date des essais | Teneur en eau en laboratoire (corrigée) | Massé volumique humide mesurée | Massé volumique sèche corrigée | Massé volumique de référence à 90% de saturation | Écart entre massé volumique sèche corrigée et référence à 90% de saturation.* | Massé volumique humide de référence à 90% de saturation | Remarques                |
|-------|-----------------|---|--------------------------------|--------------------------------|--|---|---|--------------------------|
|       |                 | (%)                                     | (kg/m <sup>3</sup> )           | (kg/m <sup>3</sup> )           | (kg/m <sup>3</sup> )                             | (kg/m <sup>3</sup> )  | (kg/m <sup>3</sup> )                                    |                          |
|       |                 |   |                                |                                |  |   | (max. 80 kg/m <sup>3</sup> )                            |                          |
| 80    | 2007-07-19      | 68                                      | 1613                           | 960                            | 870  |   | 1462  | Digue Sud                |
| 81    | 2007-07-19      | 67                                      | 1594                           | 956                            | 880  |   | 1467  | Digue Sud                |
| 82    | 2007-07-19      | 66                                      | 1598                           | 962                            | 890  |   | 1478  | Digue Sud                |
| 83    | 2007-07-23      | 64                                      | 1603                           | 979                            | 911  |   | 1492  | Digue Sud                |
| 84    | 2007-07-23      | 62                                      | 1614                           | 994                            | 933  |   | 1514  | Digue Sud                |
| 85    | 2007-07-23      | 67                                      | 1589                           | 954                            | 880  |   | 1465  | Digue Sud                |
| 86    | 2007-07-23      | 66                                      | 1580                           | 953                            | 890  |   | 1476  | Digue Sud                |
| 87    | 2007-07-24      | 65                                      | 1630                           | 991                            | 900  |   | 1481  | Digue Sud                |
| 88    | 2007-07-24      | 68                                      | 1639                           | 979                            | 870  |   | 1457  | Digue Sud                |
| 89    | 2007-07-24      | 60                                      | 1704                           | 1068                           | 955  |   | 1524  | Digue Sud                |
| 90    | 2007-07-24      | 61                                      | 1672                           | 1038                           | 944  |   | 1521  | Digue Sud                |
| 91    | 2007-07-24      | 66                                      | 1634                           | 983                            | 890  |   | 1480  | Digue Sud                |
| 92    | 2007-07-25      | 64                                      | 1586                           | 967                            | 911  |   | 1494  | Digue Sud                |
| 93    | 2007-07-25      | 64                                      | 1586                           | 966                            | 911  |   | 1496  | Digue Sud                |
| 94    | 2007-07-25      | 63                                      | 1623                           | 995                            | 922  |   | 1504  | Digue Sud                |
| 95    | 2007-07-25      | 64                                      | 1601                           | 978                            | 911  |   | 1491  | Digue Sud                |
| 106   | 2007-07-30      | 67                                      | 1646                           | 984                            | 880  |   | 1472  | Digue Sud                |
| 107   | 2007-07-30      | 63                                      | 1623                           | 996                            | 922  |   | 1503  | Digue Sud                |
| 108   | 2007-07-30      | 63                                      | 1621                           | 997                            | 922  |   | 1499  | Digue Sud                |
| 109   | 2007-07-30      | 66                                      | 1605                           | 965                            | 890  |   | 1480  | Digue Sud                |
| 110   | 2007-07-30      | 70                                      | 1605                           | 944                            | 850  |   | 1445  | Digue Sud                |
| 132   | 2007-08-07      | 55                                      | 1648                           | 1064                           | 1005   |   | 1557  | Digue Sud/Argile recyclé |



LABO S.M. INC.

## Digue Sud

## Validation statistique

Mise en place de la membrane, tableau récapitulatif de la teneur en eau corrigée et de la masse volumique sèche

Teneur en eau minimale (%) 35  
Teneur en eau maximale (%) 69

\* Si la masse volumique sèche corrigé est supérieure à la masse volumique de référence aucune valeur ne sera inscrite.

| Essai | Date des essais | Teneur en eau en laboratoire (corrigée) | Massé volumique humide mesurée | Massé volumique sèche corrigée | Massé volumique référence à 90% de saturation | Écart entre massé volumique corrigée à 90% de saturation et référence à 90% de saturation.* | Massé volumique humide de référence à 90% de saturation | Massé volumique      | Remarques                     |
|-------|-----------------|---|--------------------------------|--------------------------------|---|---|---|----------------------|-------------------------------|
|       |                 | (%)                                     | (kg/m <sup>3</sup> )           | (kg/m <sup>3</sup> )           | (kg/m <sup>3</sup> )                          | (max. 80 kg/m <sup>3</sup> )  | (kg/m <sup>3</sup> )                                    | (kg/m <sup>3</sup> ) |                               |
| 133   | 2007-08-07      | 61                                      | 1582                           | 982                            | 944   |   |   |                      | 1521 Digue Sud/Argile recyclé |
| 134   | 2007-08-07      | 38                                      | 1631                           | 1183                           | 1255  | 72  |   |                      | 1731 Digue Sud/Argile recyclé |
| 135   | 2007-08-07      | 58                                      | 1586                           | 1006                           | 975   |   |   |                      | 1538 Digue Sud/Argile recyclé |
| 136   | 2007-08-08      | 39                                      | 1666                           | 1195                           | 1235  | 40  |   |                      | 1722 Digue Sud/Argile recyclé |
| 137   | 2007-08-08      | 53                                      | 1696                           | 1111                           | 1027  |   |   |                      | 1568 Digue Sud/Argile recyclé |
| 138   | 2007-08-08      | 45                                      | 1714                           | 1179                           | 1140  |   |   |                      | 1658 Digue Sud/Argile recyclé |
| 139   | 2007-08-08      | 34                                      | 1744                           | 1302                           | 1320  | 18  |   |                      | 1767 Digue Sud/Argile recyclé |
| 140   | 2007-08-08      | 37                                      | 1797                           | 1311                           | 1275  |   |   |                      | 1748 Digue Sud/Argile recyclé |
| 141   | 2007-08-09      | 65                                      | 1601                           | 973                            | 900   |   |   |                      | 1481 Digue Sud/Argile recyclé |
| 142   | 2007-08-09      | 68                                      | 1624                           | 967                            | 870   |   |   |                      | 1461 Digue Sud/Argile recyclé |
| 143   | 2007-08-09      | 63                                      | 1760                           | 1048                           | 870   |   |   |                      | 1462 Digue Sud/Argile recyclé |
| 144   | 2007-08-10      | 70                                      | 1634                           | 961                            | 850   |   |   |                      | 1446 Digue Sud/Argile recyclé |
| 145   | 2007-08-10      | 69                                      | 1638                           | 972                            | 860   |   |   |                      | 1450 Digue Sud/Argile recyclé |
| 146   | 2007-08-10      | 69                                      | 1615                           | 954                            | 860   |   |   |                      | 1456 Digue Sud/Argile recyclé |

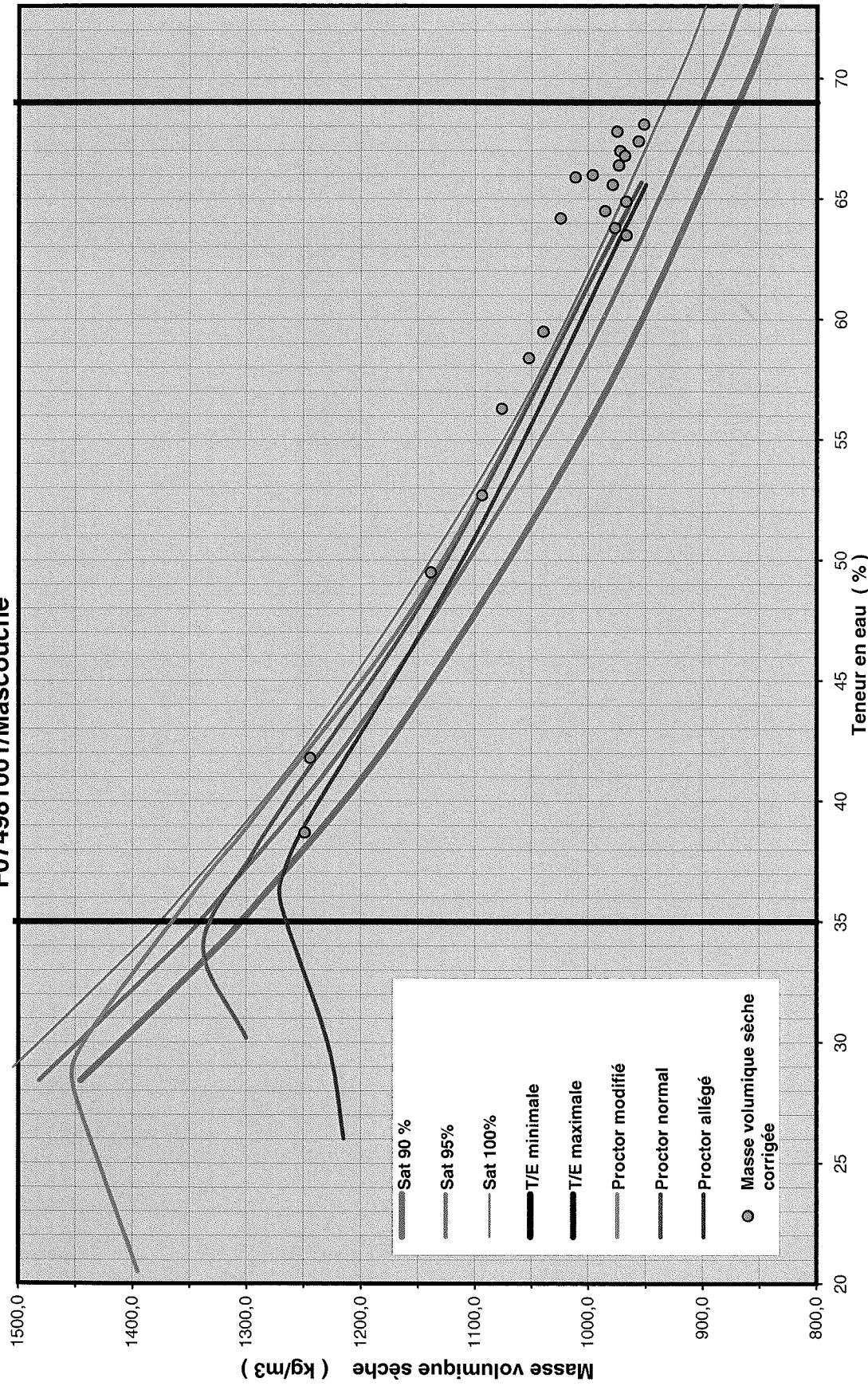


## ***ANNEXE 8***

### ***DIGUE EST***

- Graphique et tableau ; Validation des masses volumiques sèches et teneur en eau in situ

**Digue Est et Sud  
F074981001/Mascouche**





LABO S.M. INC.

# Digue Est et Sud

## Validation statistique

Mise en place de la membrane, tableau récapitulatif de la teneur en eau corrigée et de la masse volumique sèche

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Teneur en eau minimale (%) | 35 |
| Teneur en eau maximale (%) | 69 |

\* Si la masse volumique sèche corrigé est supérieure à la masse volumique de référence aucune valeur ne sera inscrite.

| Essai | Date des essais | Teneur en eau en laboratoire (corrigée) | Massé volumique humide mesurée | Massé volumique sèche corrigée | Massé volumique de référence à 90% de saturation | Écart entre massé volumique sèche corrigée et référence à 90% de saturation.* | Massé volumique humide de référence à 90% de saturation* | Massé volumique (kg/m <sup>3</sup> ) | Remarques |
|-------|-----------------|---|--------------------------------|--------------------------------|--|---|--|--------------------------------------|-----------|
|       |                 | (%)                                     | (kg/m <sup>3</sup> )           | (kg/m <sup>3</sup> )           | (kg/m <sup>3</sup> )                             | (kg/m <sup>3</sup> )  | (kg/m <sup>3</sup> )                                     | (kg/m <sup>3</sup> )                 |           |
| 111   | 2007-07-30      | 68                                      | 1636                           | 975                            | 870  |   | 1460   | Digue Est                            |           |
| 112   | 2007-07-30      | 65                                      | 1621                           | 985                            | 900  |   | 1481   | Digue Est                            |           |
| 113   | 2007-07-30      | 66                                      | 1620                           | 974                            | 890  |   | 1481   | Digue Est                            |           |
| 114   | 2007-07-31      | 58                                      | 1667                           | 1052                           | 975  |   | 1544   | Digue Est                            |           |
| 115   | 2007-07-31      | 53                                      | 1670                           | 1094                           | 1027   |   | 1568   | Digue Est                            |           |
| 116   | 2007-07-31      | 56                                      | 1682                           | 1076                           | 995  |   | 1555   | Digue Est                            |           |
| 117   | 2007-07-31      | 67                                      | 1624                           | 972                            | 880  |   | 1470   | Digue Est                            |           |
| 118   | 2007-07-31      | 66                                      | 1678                           | 1011                           | 890  |   | 1477   | Digue Est                            |           |
| 119   | 2007-07-31      | 60                                      | 1658                           | 1039                           | 955  |   | 1523   | Digue Est                            |           |
| 120   | 2007-08-01      | 66                                      | 1654                           | 996                            | 890  |   | 1477   | Digue Est                            |           |
| 121   | 2007-08-01      | 64                                      | 1600                           | 977                            | 911  |   | 1492   | Digue Est                            |           |
| 122   | 2007-08-01      | 64                                      | 1682                           | 1024                           | 911  |   | 1496   | Digue Est                            |           |
| 123   | 2007-08-01      | 64                                      | 1581                           | 967                            | 911  |   | 1489   | Digue Est                            |           |
| 124   | 2007-08-01      | 66                                      | 1621                           | 979                            | 890  |   | 1474   | Digue Est                            |           |
| 125   | 2007-08-02      | 67                                      | 1601                           | 956                            | 880  |   | 1473   | Digue Est                            |           |
| 126   | 2007-08-02      | 68                                      | 1600                           | 952                            | 870  |   | 1462   | Digue Est                            |           |
| 127   | 2007-08-02      | 65                                      | 1595                           | 967                            | 900  |   | 1484   | Digue Est                            |           |
| 128   | 2007-08-02      | 67                                      | 1615                           | 968                            | 880  |   | 1468   | Digue Est                            |           |
| 129   | 2007-08-03      | 50                                      | 1702                           | 1138                           | 1060   |   | 1585   | Digue Est                            |           |
| 130   | 2007-08-03      | 42                                      | 1764                           | 1244                           | 1185   |   | 1680   | Digue Est                            |           |
| 131   | 2007-08-03      | 39                                      | 1732                           | 1249                           | 1235   |   | 1713   | Digue Est                            |           |



LABO S.M. INC.

## **ANNEXE 9**

### **RÉSULTATS D'ANALYSE EN LABORATOIRE DURANT LA MISE EN PLACE DU REMBLAI D'ARGILE**



SM

LABO S.M. INC.

Rapport no.

07LL0781

# ANALYSE GRANULOMÉTRIQUE

BNQ 2560-040 et 2501-025

**1<sup>o</sup> Dossier:** F074981001      **Sondage:** 0+120  
**Client:** Écolosol inc.      **Localisation:** Digue Nord  
**Adresse:** 3280, Blériot      **Profondeur(m):**  
**Ville:** Mascouche (Québec)      **Prélevé par:** AK  
**Code postal:** J7K 3C1      **Date de prélèvement:** 2007/07/06  
**Projet:** Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II      **Réception:** 2007/07/08  
**No. de laboratoire:** 07-0903      **Analysé par:** GD

le, 2007/07/09

|                              |                             | Tamis<br>(mm) | Masse retenue |           |        | %         | %      |
|------------------------------|-----------------------------|---------------|---------------|-----------|--------|-----------|--------|
|                              |                             |               | Individ.(g)   | Cumul.(g) | Retenu |           |        |
| <b>TAMISAGE DES GRAVIERS</b> |                             |               |               |           |        |           |        |
| METHODE :                    | SÈCHE                       | 112           |               |           |        |           |        |
| Massé totale sèche (g)       | :                           | 80            |               |           |        |           |        |
| Massé totale > 5mm           | :                           | 56            |               |           |        |           |        |
| Pourcentage retenu au 5mm    | :                           | 40            |               |           |        |           |        |
| Diamètre maximum (mm)        | :                           | 31,5          |               |           |        |           |        |
|                              |                             | 20            |               |           |        |           |        |
|                              |                             | 14            |               |           |        |           |        |
|                              |                             | 10            |               |           |        |           |        |
|                              |                             | 5             |               |           |        |           |        |
|                              |                             | Plateau       |               |           |        |           |        |
| <b>TAMISAGE DU SABLE</b>     |                             |               |               |           |        |           |        |
| TENEUR EN EAU :              | AUCUNE                      |               |               |           |        |           |        |
| Fraction passant tamis (mm)  | :                           | 2,50          |               |           |        |           |        |
| Massé totale humide          | :                           | 1,25          |               |           |        |           |        |
| Massé totale sèche           | :                           | 0,63          |               |           |        |           |        |
| Tare no                      |                             | 0,32          |               |           |        |           |        |
|                              |                             | 0,16          |               | 0,00      | 0,00   | 100,00    | 100,00 |
|                              |                             | 0,08          |               | 1,10      | 2,50   | 97,50     | 97,50  |
| TENEUR EN EAU, W (%)         | :                           | Plateau       |               |           |        |           |        |
|                              |                             | 44,06         |               |           |        |           |        |
| <b>SEDIMENTOMETRIE</b>       |                             |               |               |           |        |           |        |
| METHODE :                    | HUMIDE                      | D<br>(mm)     | Dt<br>(min)   | T<br>(C)  | R      | L<br>(cm) |        |
| Massé de sol humide utilisé  | : 72,74                     | 0,0744        | 0,25          | 21,3      | 31,8   | 8,2       | 96,68  |
| Teneur en eau de préparation | :                           | 0,0531        | 0,50          | 21,3      | 31,2   | 8,3       | 94,62  |
| Poids humide + tare          | : 69,48                     | 0,0381        | 1             | 21,3      | 30,4   | 8,5       | 91,88  |
| Poids sec + tare             | : 42,53                     | 0,0272        | 2             | 21,3      | 29,7   | 8,7       | 89,47  |
| Poids de la tare             | : 1,12                      | 0,0174        | 5             | 21,3      | 29,0   | 8,9       | 87,07  |
| Massé de sol sec utilisé     | : 44,06                     | 0,0102        | 15            | 21,3      | 27,7   | 9,3       | 82,61  |
| Densité relative (Dr)        | : 2,75                      | 0,0074        | 30            | 21,2      | 26,5   | 9,6       | 78,42  |
| Hydromètre 151H no           | : 14806                     | 0,0053        | 60            | 21,0      | 25,5   | 9,9       | 74,85  |
| Massé de l'hydromètre (g)    | : 58,52                     | 0,0038        | 120           | 20,8      | 24,0   | 10,3      | 69,56  |
| Constantes d'étalonnage :    |                             | 0,0028        | 240           | 20,5      | 23,0   | 10,5      | 65,92  |
| L = A*R+B                    | A(1/cm) : -0,271            | 0,0020        | 480           | 20,5      | 21,8   | 10,9      | 61,80  |
|                              | B(cm) : 17,72               | 0,0012        | 1440          | 20,0      | 19,5   | 11,5      | 53,6   |
| C = D+0.2(20-T)              | D(1/1) : 3,9                |               |               |           |        |           |        |
| F = Dnw/Dr                   | K(1/1) : 1,035              |               |               |           |        |           |        |
| Défloculant :                | 5 g hexamétaphosphate/litre |               |               |           |        |           |        |

Remarques:

Préparé par: \_\_\_\_\_

Isabelle Gauthier, tech.

Date: 2007/12/18

Approuvé par: \_\_\_\_\_

Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/12/19

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.

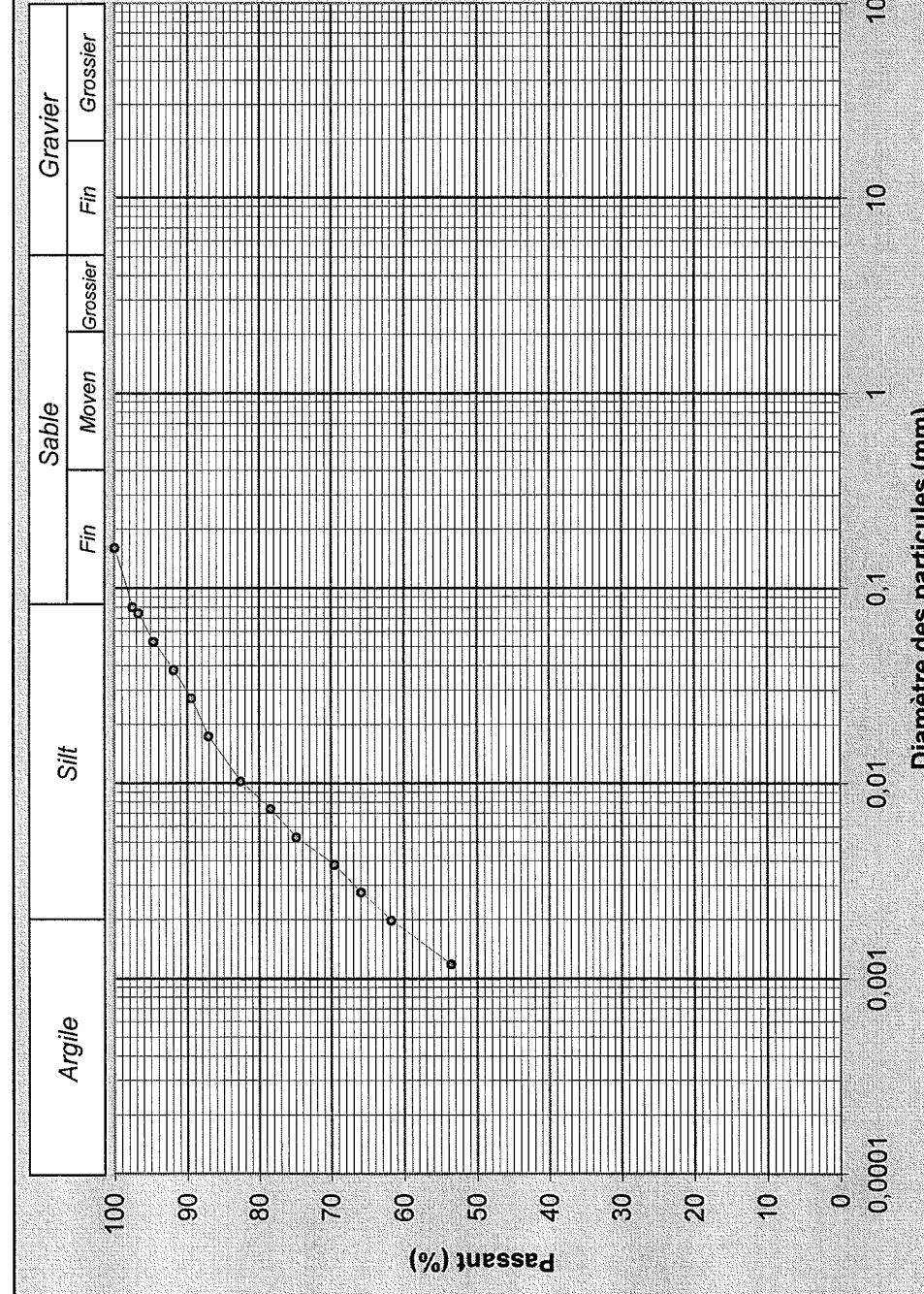
## ANALYSE GRANULOMÉTRIQUE

BNQ 2560-040 et 2501-025

Nº Dossier: F074981001  
Client: Écolosol inc.  
Adresse: 3280, Blériot  
Ville: Mascouche (Québec)  
Code postal: J7K 3C1

Sondage: 0+120  
Échantillon: Digue Nord  
Profondeur(m):

Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
No. de laboratoire: 07-0903



Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.

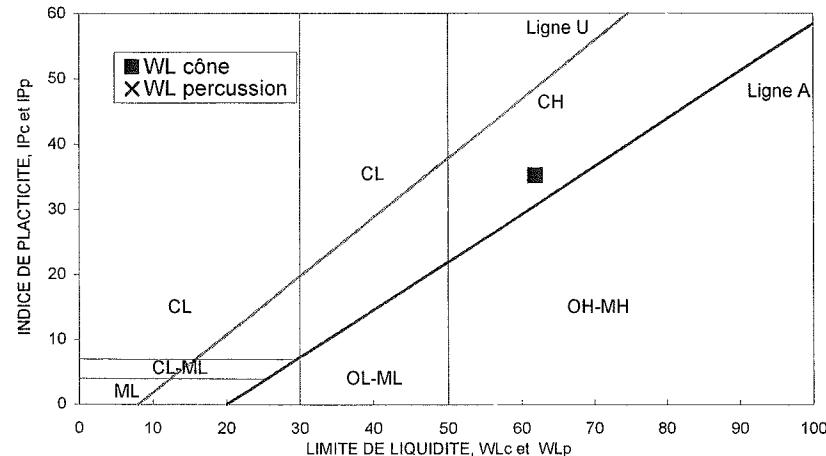
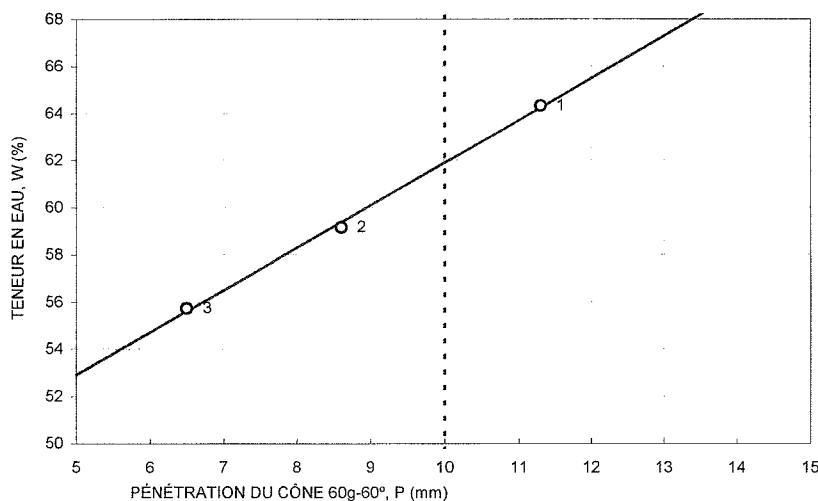
**LIMITES DE CONSISTANCE**  
 BNQ 2501-090 et 2501-092

Nº Dossier: F074981001  
 Client: Écolosol inc.  
 Adresse: 3280, Blériot  
 Ville: Mascouche (Québec)  
 Code postal: J7K 3C1  
 Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
 No. de laboratoire: 07-0903

Sondage: 0+120  
 Localisation: Digue Nord  
 Profondeur(m):  
 Prélevé par: AK  
 Date prélèvement: 2007/07/06  
 Réception: 2007/07/08  
 Analysé par: GD

| Méthode et préparation | Teneurs en eau      | Naturelle | Limite de plasticité |  |       |       |  |
|------------------------|---------------------|-----------|----------------------|--|-------|-------|--|
| Méthode :              |                     |           |                      |  |       |       |  |
| Séchage : Aucun        | Masse totale humide | 60,04     | 65,03                |  | 26,32 | 24,80 |  |
| Tamisage : Aucun       | Masse totale sèche  | 36,78     | 39,82                |  | 20,93 | 19,87 |  |
| Imbibition : 0 h.      | Tare no             | 535       | 10                   |  | 660   | 32    |  |
|                        | Masse de la tare    | 1,11      | 1,11                 |  | 1,11  | 1,12  |  |
| % < 0.40mm :           | Teneur en eau       | 65,21     | 65,13                |  | 27,19 | 26,29 |  |
| % < 0.002mm:           | Valeur moyenne      | Wn =      | 65,2                 |  | Wp =  | 26,7  |  |

| Limite de liquidité        |       |       |       |   |   |   |   |
|----------------------------|-------|-------|-------|---|---|---|---|
| Point no                   | 1     | 2     | 3     | 4 | 5 | 6 | 7 |
| Pénétration cône 60g - 60° | 11,3  | 8,6   | 6,5   |   |   |   | 8 |
| Nb de percussions          |       |       |       |   |   |   |   |
| Masse totale humide        | 59,32 | 64,10 | 61,57 |   |   |   |   |
| Masse totale sèche         | 36,53 | 40,69 | 39,93 |   |   |   |   |
| Tare no                    | 39    | 18    | 21    |   |   |   |   |
| Masse de la tare           | 1,10  | 1,12  | 1,10  |   |   |   |   |
| Teneur en eau              | 64,32 | 59,16 | 55,73 |   |   |   |   |



| RÉSULTATS D'ESSAI       |       |       |
|-------------------------|-------|-------|
| Teneur en eau naturelle | Wn :  | 65,2  |
| Teneur en eau < 0.40mm  | Wn' : | 65,2  |
| Limite de liquidité     |       |       |
| Au cône tombant         | WLc : | 61,9  |
| Limite de plasticité    | Wp :  | 26,7  |
| Indice de plasticité    |       |       |
| Au cône tombant         | IPc : | 35,1  |
| Indice de liquidité     |       |       |
| Au cône tombant         | ILc : | 1,09  |
| Classifications         | USC   | AASHO |
| Au cône tombant         | CH    | A-7-6 |
| Activité : lp/0.002mm : |       |       |
| Remarques:              |       |       |

Vérifié par: \_\_\_\_\_  
 Isabelle Gauthier, tech., Chef labo

Date: 2007/12/18

Approuvé par: \_\_\_\_\_  
 Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/12/19

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.



SM

LABO S.M. INC.

Rapport no. 07LL1433

## ANALYSE GRANULOMÉTRIQUE

BNQ 2560-040 et 2501-025

Nº Dossier: F074981001  
 Client: Écolosol inc.  
 Adresse: 3280, Blériot  
 Ville: Mascouche (Québec)  
 Code postal: J7K 3C1  
 Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
 No. de laboratoire: 07-1638

Sondage: 0+110  
 Échantillon: Digue Est  
 Profondeur(m): -  
 Prélevé par: AK  
 Date de prélèvement: 2007/08/02  
 Réception: 2007/08/03  
 Analysé par: GD  
 le, 2007/08/06

|                              |                             | Tamis<br>(mm)            | Massee retenue |           | Retenu | Passant   | %<br>Total<br>passant |
|------------------------------|-----------------------------|--------------------------|----------------|-----------|--------|-----------|-----------------------|
|                              |                             |                          | Individ.(g)    | Cumul.(g) |        |           |                       |
| <b>TAMISAGE DES GRAVIERS</b> |                             |                          |                |           |        |           |                       |
| METHODE :                    | SÈCHE                       | 112                      |                |           |        |           |                       |
| Masse totale sèche (g)       | :                           | 80                       |                |           |        |           |                       |
| Masse totale > 5mm           | :                           | 56                       |                |           |        |           |                       |
| Pourcentage retenu au 5mm    | :                           | 40                       |                |           |        |           |                       |
| Diamètre maximum (mm)        | :                           | 31,5                     |                |           |        |           |                       |
|                              |                             | 20                       |                |           |        |           |                       |
|                              |                             | 14                       |                |           |        |           |                       |
|                              |                             | 10                       |                |           |        |           |                       |
|                              |                             | 5                        |                |           |        |           |                       |
|                              |                             | Plateau                  |                |           |        |           |                       |
| TENEUR EN EAU :              | AUCUNE                      | <b>TAMISAGE DU SABLE</b> |                |           |        |           |                       |
| Fraction passant tamis (mm)  | :                           | 2,50                     |                |           |        |           |                       |
| Masse totale humide          | :                           | 1,25                     |                |           |        |           |                       |
| Masse totale sèche           | :                           | 0,63                     |                |           |        |           |                       |
| Tare no                      |                             | 0,32                     |                | 0,00      | 0,00   | 100,00    | 100,00                |
|                              |                             | 0,16                     |                | 1,20      | 2,47   | 97,53     | 97,53                 |
|                              |                             | 0,08                     |                | 4,70      | 9,66   | 90,34     | 90,34                 |
| TENEUR EN EAU, W (%)         | :                           | Plateau                  |                | 48,66     |        |           |                       |
| <b>SEDIMENTOMETRIE</b>       |                             |                          |                |           |        |           |                       |
| METHODE :                    | HUMIDE                      | D<br>(mm)                | Dt<br>(min)    | T<br>(C)  | R      | L<br>(cm) |                       |
| Masse de sol humide utilisé  | 79,11                       | 0,0774                   | 0,25           | 20,9      | 29,8   | 8,7       | 89,99                 |
| Teneur en eau de préparatio  |                             | 0,0550                   | 0,50           | 20,9      | 29,5   | 8,8       | 88,95                 |
| Poids humide + tare          | 105,02                      | 0,0391                   | 1              | 20,9      | 29,2   | 8,9       | 87,92                 |
| Poids sec + tare             | 65,03                       | 0,0278                   | 2              | 20,9      | 28,8   | 9,0       | 86,54                 |
| Poids de la tare             | 1,12                        | 0,0177                   | 5              | 20,9      | 28,2   | 9,1       | 84,47                 |
| Masse de sol sec utilisé     | 48,66                       | 0,0104                   | 15             | 20,9      | 27,0   | 9,5       | 80,33                 |
| Densité relative (Dr)        | 2,74                        | 0,0075                   | 30             | 20,9      | 26,2   | 9,7       | 77,57                 |
| Hydromètre 151H no           | 14806                       | 0,0054                   | 60             | 20,9      | 25,1   | 10,0      | 73,77                 |
| Masse de l'hydromètre (g)    | 58,52                       | 0,0038                   | 120            | 20,8      | 24,0   | 10,3      | 69,91                 |
| Constantes d'étalonnage :    |                             | 0,0028                   | 240            | 20,7      | 23,0   | 10,5      | 66,39                 |
| L = A*R+B                    | A(1/cm)                     | 0,0020                   | 480            | 20,8      | 22,0   | 10,8      | 63,01                 |
|                              | B(cm)                       | 0,0012                   | 1440           | 20,1      | 19,5   | 11,5      | 53,9                  |
| C = D+0.2(20-T)              | D(1/1)                      |                          |                |           |        |           |                       |
| F = Drw/Dr                   | K(1/1)                      |                          |                |           |        |           |                       |
| Défloculant :                | 5 g hexamétaphosphate/litre |                          |                |           |        |           |                       |

Remarques:

Préparé par: \_\_\_\_\_

Isabelle Gauthier, tech.

Date: 2007/12/18

Approuvé par: \_\_\_\_\_

Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/12/18

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.

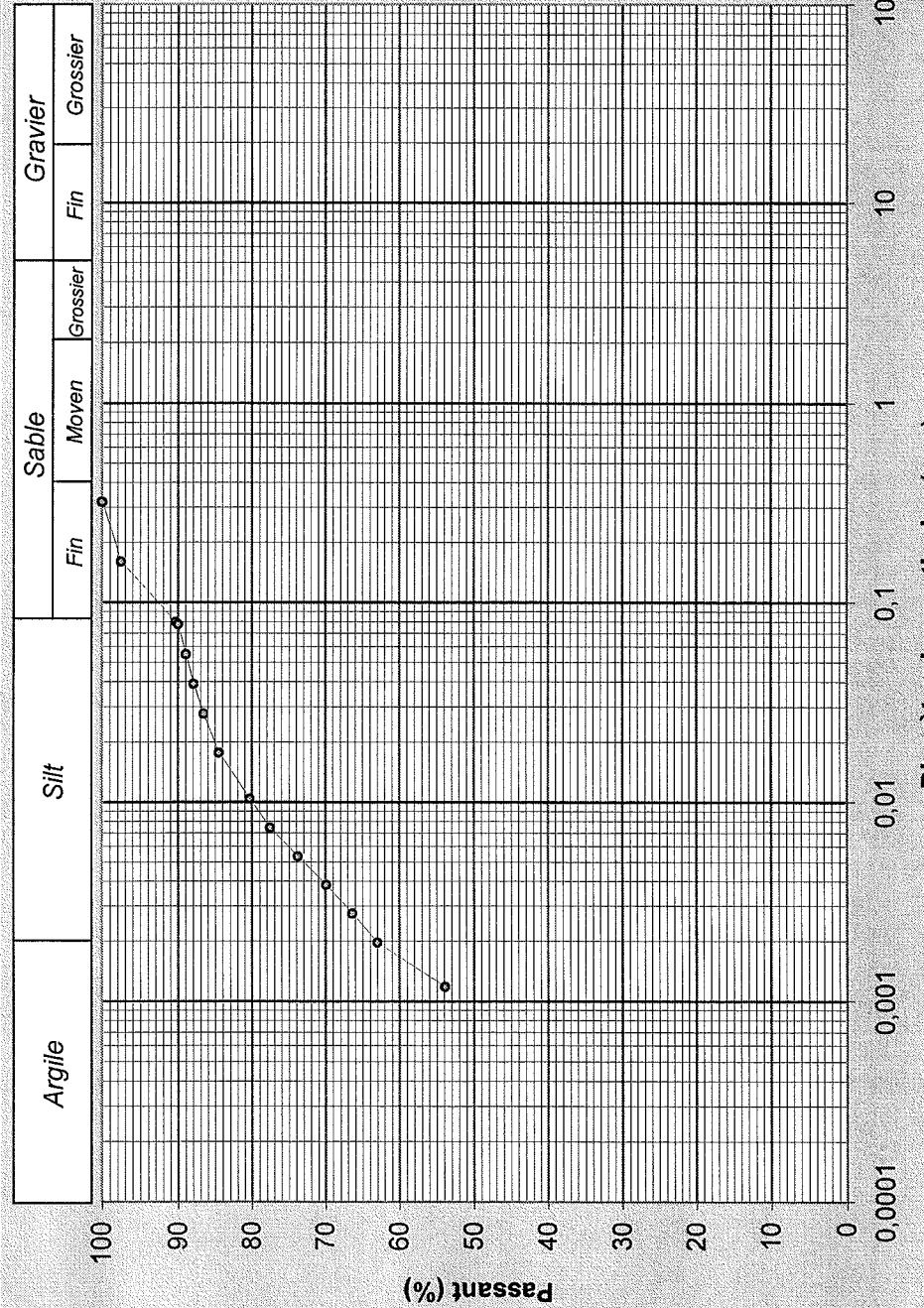
# ANALYSE GRANULOMÉTRIQUE

BNQ 2560-040 et 2501-025

N° Dossier: F074981001  
**Client:** Écolosol inc.  
**Adresse:** 3280, Blériot  
**Ville:** Mascouche (Québec)  
**Code postal:** J7K 3C1

**Sondage:** 0+110  
**Échantillon:** Digue Est  
**Profondeur(m):** -

Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
**No. de laboratoire:** 07-1638



| Diamètre (mm) | Passant (%) |
|---------------|-------------|
| 20            | 100,0       |
| 5             | 100,0       |
| 0,4           | 100,0       |
| 0,08          | 90,3        |
| 0,02          | 85,0        |
| 0,005         | 73,0        |
| 0,002         | 63,1        |
| 0,0017        | 60,0        |

Symbol : Smg A4 L3

**Cu :** 1,0  
**Cc :** 1,0  
**USC :**  
**MF :** 0,02

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.

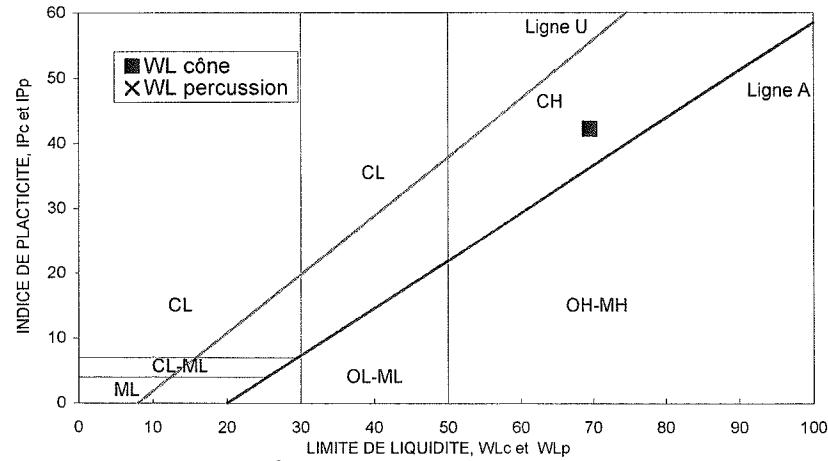
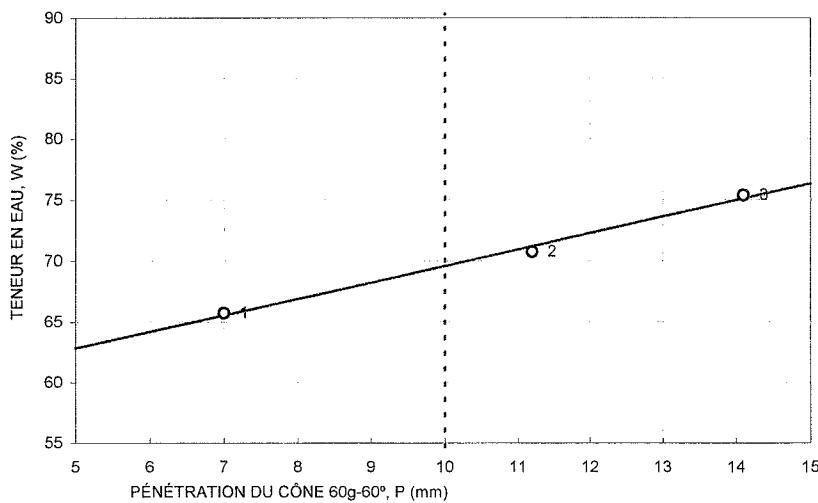
**LIMITES DE CONSISTANCE**  
**BNQ 2501-090 et 2501-092**

Nº Dossier: F074981001  
 Client: Écolosol inc.  
 Adresse: 3280, Blériot  
 Ville: Mascouche (Québec)  
 Code postal: J7K 3C1  
 Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
 No. de laboratoire: 07-1638

Sondage: 0+110  
 Localisation: Digue Est  
 Profondeur(m):  
 Prélevé par: AK  
 Date prélèvement 2007/08/02  
 Réception: 2007/08/03  
 Analysé par: GD

| Méthode et préparation | Teneurs en eau | Naturelle           | Limite de plasticité |        |  |       |       |
|------------------------|----------------|---------------------|----------------------|--------|--|-------|-------|
| Méthode :              |                |                     |                      |        |  |       |       |
| Séchage :              | Aucun          | Massé totale humide | 73,72                | 111,73 |  | 19,67 | 20,63 |
| Tamisage :             | Aucun          | Massé totale sèche  | 44,24                | 68,86  |  | 15,65 | 16,46 |
| Imbibition :           | 0 h.           | Tare no             | 69                   | 33     |  | 621   | 14    |
| % < 0.40mm :           |                | Massé de la tare    | 1,12                 | 1,11   |  | 1,11  | 1,11  |
| % < 0.002mm:           |                | Teneur en eau       | 68,37                | 63,28  |  | 27,65 | 27,17 |
|                        |                | Valeur moyenne      | Wn =                 | 65,8   |  | Wp =  | 27,4  |

| Limite de liquidité        |       |       |       |   |   |   |   |
|----------------------------|-------|-------|-------|---|---|---|---|
| Point no                   | 1     | 2     | 3     | 4 | 5 | 6 | 7 |
| Pénétration cône 60g - 60° | 7,0   | 11,2  | 14,1  |   |   |   |   |
| Nb de percussions          |       |       |       |   |   |   |   |
| Massé totale humide        | 51,33 | 61,49 | 67,20 |   |   |   |   |
| Massé totale sèche         | 31,41 | 36,48 | 38,80 |   |   |   |   |
| Tare no                    | 95    | 64    | 609   |   |   |   |   |
| Massé de la tare           | 1,10  | 1,13  | 1,12  |   |   |   |   |
| Teneur en eau              | 65,72 | 70,75 | 75,37 |   |   |   |   |



| RÉSULTATS D'ESSAI              |              |       |
|--------------------------------|--------------|-------|
| <b>Teneur en eau naturelle</b> |              |       |
| Teneur en eau globale          | Wn :         | 65,8  |
| Teneur en eau < 0.40mm         | Wn' :        | 65,8  |
| <b>Limite de liquidité</b>     |              |       |
| Au cône tombant                | WLc :        | 69,6  |
| <b>Limite de plasticité</b>    | Wp :         | 27,4  |
| <b>Indice de plasticité</b>    |              |       |
| Au cône tombant                | IPc :        | 42,2  |
| <b>Indice de liquidité</b>     |              |       |
| Au cône tombant                | ILc :        | 0,91  |
| <b>Classifications</b>         | USC          | AASHO |
| Au cône tombant                | CH           | A-7-6 |
| <b>Activité :</b>              | Ip/0.002mm : |       |
| Remarques:                     |              |       |

Vérifié par: Isabelle Gauthier, tech., Chef labo

Date: 2007/12/10

Approuvé par: Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/12/10

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.



SM

LABO S.M. INC.

Rapport no. 07LL1495

## ANALYSE GRANULOMÉTRIQUE

BNQ 2560-040 et 2501-025

Nº Dossier: F074981001  
 Client: Écolosol inc.  
 Adresse: 3280, Blériot  
 Ville: Mascouche (Québec)  
 Code postal: J7K 3C1  
 Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
 No. de laboratoire: 07-1679

Sondage: #145  
 Chaînage: 0+155  
 Localisation: Digue Sud/Argile recyclée  
 Prélevé par: AK  
 Date de prélèvement: 2007/08/10  
 Réception: 2007/08/11  
 Analysé par: GD  
 le, 2007/08/16

|                               |                             | Tamis<br>(mm)            | Massee retenue |           | Retenu | Passant   | %<br>Total<br>passant |
|-------------------------------|-----------------------------|--------------------------|----------------|-----------|--------|-----------|-----------------------|
|                               |                             |                          | Individ.(g)    | Cumul.(g) |        |           |                       |
| <b>TAMISAGE DES GRAVIERS</b>  |                             |                          |                |           |        |           |                       |
| METHODE :                     | SÈCHE                       | 112                      |                |           |        |           |                       |
| Masse totale sèche (g) :      |                             | 80                       |                |           |        |           |                       |
| Masse totale > 5mm :          |                             | 56                       |                |           |        |           |                       |
| Pourcentage retenu au 5mm :   |                             | 40                       |                |           |        |           |                       |
| Diamètre maximum (mm) :       |                             | 31,5                     |                |           |        |           |                       |
|                               |                             | 20                       |                |           |        |           |                       |
|                               |                             | 14                       |                |           |        |           |                       |
|                               |                             | 10                       |                |           |        |           |                       |
|                               |                             | 5                        |                |           |        |           |                       |
|                               |                             | Plateau                  |                |           |        |           |                       |
| TENEUR EN EAU :               | AUCUNE                      | <b>TAMISAGE DU SABLE</b> |                |           |        |           |                       |
| Fraction passant tamis (mm) : |                             | 2,50                     |                |           |        |           |                       |
| Masse totale humide :         |                             | 1,25                     |                |           |        |           |                       |
| Masse totale sèche :          |                             | 0,63                     |                |           |        |           |                       |
| Tare no                       |                             | 0,32                     |                |           |        |           |                       |
|                               |                             | 0,16                     |                | 0,00      | 0,00   | 100,00    | 100,00                |
|                               |                             | 0,08                     |                | 1,50      | 3,38   | 96,62     | 96,62                 |
| TENEUR EN EAU, W (%) :        |                             | Plateau                  |                | 44,42     |        |           |                       |
| <b>SEDIMENTOMETRIE</b>        |                             |                          |                |           |        |           |                       |
| METHODE :                     | HUMIDE                      | D<br>(mm)                | Dt<br>(min)    | T<br>(C)  | R      | L<br>(cm) |                       |
| Masse de sol humide utilisé : | 75,09                       | 0,0775                   | 0,25           | 21,2      | 29,5   | 8,8       | 96,73                 |
| Teneur en eau de préparatio   |                             | 0,0551                   | 0,50           | 21,2      | 29,2   | 8,9       | 95,61                 |
| Poids humide + tare :         | 72,79                       | 0,0392                   | 1              | 21,2      | 28,8   | 9,0       | 94,11                 |
| Poids sec + tare :            | 43,51                       | 0,0278                   | 2              | 21,2      | 28,5   | 9,1       | 92,99                 |
| Poids de la tare :            | 1,11                        | 0,0177                   | 5              | 21,2      | 28,0   | 9,2       | 91,12                 |
| Masse de sol sec utilisé :    | 44,42                       | 0,0104                   | 15             | 21,2      | 27,2   | 9,4       | 88,12                 |
| Densité relative (Dr) :       | 2,74                        | 0,0074                   | 30             | 21,2      | 26,2   | 9,7       | 84,38                 |
| Hydromètre 151H no            | 14806                       | 0,0053                   | 60             | 21,2      | 25,0   | 10,0      | 79,89                 |
| Masse de l'hydromètre (g) :   | 58,52                       | 0,0038                   | 120            | 21,3      | 24,0   | 10,3      | 76,22                 |
| Constantes d'étalonnage :     |                             | 0,0027                   | 240            | 21,2      | 23,0   | 10,5      | 72,40                 |
| L = A*R+B                     | A(1/cm) : -0,271            | 0,00020                  | 480            | 21,0      | 21,5   | 10,9      | 66,63                 |
|                               | B(cm) : 17,72               | 0,0012                   | 1440           | 20,9      | 17,0   | 12,2      | 49,7                  |
| C = D+0.2(20-T)               | D(1/1) : 3,9                |                          |                |           |        |           |                       |
| F = Drw/Dr                    | K(1/1) : 1,035              |                          |                |           |        |           |                       |
| Défloculant :                 | 5 g hexamétaphosphate/litre |                          |                |           |        |           |                       |

Remarques:

Préparé par: \_\_\_\_\_ Isabelle Gauthier, tech.

Date: 2007/12/18

Approuvé par: \_\_\_\_\_ Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/12/19

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.



**SM**  
LABO S.M. INC.

## ANALYSE GRANULOMÉTRIQUE

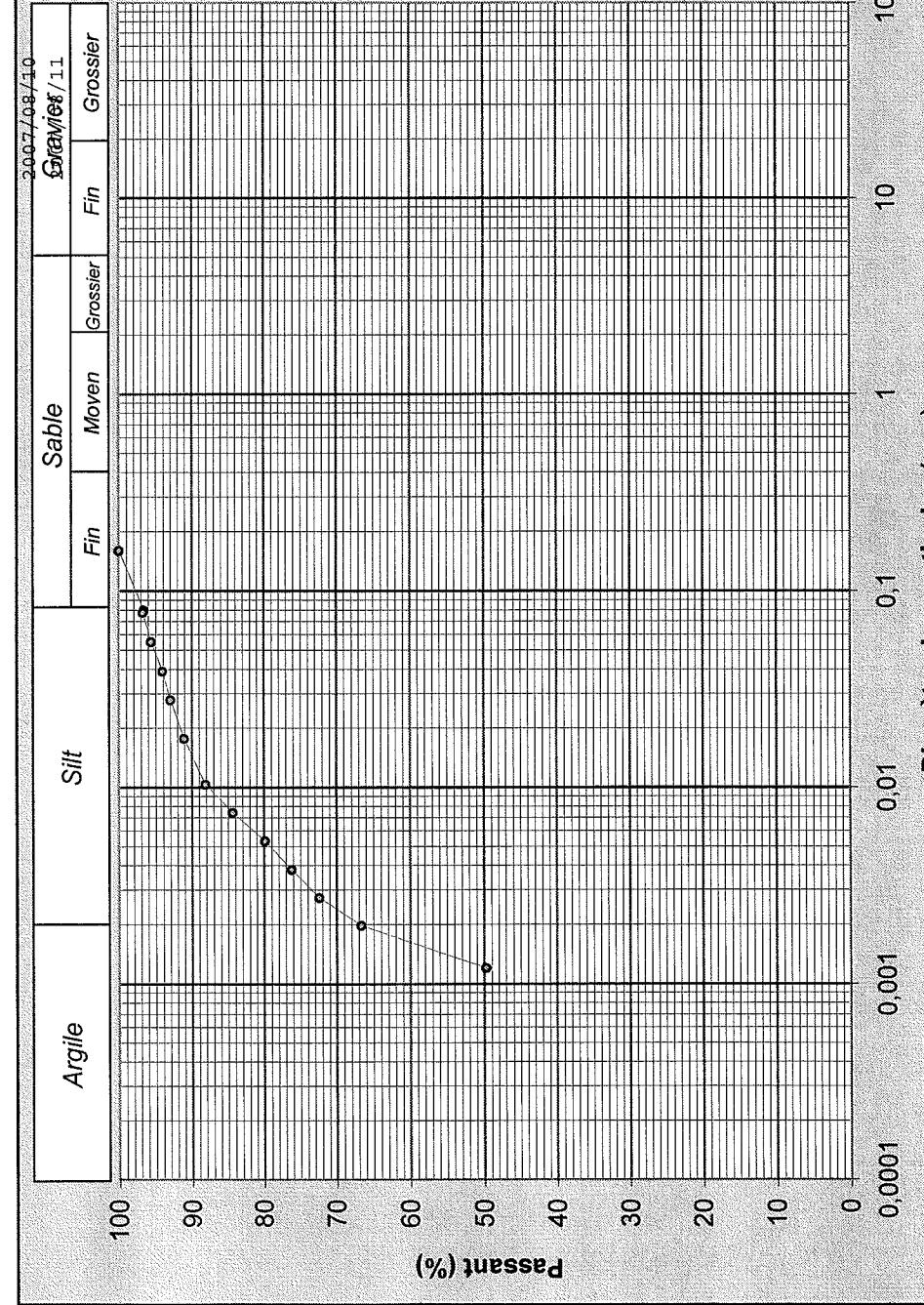
BNQ 2560-040 et 2501-025

Rapport no.: 07LL1495

N° Dossier: F074981001  
Client: Écolosol inc.  
Adresse: 3280, Blériot  
Ville: Mascouche (Québec)  
Code postal: J7K 3C1

Sondage: #145  
Échantillon: 0+155  
Profondeur(m): Digue Sud/Argile recyclée

Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
No. de laboratoire: 07-1679



Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.

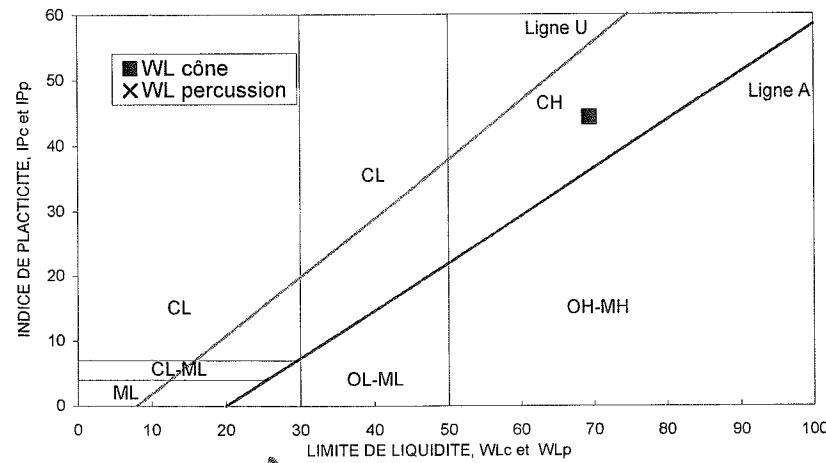
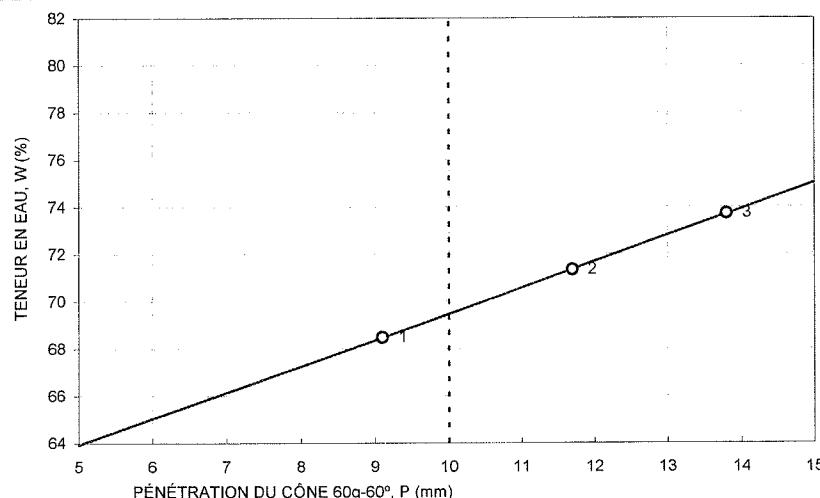
**LIMITES DE CONSISTANCE**  
**BNQ 2501-090 et 2501-092**

Nº Dossier: F074981001  
 Client: Écolosol inc.  
 Adresse: 3280, Blériot  
 Ville: Mascouche (Québec)  
 Code postal: J7K 3C1  
 Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
 No. de laboratoire: 07-1679

Sondeage: 145  
 Chaînage: 0+155  
 Localisation: Digue Sud/Argile recyclée  
 Prélevé par: AK  
 Date prélèvement: 2007/08/02  
 Réception: 2007/08/03  
 Analysé par: GD

| Méthode et préparation | Teneurs en eau      | Naturelle | Limite de plasticité |       |       |
|------------------------|---------------------|-----------|----------------------|-------|-------|
| Méthode :              |                     |           |                      |       |       |
| Séchage : Aucun        | Masse totale humide | 59,47     | 46,30                | 20,11 | 23,08 |
| Tamisage : Aucun       | Masse totale sèche  | 35,72     | 27,97                | 16,31 | 18,61 |
| Imbibition : 0 h.      | Tare no             | 662       | 654                  | 98    | 31    |
|                        | Masse de la tare    | 1,11      | 1,11                 | 1,10  | 1,10  |
| % < 0.40mm :           | Teneur en eau       | 68,62     | 68,24                | 24,98 | 25,53 |
| % < 0.002mm:           | Valeur moyenne      | Wn =      | 68,4                 | Wp =  | 25,3  |

| Limite de liquidité        |       |       |       |   |   |   |   |   |
|----------------------------|-------|-------|-------|---|---|---|---|---|
| Point no                   | 1     | 2     | 3     | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
| Pénétration cône 60g - 60° | 9,1   | 11,7  | 13,8  |   |   |   |   |   |
| <b>Nb de percussions</b>   |       |       |       |   |   |   |   |   |
| Masse totale humide        | 55,34 | 63,17 | 65,06 |   |   |   |   |   |
| Masse totale sèche         | 33,30 | 37,33 | 37,93 |   |   |   |   |   |
| Tare no                    | 30    | 91    | 532   |   |   |   |   |   |
| Masse de la tare           | 1,12  | 1,11  | 1,12  |   |   |   |   |   |
| Teneur en eau              | 68,49 | 71,34 | 73,70 |   |   |   |   |   |



| RÉSULTATS D'ESSAI                |       |       |
|----------------------------------|-------|-------|
| <b>Teneur en eau naturelle</b>   |       |       |
| Teneur en eau globale            | Wn :  | 68,4  |
| <b>Teneur en eau &lt; 0.40mm</b> |       |       |
| Wn' :                            | 68,4  |       |
| <b>Limite de liquidité</b>       |       |       |
| Au cône tombant                  | WLc : | 69,5  |
| <b>Limite de plasticité</b>      |       |       |
|                                  | Wp :  | 25,3  |
| <b>Indice de plasticité</b>      |       |       |
| Au cône tombant                  | IPc : | 44,2  |
| <b>Indice de liquidité</b>       |       |       |
| Au cône tombant                  | ILc : | 0,98  |
| <b>Classifications</b>           |       |       |
| Au cône tombant                  | CH    | A-7-6 |
| <b>Activité :</b> Ip/0.002mm :   |       |       |
| Remarques:                       |       |       |

Vérifié par: Isabelle Gauthier, tech., Chef labo

Date: 2007/12/18

Approuvé par: Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/12/19

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.



SM

LABO S.M. INC.

Rapport no. 07LL1434

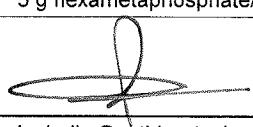
# ANALYSE GRANULOMÉTRIQUE

BNQ 2560-040 et 2501-025

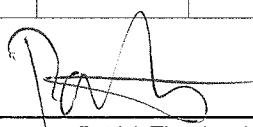
**Nº Dossier:** F074981001      **Sondage:** 0+110  
**Client:** Écolosol inc.      **Localisation:** Digue Sud/Argile recyclé  
**Adresse:** 3280, Blériot  
**Ville:** Mascouche (Québec)      **Prélevé par:** AK  
**Code postal:** J7K 3C1      **Date de prélèvement:** 2007/08/07  
**Projet:** Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II      **Réception:** 2007/08/07  
**No. de laboratoire:** 07-1637      **Analysé par:** GD      **le,** 2007/08/09

|                              |                             | Tamis<br>(mm)            | Massee retenue |           | Retenu | % Passant | % Total<br>passant |
|------------------------------|-----------------------------|--------------------------|----------------|-----------|--------|-----------|--------------------|
|                              |                             |                          | Individ.(g)    | Cumul.(g) |        |           |                    |
| <b>TAMISAGE DES GRAVIERS</b> |                             |                          |                |           |        |           |                    |
| <b>METHODE :</b>             | SÈCHE                       | 112                      |                |           |        |           |                    |
| Masse totale sèche (g)       | :                           | 80                       |                |           |        |           |                    |
| Masse totale > 5mm           | :                           | 56                       |                |           |        |           |                    |
| Pourcentage retenu au 5mm    | :                           | 40                       |                |           |        |           |                    |
| Diamètre maximum (mm)        | :                           | 31,5                     |                |           |        |           |                    |
|                              |                             | 20                       |                |           |        |           |                    |
|                              |                             | 14                       |                |           |        |           |                    |
|                              |                             | 10                       |                |           |        |           |                    |
|                              |                             | 5                        |                |           |        |           |                    |
|                              |                             | Plateau                  |                |           |        |           |                    |
| <b>TENEUR EN EAU :</b>       | AUCUNE                      | <b>TAMISAGE DU SABLE</b> |                |           |        |           |                    |
| Fraction passant tamis (mm)  | :                           | 2,50                     |                |           |        |           |                    |
| Masse totale humide          | :                           | 1,25                     |                |           |        |           |                    |
| Masse totale sèche           | :                           | 0,63                     |                | 0,00      | 0,00   | 100,00    | <b>100,00</b>      |
| Tare no                      |                             | 0,32                     |                | 1,00      | 1,84   | 98,16     | <b>98,16</b>       |
|                              |                             | 0,16                     |                | 6,00      | 11,03  | 88,97     | <b>88,97</b>       |
|                              |                             | 0,08                     |                | 17,90     | 32,92  | 67,08     | <b>67,08</b>       |
| <b>TENEUR EN EAU, W (%)</b>  | :                           | Plateau                  |                | 54,38     |        |           |                    |
| <b>SEDIMENTOMETRIE</b>       |                             |                          |                |           |        |           |                    |
| <b>METHODE :</b>             | HUMIDE                      | D<br>(mm)                | Dt<br>(min)    | T<br>(C)  | R      | L<br>(cm) |                    |
| Masse de sol humide utilisé  | : 71,72                     | 0,0828                   | 0,25           | 20,9      | 25,2   | 9,9       | <b>67,61</b>       |
| Teneur en eau de préparatio  |                             | 0,0591                   | 0,50           | 20,9      | 24,5   | 10,1      | <b>65,41</b>       |
| Poids humide + tare          | : 95,79                     | 0,0420                   | 1              | 20,9      | 24,2   | 10,2      | <b>64,47</b>       |
| Poids sec + tare             | : 72,89                     | 0,0297                   | 2              | 20,9      | 24,0   | 10,3      | <b>63,84</b>       |
| Poids de la tare             | : 1,09                      | 0,0189                   | 5              | 20,9      | 23,8   | 10,3      | <b>63,21</b>       |
| Masse de sol sec utilisé     | : 54,38                     | 0,0109                   | 15             | 20,9      | 23,5   | 10,4      | <b>62,26</b>       |
| Densité relative (Dr)        | : 2,74                      | 0,0078                   | 30             | 20,9      | 23,0   | 10,5      | <b>60,69</b>       |
| Hydromètre 151H no           | : 14806                     | 0,0056                   | 60             | 20,9      | 22,2   | 10,8      | <b>58,17</b>       |
| Masse de l'hydromètre (g)    | : 58,52                     | 0,0040                   | 120            | 20,8      | 21,1   | 11,1      | <b>54,64</b>       |
| Constantes d'étalonnage :    |                             | 0,0029                   | 240            | 20,7      | 20,0   | 11,4      | <b>51,12</b>       |
| L = A*R+B                    | A(1/cm) : -0,271            | 0,0020                   | 480            | 20,8      | 19,0   | 11,6      | <b>48,03</b>       |
|                              | B(cm) : 17,72               | 0,0012                   | 1440           | 20,1      | 17,5   | 12,0      | <b>42,9</b>        |
| Défloculant :                | 5 g hexamétaphosphate/litre |                          |                |           |        |           |                    |

Remarques:

Préparé par:  Isabelle Gauthier, tech.

Date: 2007/12/18

Approuvé par:  Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/12/19

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.

# ANALYSE GRANULOMÉTRIQUE

BNQ 2560-040 et 2501-025

Rapport no.: 07LL1434

N° Dossier: F074981001  
 Client: Écolosol inc.  
 Adresse: 3280, Blériot  
 Ville: Mascouche (Québec)  
 Code postal: J7K 3C1

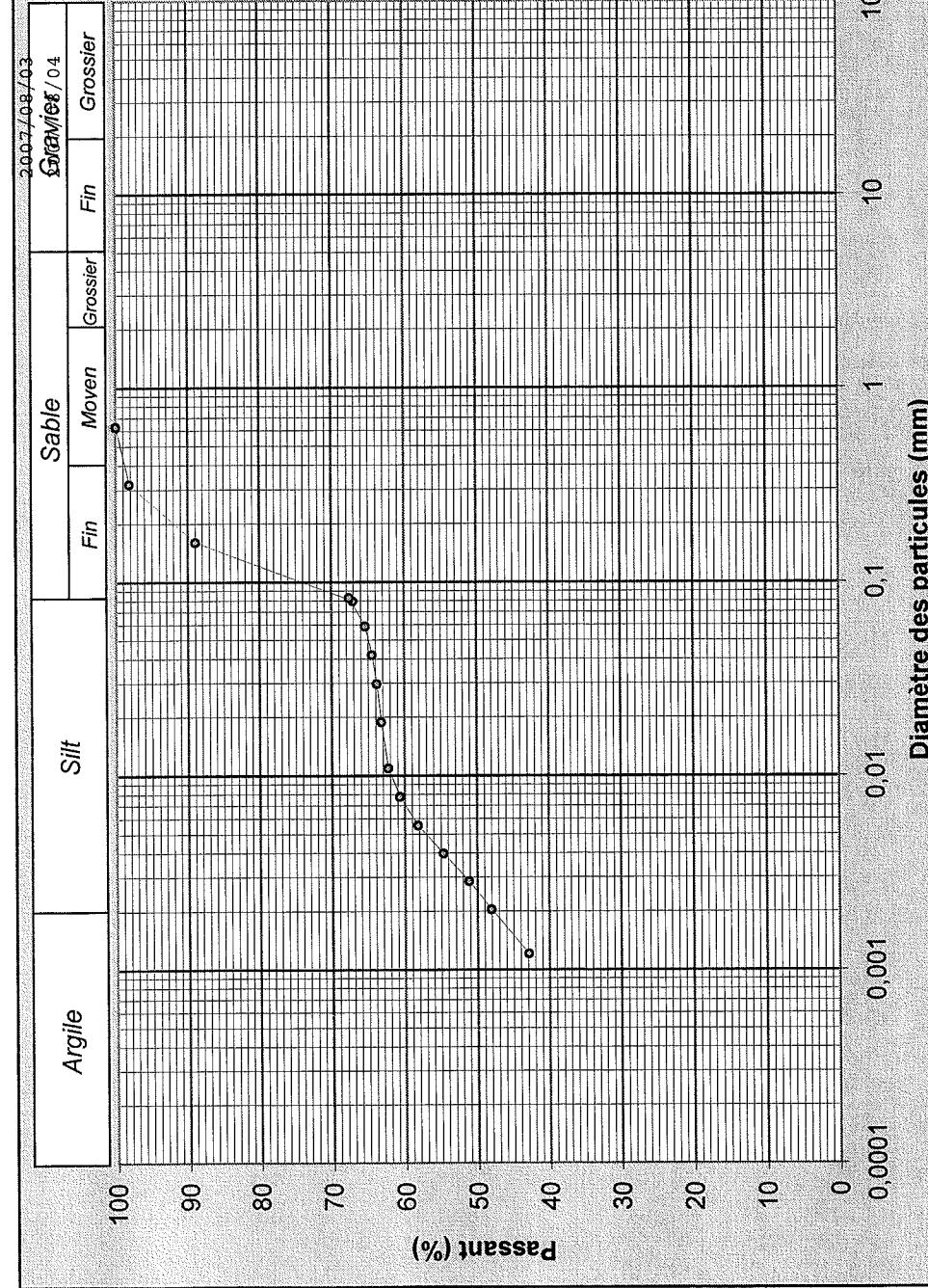
Sondage: 0+110

Échantillon: Digue Sud/Argile recyclé

Profondeur(m):

Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II

No. de laboratoire: 07-1637



Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.

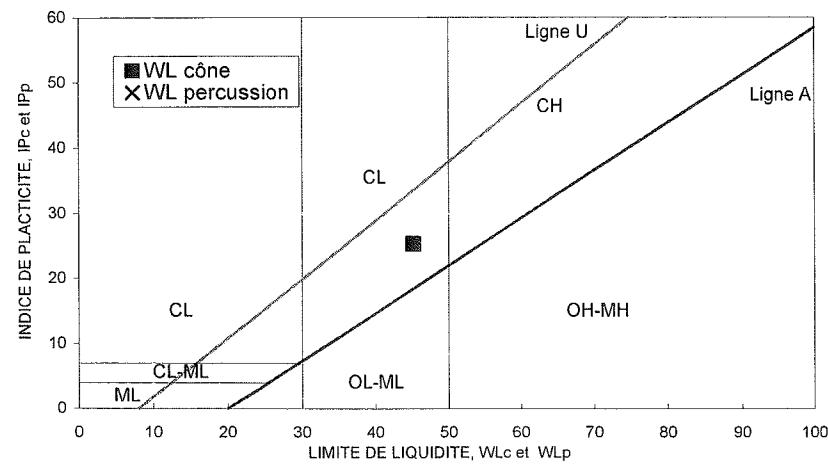
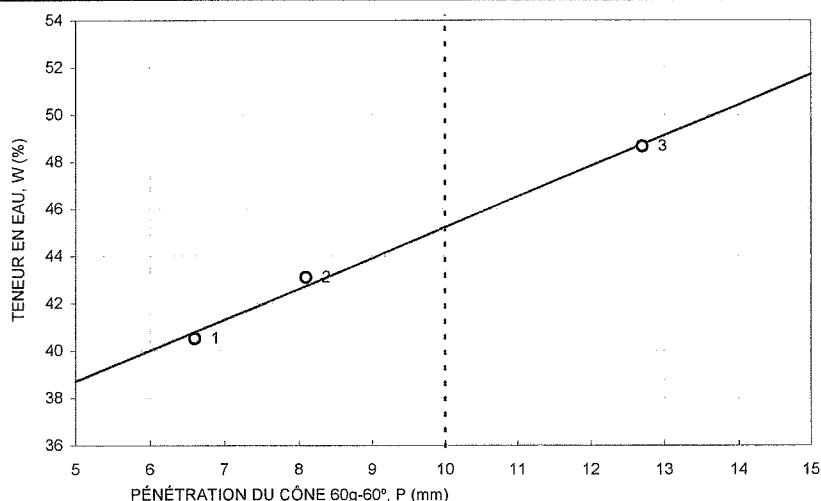
**LIMITES DE CONSISTANCE**  
**BNQ 2501-090 et 2501-092**

Nº Dossier: F074981001  
 Client: Écolosol inc.  
 Adresse: 3280, Blériot  
 Ville: Mascouche (Québec)  
 Code postal: J7K 3C1  
 Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
 No. de laboratoire: 07-1637

Sondage: 0+111  
 Localisation: Digue Sud/Argile recyclée  
 Profondeur(m):  
 Prélevé par: AK  
 Date prélevement 2007/08/07  
 Réception: 2007/08/08  
 Analysé par: GD

| Méthode et préparation | Teneurs en eau      | Naturelle | Limite de plasticité |       |       |
|------------------------|---------------------|-----------|----------------------|-------|-------|
| Méthode :              |                     |           |                      |       |       |
| Séchage : Aucun        | Massé totale humide | 100,35    | 106,63               | 23,65 | 20,80 |
| Tamisage : Aucun       | Massé totale sèche  | 71,85     | 79,62                | 19,93 | 17,50 |
| Imbibition : 0 h.      | Tare no             | 28        | 535                  | 66    | 81    |
|                        | Massé de la tare    | 1,10      | 1,10                 | 1,10  | 1,12  |
| % < 0.40mm :           | Teneur en eau       | 40,28     | 34,40                | 19,76 | 20,15 |
| % < 0.002mm:           | Valeur moyenne      | Wn =      | 37,3                 | Wp =  | 20,0  |

| Limite de liquidité        |       |       |       |   |   |   |   |
|----------------------------|-------|-------|-------|---|---|---|---|
| Point no                   | 1     | 2     | 3     | 4 | 5 | 6 | 7 |
| Pénétration cône 60g - 60° | 6,6   | 8,1   | 12,7  |   |   |   |   |
| Nb de percussions          |       |       |       |   |   |   |   |
| Massé totale humide        | 68,43 | 66,58 | 76,13 |   |   |   |   |
| Massé totale sèche         | 49,02 | 46,86 | 51,58 |   |   |   |   |
| Tare no                    | 20    | 8     | 4     |   |   |   |   |
| Massé de la tare           | 1,12  | 1,11  | 1,11  |   |   |   |   |
| Teneur en eau              | 40,52 | 43,10 | 48,64 |   |   |   |   |



| RÉSULTATS D'ESSAI              |              |       |
|--------------------------------|--------------|-------|
| <b>Teneur en eau naturelle</b> |              |       |
| Teneur en eau globale          | Wn :         | 37,3  |
| Teneur en eau < 0.40mm         | Wn' :        | 37,3  |
| <b>Limite de liquidité</b>     |              |       |
| Au cône tombant                | WLc :        | 45,2  |
| <b>Limite de plasticité</b>    |              |       |
| Au cône tombant                | Wp :         | 20,0  |
| <b>Indice de plasticité</b>    |              |       |
| Au cône tombant                | IPc :        | 25,3  |
| <b>Indice de liquidité</b>     |              |       |
| Au cône tombant                | ILc :        | 0,69  |
| <b>Classifications</b>         | USC          | AASHO |
| Au cône tombant                | CL2          | A-7-6 |
| <b>Activité :</b>              | Ip/0.002mm : |       |
| Remarques:                     |              |       |

Vérifié par: Isabelle Gauthier, tech., Chef labo

Date: 2007/12/18

Approuvé par: Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/12/19

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.

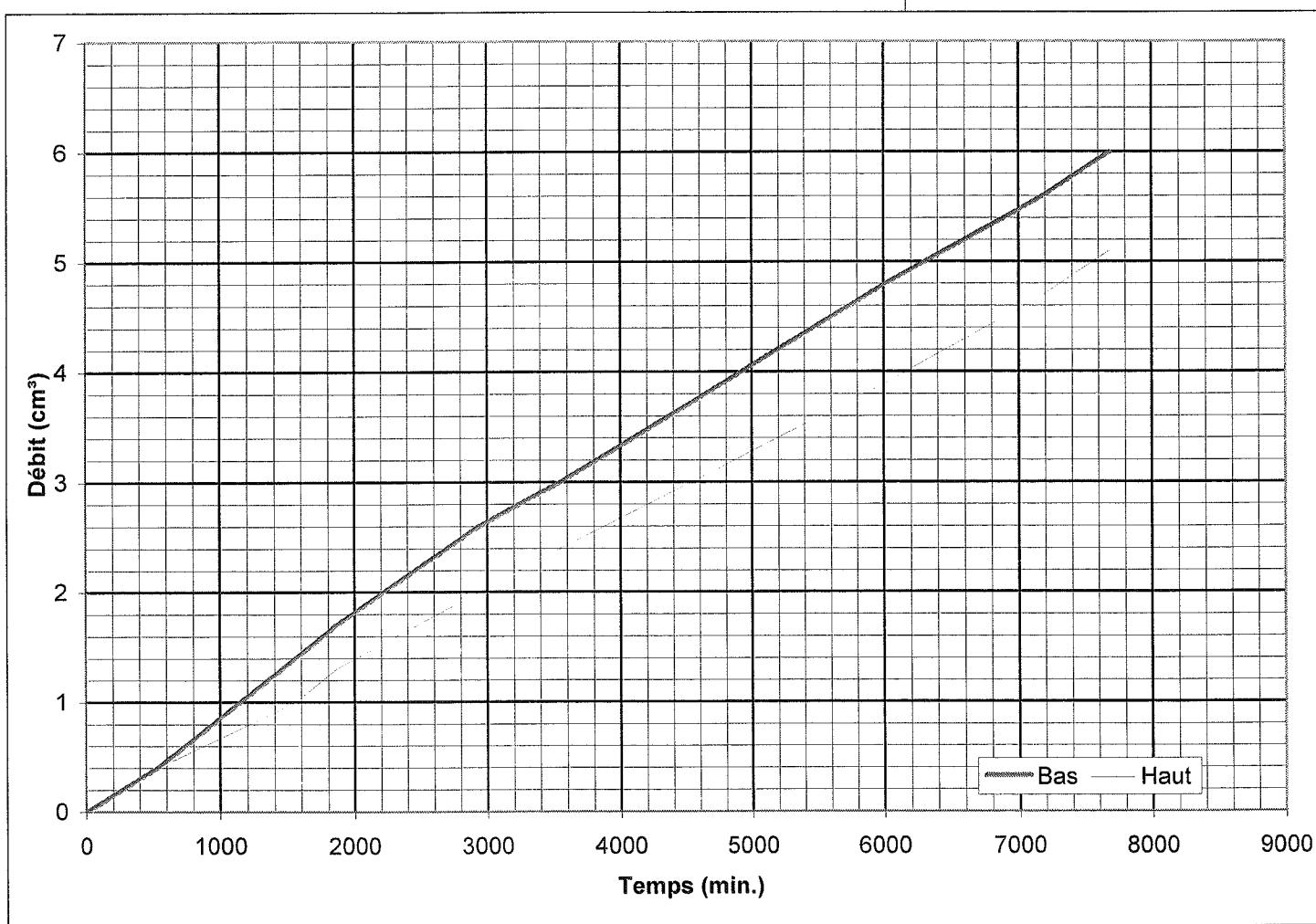
## PERMEABILITE TRIAXIALE

ASTM D5084-90

**N° Dossier** : F074981001  
**Client** : Écolosol inc.  
**Adresse** : 3280, Blériot  
**Ville** : Mascouche (Québec)  
**Code postal** : J7K 3C1  
**Projet** : Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II

**No. échantillon** : TR-05  
**Digue Est**  
**Profondeur (m)** : Elévation 17,20 m  
**Date de réception** : 2007/08/03  
**Analyse par** : IG  
**Date de l'analyse** : 2007/08/06

| <b>Propriétés physiques de l'échantillon</b> |                  | <b>Conditions d'essai</b>   |         |
|--|------------------|---|---------|
| <b>Montage</b>                               | <b>Démontage</b> |   |         |
| Diamètre de l'échantillon (cm)               | : 5,03           | Teneur en eau de l'éch. (%)   | : 44,20 |
| Hauteur de l'échantillon (cm)                | : 8,52           | Saturation de l'échantillon (%)   | : 99,26 |
| Masse vol.sèche (kg/m <sup>3</sup> )         | : 1226,0         |   |         |
| Teneur en eau de l'éch. (%)                  | : 42,50          | <b>Valeur optimale</b>  |         |
| Saturation de l'échantillon (%)              | : 95,44          | Proctor: <input type="checkbox"/> Modifié <input type="checkbox"/> Standard |         |
| Valeur de Gs utilisée:                       | 2,70             | Masse vol. opt. sèche (kg/m <sup>3</sup> )                                  | :       |
|  |                  | Teneur en eau optimale (%)  | :       |
|  |                  | <b>Coefficient de perméabilité</b>  |         |
|  |                  | K: 3,33E -08 cm/sec.  |         |



Remarques: Échantillon provenant d'un tube à parois mince.

Préparé par: \_\_\_\_\_

Date: 2007/12/18

Isabelle Gauthier, tech., Chef labo

Approuvé par: \_\_\_\_\_

Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/12/19



LABO S.M. INC.

Rapport d'essai (compilation des données)  
**PERMEABILITE TRIAXIALE**  
ASTM D5084-90

Rapport no: 07LL1063

N° Dossier: F074981001  
Client : Ecolosol inc.  
Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II  
Ech. : TR-05

| Temp    | Dates  | Heures | Cum. | Cellule |     |          |       |     | Volumes  |       |     |          |      | Coefficient de perméabilités |          |          |
|---------|--------|--------|------|---------|-----|----------|-------|-----|----------|-------|-----|----------|------|------------------------------|----------|----------|
|         |        |        |      | Lect.   | V   | Cum.(ml) | Lect. | V   | Cum.(ml) | Lect. | V   | Cum.(ml) | Haut | Dif(B-H)                     | Entrée   | Sortie   |
| (A-M-J) | (h:mm) |        | (mm) |         |     |          |       |     |          |       |     |          |      | Kf(cm/s)                     | Kb(cm/s) | Kf(cm/s) |
| 07-8-8  | 08:24  | 0      | 11,3 | 1       | 0,0 | 5,2      | 1     | 0,0 | 6,3      | 1     | 0,0 | 0,0      | 0,0  | 3,28E-08                     | 3,28E-08 |          |
| 07-8-8  | 17:18  | 534    | 11,3 | 1       | 0,0 | 4,8      | 1     | 0,4 | 6,7      | 1     | 0,4 | 0,0      | 0,0  | 4,28E-08                     | 4,28E-08 |          |
| 07-8-9  | 10:22  | 1558   | 11,3 | 1       | 0,0 | 3,8      | 0     | 1,4 | 7,3      | 1     | 1,0 | 0,4      | 0,4  | 2,57E-08                     | 2,57E-08 |          |
| 07-8-9  | 15:22  | 1858   | 11,2 | 1       | 0,1 | 4,1      | 0     | 1,7 | 7,6      | 1     | 1,3 | 0,4      | 0,4  | 4,38E-08                     | 4,38E-08 |          |
| 07-8-10 | 09:19  | 2935   | 11,2 | 1       | 0,1 | 5,0      | 0     | 2,6 | 8,3      | 1     | 2,0 | 0,6      | 0,6  | 3,66E-08                     | 2,85E-08 |          |
| 07-8-10 | 19:32  | 3548   | 11,2 | 1       | 0,1 | 5,4      | 0     | 3,0 | 8,7      | 1     | 2,4 | 0,6      | 0,6  | 2,86E-08                     | 2,86E-08 |          |
| 07-8-12 | 12:41  | 6017   | 11,2 | 1       | 0,1 | 7,2      | 0     | 4,8 | 10,2     | 1     | 3,9 | 0,9      | 0,9  | 2,66E-08                     | 2,66E-08 |          |
| 07-8-13 | 08:10  | 7186   | 11,2 | 1       | 0,1 | 8,0      | 0     | 5,6 | 11,0     | 1     | 4,7 | 0,9      | 0,9  | 3,00E-08                     | 3,00E-08 |          |
| 07-8-13 | 16:30  | 7686   | 11,2 | 1       | 0,1 | 8,4      | 0     | 6,0 | 11,4     | 1     | 5,1 | 0,9      | 0,9  | 3,51E-08                     | 3,51E-08 |          |

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.



SM

LABO S.M. INC.

Rapport no.: U/LL1414

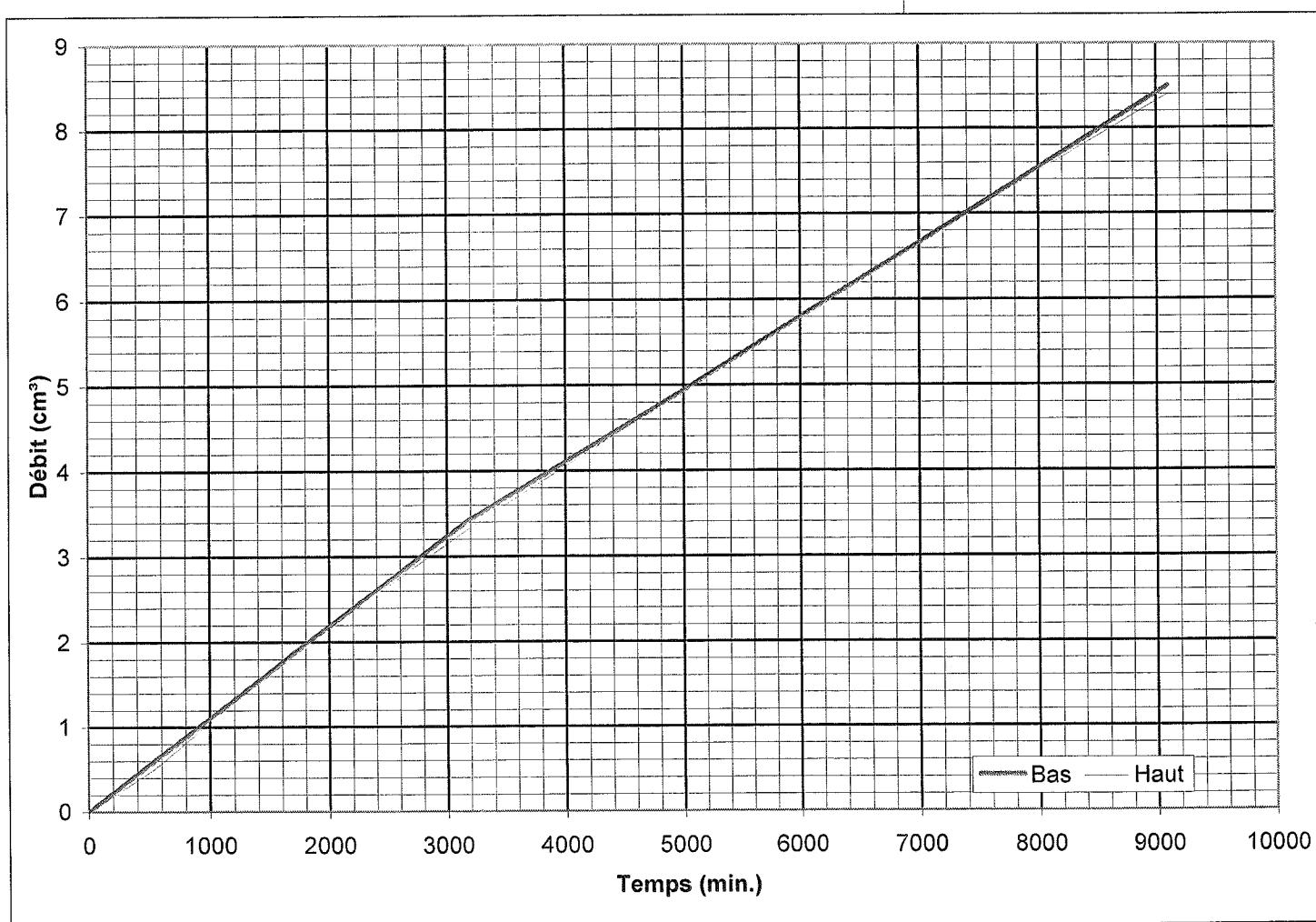
## PERMEABILITE TRIAXIALE

ASTM D5084-90

**N° Dossier** : F074981001  
**Client** : Écolosol inc.  
**Adresse** : 3280, Blériot  
**Ville** : Mascouche (Québec)  
**Code postal** : J7K 3C1  
**Projet** : Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II

**No. échantillon** : TR-07  
**Digue Sud/Argile recyclée**  
**Profondeur (m)** : 0+120/Élévation 1650 mm  
**Date de réception** : 2007/08/08  
**Analyse par** : IG  
**Date de l'analyse** : 2007/08/13

| Propriétés physiques de l'échantillon |          | Conditions d'essai  |         |
|---------------------------------------|----------|---|---------|
| <b>Montage</b>                        |          | <b>Démontage</b>  |         |
| Diamètre de l'échantillon (cm)        | : 5,03   | Teneur en eau de l'éch. (%)   | : 57,17 |
| Hauteur de l'échantillon (cm)         | : 8,51   | Saturation de l'échantillon (%)   | : 99,92 |
| Masse vol.sèche (kg/m <sup>3</sup> )  | : 1061,0 |   |         |
| Teneur en eau de l'éch. (%)           | : 49,23  | <b>Valeur optimale</b>  |         |
| Saturation de l'échantillon (%)       | : 86,05  | Proctor: <input type="checkbox"/> Modifié <input type="checkbox"/> Standard |         |
| Valeur de Gs utilisée:                | 2,70     | Masse vol. opt. sèche (kg/m <sup>3</sup> )                                  | : -     |
|                                       |          | Teneur en eau optimale (%)  | : -     |
|                                       |          | <b>Coefficient de perméabilité</b>  |         |
|                                       |          | K: 4,23 E -08 cm/sec.   |         |



Remarques: Échantillon provenant d'un tube à parois mince.

Préparé par:

Isabelle Gauthier, tech., Chef labo

Date: 2007/12/18

Approuvé par:

Patrick Therrien, ing.

Date: 2007/12/19



LABO S.M. INC.

**Rapport d'essai (compilation des données)**  
**PERMEABILITE TRIAXIALE**  
ASTM D5084-90

Rapport no: 07LL1472

N° Dossier: F074981001  
Client : Ecolosol Inc.  
Projet: Contrôle qualitatif des matériaux/Projet phase II

Ech. : TR-07

| Dates<br>(A-M-J) | Heures<br>(h:mm) | Cum.<br>(min) | Cellule |   |          | Volumes |   |          |       |   |          | Coefficient de perméabilités |                    |                    |
|------------------|------------------|---------------|---------|---|----------|---------|---|----------|-------|---|----------|------------------------------|--------------------|--------------------|
|                  |                  |               | Lect.   | V | Cum.(ml) | Lect.   | V | Cum.(ml) | Lect. | V | Cum.(ml) | Dif(B-H)<br>(ml)             | Entrée<br>Kb(cm/s) | Sortie<br>Kh(cm/s) |
| 07-8-15          | 09:15            | 0             | 10,2    | 1 | 0,0      | 7,1     | 1 | 0,0      | 9,6   | 1 | 0,0      | 0,0                          | 0,0                | 4,02E-08           |
|                  | 18:19            | 544           | 10,2    | 1 | 0,0      | 6,5     | 1 | 0,6      | 10,1  | 1 | 0,5      | 0,1                          | 0,1                | 4,83E-08           |
| 07-8-15          | 09:30            | 1455          | 10,3    | 1 | -0,1     | 5,5     | 0 | 1,6      | 11,2  | 1 | 1,6      | 0,0                          | 0,0                | 5,29E-08           |
| 07-8-16          | 14:00            | 1725          | 10,3    | 1 | -0,1     | 5,8     | 0 | 1,9      | 11,5  | 1 | 1,9      | 0,0                          | 0,0                | 4,86E-08           |
| 07-8-16          | 13:54            | 3159          | 10,3    | 1 | -0,1     | 7,3     | 1 | 3,4      | 12,9  | 1 | 3,3      | 0,1                          | 0,1                | 4,58E-08           |
| 07-8-17          | 19:45            | 4950          | 10,3    | 1 | -0,1     | 5,8     | 0 | 4,9      | 14,5  | 1 | 4,9      | 0,0                          | 0,0                | 3,67E-08           |
| 07-8-18          | 11:17            | 5882          | 10,3    | 1 | -0,1     | 6,6     | 1 | 5,7      | 15,3  | 1 | 5,7      | 0,0                          | 0,0                | 3,76E-08           |
| 07-8-19          | 08:33            | 7158          | 10,3    | 1 | -0,1     | 5,5     | 1 | 6,8      | 16,4  | 1 | 6,8      | 0,0                          | 0,0                | 3,77E-08           |
| 07-8-20          | 16:54            | 9099          | 10,3    | 1 | -0,1     | 3,8     | 1 | 8,5      | 18,0  | 1 | 8,4      | 0,1                          | 0,1                | 3,83E-08           |
| 07-8-21          |                  |               |         |   |          |         |   |          |       |   |          |                              |                    | 3,61E-08           |

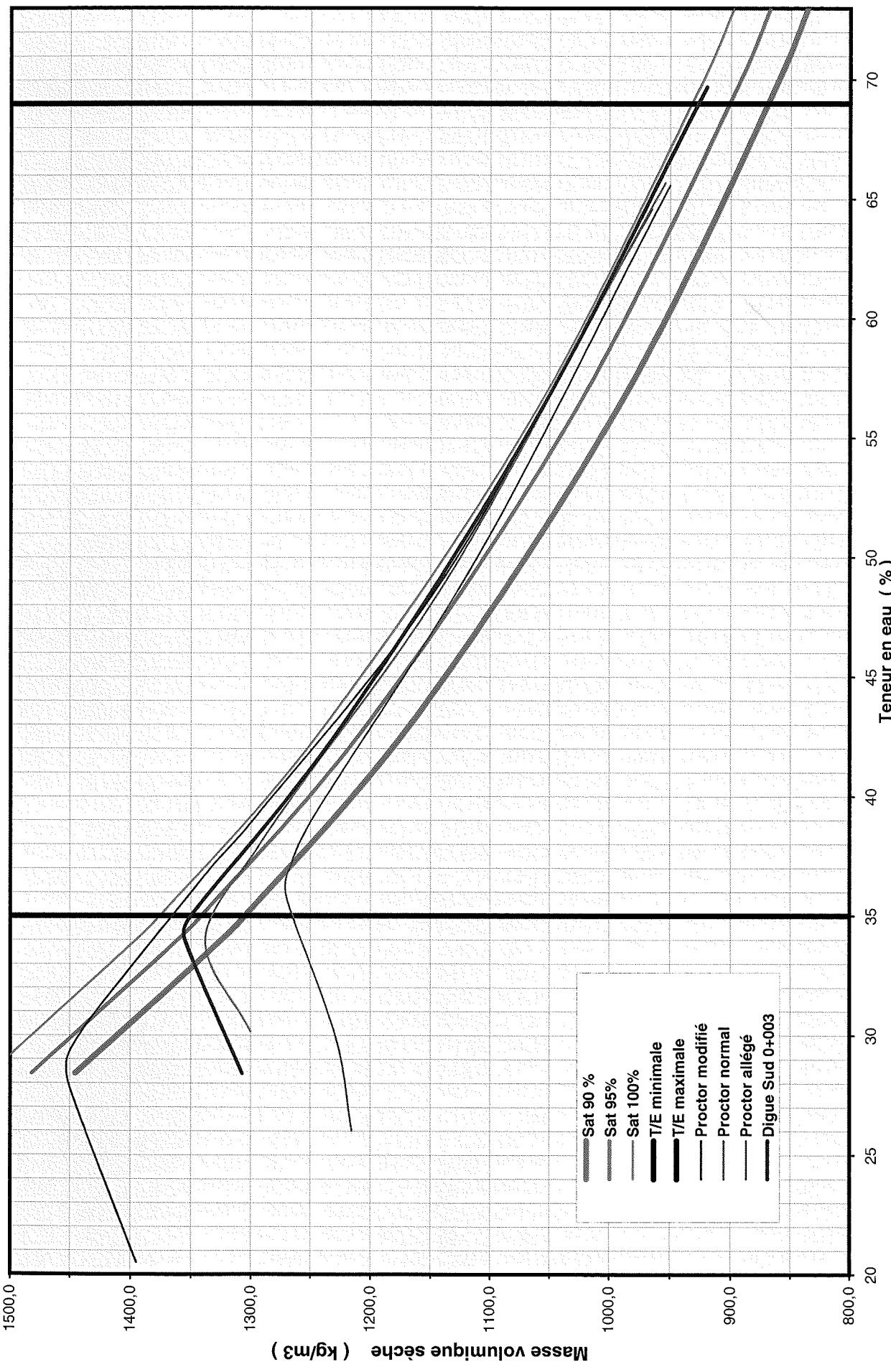
Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.

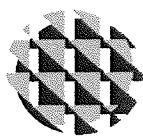
**SM**

LABO S.M. INC.

**Essais de compactage Proctor BNQ 2501-250/255****Valeurs courbes de références****F074981001****Proctor normale****Digue Sud 0+003**

| Teneur en eau<br>(%) | masse volumique<br>sèche<br>(kg/m <sup>3</sup> ) | masse volumique<br>humide<br>(kg/m <sup>3</sup> ) | Saturation | sat 80 % | sat 85% | sat 90 % | sat 95% | sat 100% |
|----------------------|--|---|------------|----------|---------|----------|---------|----------|
| 28,4                 | 1307   | 1678  |            | 1366,2   | 1407,1  | 1445,6   | 1481,8  | 1516,0   |
| 34                   | 1355   | 1816  |            | 1245,0   | 1285,7  | 1324,3   | 1360,7  | 1395,3   |
| 35                   | 1350   | 1823  |            | 1225,5   | 1266,2  | 1304,7   | 1341,2  | 1375,8   |
| 43                   | 1223   | 1749  |            | 1089,5   | 1129,2  | 1166,9   | 1202,8  | 1237,1   |
| 56,2                 | 1057   | 1651  |            | 920,9    | 958,0   | 993,7    | 1027,9  | 1060,7   |
| 69,71                | 920  | 1561  |            | 795,0    | 829,4   | 862,6    | 894,7   | 925,6    |



**SM<sup>i</sup>**

LABO S.M. INC.

**Essais de compactage Proctor BNQ 2501-250/255****Valeurs courbes de références****F074981001****Proctor normale****Proctor normal chainage 0+125 (Section d'argile "recyclée") Digue SUD**

| Teneur en eau (%) | Masse volumique sèche (kg/m <sup>3</sup> ) | Masse volumique humide (kg/m <sup>3</sup> ) | Saturation |         |          |         |          |
|-------------------|--|---|------------|---------|----------|---------|----------|
|                   |  |   | Sat 80 %   | Sat 85% | Sat 90 % | Sat 95% | Sat 100% |
| 21,68             | 1465                                       | 1783  | 1547,1     | 1586,9  | 1624,1   | 1658,9  | 1691,5   |
| 27                | 1520                                       | 1930  | 1400,3     | 1441,1  | 1479,5   | 1515,5  | 1549,5   |
| 28,9              | 1490                                       | 1921  | 1354,4     | 1395,3  | 1433,8   | 1470,1  | 1504,4   |
| 35,54             | 1350                                       | 1830  | 1215,3     | 1255,9  | 1294,4   | 1330,8  | 1365,5   |
| 37,96             | 1310                                       | 1807  | 1171,4     | 1211,8  | 1250,1   | 1286,4  | 1321,0   |
| 45,05             | 1195                                       | 1733  | 1059,4     | 1098,7  | 1136,1   | 1171,8  | 1206,0   |
| 49,61             | 1135                                       | 1698  | 998,0      | 1036,5  | 1073,2   | 1108,3  | 1142,0   |
| 64,52             | 965  | 1588  | 839,1      | 874,5   | 908,6    | 941,5   | 973,2    |

**Proctor - Standard/Digue Sud section argile "recyclée"****F074981001/Mascouche**